

The Project Gutenberg eBook, Lázaró, by Jacinto Octavio Picón

This eBook is for the use of anyone anywhere at no cost and with almost no restrictions whatsoever. You may copy it, give it away or re-use it under the terms of the Project Gutenberg License included with this eBook or online at [www.gutenberg.org](http://www.gutenberg.org)

Title: Lázaró  
casi novela

Author: Jacinto Octavio Picón

Release Date: September 1, 2008 [eBook #26506]

Language: Spanish

Character set encoding: ISO-8859-1

\*\*\*START OF THE PROJECT GUTENBERG EBOOK LÁZARO\*\*\*

E-text prepared by Chuck Greif and the Project Gutenberg Online  
Distributed Proofreading Team at DP Europe (<http://dp.rastko.net>)

LÁZARO

CASI NOVELA

por

JACINTO OCTAVIO PICÓN

MADRID

LIBRERÍA DE FERNANDO FE

Carrera de S. Jerónimo, 2

SEVILLA

LIBRERÍA DE HIJOS DE FE

Sierpes, núm. 104

1882

MADRID: 1882.--Imp. de D.A.P. Dubrull, Flor Baja, 2  
2

\_Porque es necesario que esto corruptible  
se vista de incorruptibilidad: y esto  
que es mortal se vista de inmortalidad.\_

(SAN PABLO: Epist. I. I. a los corintios,  
cap. XV, vers. 53.)

LÁZARO.

I.

A mediados del siglo pasado, en una plaza de Madrid, formando rinconada con un convento, claveteada la puerta, fornido el balconaje y severo el aspecto de la fachada, se alzaba una casa con honores de palacio, a cuyos umbrales dormitaban continuamente media docena de criados y un enjambre de mendigos que, contrastando con la altivez del edificio, ostentaban al sol todo el mugriento repertorio de sus harapos. Algunos años después, un piadoso testamento legó la finca a la comunidad vecina, y en nuestro siglo descreído y rapaz, la desamortización incluyó en los bienes nacionales aquella adquisición que los pobres frailes debían a las legítimas gestiones de un confesor o al tardío arrepentimiento de un moribundo. Un radical de entonces, que luego se hizo, como es costumbre, hombre conservador y de orden, la compró por un pedazo de pan; y tras servir sucesivamente como depósito de leñas, mesón de arrieros, colegio de niños, café cantante y \_club\_ revolucionario, vino a albergar una sociedad de baile en la planta baja, una oficina en el principal, y no sé cuántas habitaciones de pago dominguero en el interior de ambos pisos.

Aquella era la casa de los Tumbagas de Almendrilla. Nada queda de las

grandezas de tan ilustre raza, y aun se teme que por falta de puntualidad en satisfacer derechos de lanzas y medias anatas, haya caducado el título que ostentaron, y cuyo origen se pierde en la noche de los tiempos.

Como el de griegos y romanos, es incierto el origen de los Tumbagas de Almendrilla; pero eso mismo realza la antigüedad de su ralea, pues las cosas, las instituciones y los hombres parece que adquieren importancia con andar su nacimiento envuelto entre dudas y perpallidades de erudito. Dicho sea de paso, ninguno se ha propuesto poner en claro cuál fue la cuna de tan ilustres varones; pero si tal hubiese sucedido, nada habría sacado en limpio, pues, llegando la indagación a ciertas épocas, se para como ante muro de piedra o cortadura de monte, sin que se pueda averiguar lo que hay de cierto sobre que el primer Tumbaga fuese uno de los que acompañaron a Túbal en su venida a España.

Fundándose en raíces de palabras, cuyos tallos nadie conoce, dicen algunos que el origen de la raza no va más allá de la primera colonia fenicia, y hay quien afirma que lo de Almendrilla viene de un enorme peñón, así llamado, que sobre la cabeza de los moros dejó caer un Tumbaga desde las fragosidades en que D. Pelayo rechazó a los hijos del África. Ello es que en la época de los godos y al empezar la reconquista, había ya Tumbagas de Almendrilla, y los habrá siempre, a no

ser que en las páginas de este relato muera el solo individuo que queda de tan nobilísima estirpe.

En vano se ha querido manchar el blasón de aquella ilustre casa. No es cierto que en tiempos del apocado Mauregato fuese un Tumbaga quien intervino en el famoso tributo de las cien doncellas. No está probado tampoco que cuando Sancho el Bravo se sublevó contra su padre, por creerle chiflado y a manera de espiritista, fuese un Tumbaga quien le alentó en la criminal rebelión. Son, en cambio, innumerables, y se convencerá de ello el que pueda, los beneficios, hazñas, hechos gloriosos o útiles que los Tumbagas de Almendrilla han realizado en pro de la patria española, dando pruebas de valor, tacto, arrojo y otras mil cosas escritas en caracteres ilegibles, almacenadas para solaz de ratones y pesadumbre de tablas de biblioteca.

Reinando Isabel I, un Tumbaga ideó poner cruces en las torres de la Alhambra. Bajo Carlos de Gante, cuando la nobleza castellana se hizo de turbulenta cortesana y de independiente palaciega, trocando hierros y armaduras por rasos y brocados, un Tumbaga fue el primero que se presentó en la corte llevando sobre los guantes de gamuza las armas de su escudo bordadas con sedas de colores. En los tiempos del prudente y piadosísimo Felipe II, no hubo auto de fe que achicarrara maldecidos y perniciosos herejes a que no asistiera cerca del monarca un Tumbaga. Y

mientras Felipe III ocupó el trono, para mayor gloria de nuestro nombre y terror de nuestros enemigos, otro Tumbaga ilustró su apellido sirviendo los amorosos caprichos de Uceda, que era entonces como servir al Rey mismo. Felipe IV y la Calderona no tuvieron confidente más fiel que Pedro de Tumbaga; y los bosquecillos del Pardo, las enramadas del Retiro, conservan todavía añosos troncos bajo los cuales el orgulloso magnate esperó, calado por el agua del cielo, a que el autor de \_La vida por su dama\_ cortase la sabrosa plática que en los camarines de aquellos palacios tenía con la famosa comedianta.

En reinados posteriores, los Tumbagas ocuparon puestos donde bien pudieran haber sido útiles a la Religión o al Rey: uno mandaba en las procesiones el piquete de honor; acompañaba otro, espada en mano, al Santísimo Sacramento; daba éste la guardia al Santo Sepulcro; encargábase aquél, durante el verano, del mando de las falúas de paseo en los estanques de los Sitios Reales. Todos dejaron escrito en la historia de su casa algún rasgo notable de tan azarosa, pero gloriosa vida. Ni Carlos III hubiese podido ajustar el patriótico Pacto de familia, ni las fiestas reales de tiempo de Carlos IV hubieran tenido tanto lustre, a no mediar en las negociaciones y torneos un Tumbaga. Durante el cautiverio de Fernando el Deseado, mientras el populacho, inconsciente y salvaje, preparaba motines como el \_Dos de Mayo\_, los

Tumbagas rodeaban al Rey, dispuestos a perder la vida en su servicio, aunque contenidos por la tradición, que les imponía antes el sacrificio del patriotismo que el de la propia lealtad.

El escudo de aquellos ínclitos varones es honroso y eroglífico, vivo recuerdo de triunfos, honores, distinciones y victorias. Tres cabezas de moro en campo verde no recuerdan, como algunos pretenden, la salvaje hazaña de haber vencido a tres sectarios de Mahoma, sino la graciosa broma de un Tumbaga que en cierto baile de trajes se presentó vestido de berberisco con dos amigos. Un gallo, desplegadas las alas y apoyado en sola una pata, recuerda que quien primero puso en su casa veleta de esta clase fue un Tumbaga; y el mote de la cinta que dice \_Yo solo\_, no indica que algún Tumbaga hiciese algo que merezca ser tenido por gloriosamente egoísta, sino que uno de tan envidiable estirpe fue quien intervino en las diferencias que separaron a Fernando VII de Pepa la Naranjera.

La familia no se ha extinguido, y muy lejos de la corte, entre las sinuosidades de un valle que en vano pugnan por fecundar riachuelos exhaustos de agua en el verano, y ricos en todo el año de guijarros, hay una casa de labranza, donde viven los últimos Tumbagas, ignorados del mundo y casi ignorantes de lo que su nombre fue en otro tiempo. Los olivos de áspero y dislocado tronco, los naranjos sobre cuyo verde

oscuro resaltan las encendidas notas de sus frutos,  
y las robustas  
encinas que asientan como garras gigantes cas sus raíces desnudas en la  
seca tierra, pueblan las vertientes de los cerros coronados de calvos y  
cenicientos peñascos. A largas distancias, como escondiéndose en las  
desigualdades del campo, se alzan cortijos y granjas, cercadas por  
tapias de cascote; el viento mueve blandamente la alta copa de alguna  
palmera que parece centinela avanzado de otros climas, y en el oscuro  
centro de los bosquecillos de adelfas y granados entonan los ruiseñores  
sus cantos de amor y sus gorjeos de alegría.

De tales encantos rodeada se alza la casa del tío Tumbaga, labriego  
querido y respetado en la comarca, como pudiera ser lo cualquiera de sus  
antepasados cuando se cubría ante el Rey, y a quien más que el olivar o  
las tierras de pan llevar que constituyen su hacienda, envidian las  
mozas el hijo que Dios y su mujer, de común acuerdo, le dieron, a los  
nueve meses justos de matrimonio, allá por el año de mil ochocientos  
cincuenta y tantos.

No más que diez y siete primaveras tenía el mozo, y ya traía revueltas  
las faldas del lugar, sin que él hiciera nada por atraerse el cariño de  
las chicas. Decían unos que si ellas le miraban con buenos ojos, era por  
la esperanza de ser algún día dueñas de las riquezas de su padre, y  
alguien añadía que la brillante perspectiva de ser sobrina de Su



Ilustrísima era lo que volvía locas a las beldades de las cercanías, pues Su Ilustrísima, es decir, el Obispo de la diócesis, era hermano del Tumbaga, y, por tanto, tío de Lázaro.

La causa de que dos hijos de un mismo padre tuvieran tan distinta suerte, que hizo al uno ser sucesor de todo el Apostolado y al otro humilde campesino, es por demás sencilla. Cuando el padre murió, sin dejarles más herencia que aquellos pocos terrones y algunas onzas de oro ocultas en un puchero enterrado en el huerto, tuvieron Diego y Antolín una conferencia, en la cual convinieron que debía uno de ellos procurar hacer carrera y conseguir medro, continuando otro al frente de las tierras a que habían quedado reducidos los antiguos estados de la nobilísima familia. De este modo, si la fortuna ayudaba al primero, podría luego proteger al segundo; y, en caso contrario, éste tendría siempre refugio que ofrecer al que intentaba restaurar el brillo de su casa y el renombre de su estirpe. Hiciéronlo así, y años después de la separación supo Diego que Antolín cantaba en una iglesia de Sevilla su primera misa. La protección de quien quiso dispensársela, y su buena fortuna, le empujaron de tal suene, que a los cincuenta años llegó Acolín a canónigo de una basílica, y veinticuatro meses después era preconizado obispo, con gran regocijo suyo y de su ama de gobierno. Llegó la nueva a conocimiento de Diego, que, exento de envidia, tuvo con

ella mucha alegría, y pasados algunos días, llegó también la siguiente carta, primera que Antolín escribía con timbre del obispado:

«Querido y nunca olvidado hermano:

»Por la ayuda de Dios Nuestro Señor, más que por mi propio esfuerzo, y también por favor de Su Santidad y del Rey (Q. D. G.), me he sentado hace una semana en la silla episcopal de esta diócesis, por cuyos fieles pido en mis oraciones. Ya ves cómo ha llegado para nosotros a lucir la fortuna, y qué bien hicimos en disponer las cosas de manera que han venido a dar este resultado. Excuso decirte que cuanto soy y valgo pongo a tu servicio; mas como no se trata de vanos ofrecimientos, sino de firmes y leales propósitos, bueno será que empecemos luego a disponer lo que mejores frutos pueda dar en el porvenir. Por tus pocas y tardías, pero extensas cartas, he venido haciéndome cargo de que tu hijo Lázaro es listo como él solo. Tratemos, pues, de sacarle de entre esas breñas, démosle educación conveniente, instruyéndole en las buenas doctrinas del santo temor de Dios, y hagamos cuanto en nuestra mano esté para que, como yo he llegado a ser pastor de los rebaños de Cristo, alcance él mayores honras. Me encargo de todo. Envíamele sin cuidarte de más, y decídete a hacer el sacrificio de la separación en obsequio a su felicidad. Adiós, Diego; recibe para tí y los tuyos, con mi bendición de Prelado, mi abrazo de cariñosísimo hermano.

«ANTOLÍN.»

Leer el pobre viejo esta carta, sentir sus ojos húm  
edos por el llanto y  
temblarle los labios de emoción, todo fue uno. Rest  
regose los párpados  
con el curtido revés de la encallecida mano, llamó  
al mozo, leyole la  
carta, y sin titubear un punto, le dijo:

--Dentro de dos días te vas del pueblo.

¡Pobre padre! Con la mejor intención del mundo y la  
mayor abnegación,  
pensando que cuanto su hermano proponía era lo más  
conveniente, decidió  
quedarse solo, añadiendo a su viudez la orfandad en  
que la partida del  
muchacho había de dejarle. No paró mientes en lo te  
rrible de aquella  
soledad; no consideró que para custodiar las trojes  
, vigilar a los  
segadores y cuidar de la aceituna, le faltaría en l  
o sucesivo su activo  
celo. Atendió solamente al porvenir de Lázaro, y de  
grado o por fuerza,  
hízole montar en una mula, y salir en ella, no a co  
rrer mundo como sus  
antepasados a Flandes en busca de aventuras o a Ita  
lia persiguiendo  
honores, sino a presentarse al bueno del obispo, pa  
ra que éste modelara,  
cual si fuera de arcilla, aquella alma que aún no h  
abía despertado a la  
vida.

¡Qué largas y qué tristes iban a ser las veladas de  
invierno pasadas  
junto al hogar en que él atizaba el fuego, mantenie  
ndo con su donaire la  
conversación! ¡Qué monótonas habían de parecerle la

s noches de verano!

¡Qué callado el silencio cuando no se oyera resonar  
junto al fresco  
brocal del pozo, ni bajo el emparrado de la puerta,  
el rasguear de  
aquella guitarra que parecía tener alma y quejarse  
cuando él la tocaba!

Todo lo pensó y midió el pobre campesino; pero poni  
endo antes los  
razonamientos del interés que los del cariño egoíst  
a, vio que sería  
torpeza dejar pasar de largo a la fortuna cuando cr  
uzaba ante el umbral  
de la casa.

Hiciéronse los preparativos, y una mañana partió a  
la capital de la  
provincia, prometiendo a su padre tenerle al corrie  
nte de cuanto le  
acaeciera.

Dejando atrás montes y llanos, cortijos y caseríos,  
viajando hoy en  
compañía de arrieros, durmiendo mañana sobre los ar  
cones de la paja en  
las ventas, llegó Lázaro a su destino más cansado d  
e cuerpo que  
esperanzado de ánimo.

Eran las ocho de una mañana luminosa y alegre, cuan  
do se apeaba nuestro  
héroe en el zaguán de la casa, llamada pomposamente  
Palacio Episcopal.  
Recibiéronle criados y familiares; hízosele esperar  
a que Su  
Ilustrísima terminara la misa que cotidianamente re  
zaba, y entráronle,  
atravesando pasillos y corredores, en una habitació  
n cuyo aspecto  
parecía pedir señores de casacón y damas con faldas  
de medio paso.

Cuanto había en ella olía a siglo pasado. En los muros, tapizados de un verde oscuro rameado de otro más claro, veíanse algunas cornucopias enormes con figurillas grabadas en el cristal. Un par de cuadros religiosos, de dudoso dibujo, ocupaban el testero principal, y bajo ellos, rodeado de taburetes cojos, había un sofá raído y destrozado por el roce continuo con pedigüños impacientes o canónigos de gran peso. Sobre una mesa de ébano, con señales de haber tenido en otro tiempo incrustaciones, había un crucifijo de marfil rajado y amarillento, con sus gotas de sangre abermellonada y sus clavos de plata. Un San Cristóbal gigantesco, mal trazado y de peor color que dibujo, guardaba la puerta de entrada, en cuyo dintel dormitaba con la mayor vigilancia un familiar dispuesto a troncharse el espinazo cada vez que Su Ilustrísima pasaba por allí. Sobre el hueco de un balcón había un cuadro, acaso del Españoleto, que representaba a Santa María Egipciaca tendida en las arenas del desierto, enteramente desnuda, muy hermosa y más incitante de lo que fuera oportuno en sitio frecuentado por gentes de Iglesia. A un extremo, ante una mesita cubierta de expedientes y cartas, escribía con pluma de ganso y tintero de loza, un clérigo flaco y apergaminado, como si viviera en perpetua cuarema. Y, finalmente, de una percha pendían varios manteos, raídos y apolillados unos, de nuevo y luciente paño otros.

En aquella estancia dejaron solo a Lázaro. Ni él reparó en los clérigos, ni ellos se dieron cuenta de la presencia del labriego. Pasó un cuarto de hora abstraído el chico en sus cavilaciones, dormitando el guardián, y raspando borrones el que escribía, hasta que, tras ruido de puertas que se abrieron y cerraron, entró en la habitación el obispo.

Era alto, seco, nervioso, de mirada inteligente y dura, y de tez morena oscurecida por el paño de la mal rapada barba. Vestía una sotana morada, ya deslucida por el uso. Llevaba en el pecho una cruz y en el dedo un anillo de gruesas amatistas. Le seguían, como doble sombra negra, otros dos eclesiásticos, y era al mismo tiempo, sin que una cualidad dominara a la otra, antipático y respetable.

Acogió a Lázaro con benignidad, queriendo dar a sus facciones esa afabilidad de semblante con que pretende hacerse simpático quien sabe que no lo es, y echándole el brazo derecho sobre los hombros, le llevó hasta su cuarto, diciendo a los que le rodeaban:--Llamaré cuando os necesite.

Pasaron de aquella sala a otra, donde lo severo de la ornamentación no excluía la comodidad y el regalo, y allí, arrellanado el tío en un sillón de cuero, sentado apenas el chico en el borde de una silla, miráronse mutuamente algunos segundos, tratando cada cual de explorar las intenciones del otro.

--Tu padre y yo--dijo al fin el Prelado--hemos convenido en sacarte del pueblo, y procurar, por cuantos medios haya a nuestro alcance, darte una educación que pueda labrarte un porvenir que compense nuestros sacrificios al par que tus esfuerzos. La posición en que, a Dios gracias, me encuentro, ha de servirnos de mucho, y si te aplicas, creo que podremos salir adelante. Listo eres, según me dicen; sé además trabajador, y el resto lo obtendrás con exceso. Aquí te quedas preparándote para entrar en el Seminario. Nada ha de faltarte; ni maestros, ni consejos, ni ejemplos. ¡Quiera el Señor que seas un día Príncipe de la Iglesia! Otros de más humilde origen han llegado a tan alta jerarquía, y no habrá milagro en que les iguales. Está preparado tu alojamiento, y yo cuidaré de que nada te falte.

## II.

Desde aquel día disfrutó Lázaro cuantas comodidades podían gozarse en el Palacio Episcopal, siendo tratado como convenía a su parentesco con el reverendo prelado. Diéronle un cuarto que, aunque no bueno, era de lo mejor que había en el edificio; tenía unas cuatro varas en cuadro, blanqueados los muros, la cama hecha con colchones de vieja y apelotonada lana, y las sábanas más ásperas que cut

is de setentona. Le pusieron a la cabecera del lecho la imagen de un santo difícil de identificar, pero santo al fin, y al lado de una gran ventana, que se abría sobre el ancho panorama del campo, colocaron una mesa cargada de libros, y un tintero de cobre. Por deferencia a Su Ilustrísima, le sirvieron de maestros los más instruidos canónigos del cabildo. Puso él de su parte cuanto pudo; ayudó en gran manera su clara inteligencia, y pocos meses después empezaba su imaginación a adivinar nuevos horizontes, llenos de promesas gloriosas, en la senda a que se le destinaba. Los libros que leía, las lecciones que escuchaba, dejaban en su espíritu profunda huella; y el pobre muchacho, traído del campo hasta la morada del obispo, trasladado de pronto desde la libre existencia de los prados y montes al severo recinto por donde vagaban, como espectros atezados, los familiares de su tío; obligado a cambiar de género de vida, rodeado siempre de rostros en que parecía delirio la sonrisa, sin nadie a quien poder transmitir las primeras impresiones que, como bandada de pájaros no avezados al vuelo, se alzaban en su alma, fue poco a poco haciéndose reservado y triste; sintió anublado su espíritu por las sombras que la soledad engendra, y sólo halló para sus cavilaciones puerto de refugio en la esperanza del porvenir. Aquellos libros que le obligaban a estudiar, y aquellos hombres que había de tratar por fuerza, le pintaban el mundo como una sola jornada de la vi



da humana, como una  
prueba para el temple del alma; la tierra como vall  
e de lágrimas, en que  
son mentira los aromas del campo y las alegrías del  
corazón.--Aquí  
abajo--le dijeron--todo es falso, impuro y delezna  
ble. Las dichas  
terrenales son cantos de sirena, que arrastran al m  
al; cuanto se sufre y  
se padece son méritos que en el mundo se hacen para  
que sean premiados  
arriba, y en este breve tránsito, donde los pies se  
hieren en los  
guijarros de todos los caminos, debe la esperanza r  
efugiarse en los  
cielos, que allí aguardan al alma la inmortalidad y  
a la virtud el  
premio de sus luchas. Pero fuera de esa esperanza y  
de lo que ha de  
hacerse por mirarla cumplida, en el mundo no hay na  
da; fuera del mal, la  
tentación y el error, todo es mentira. El desprecio  
de la Naturaleza y  
del hombre es la ley suprema de la conciencia; la c  
ontemplación de lo  
divino el solo cuidado del entendimiento; la fe en  
Dios o la confianza  
en los que le representan, la única luz que alumbra  
la pasajera pero  
densa tiniebla de la vida.

De esa idea del mal difundido en el mundo como el a  
ire en los espacios,  
y de esa esperanza del bien puesto tras la existenc  
ia como la luz del  
día tras la oscuridad de la noche, nacían el horror  
a lo terrenal y  
humano, brotando la conmiseración y la piedad hacia  
los que sufren y  
padecen. De ahí toda la vida de la religión, toda l  
a esencia de sus  
doctrinas, toda la fuerza de sus dogmas, toda su id

ea del universo  
mundo.

Sobre cuanto existe, Dios, fuente inagotable de dulzuras eternas, fuerza en constante trabajo, que jamás disminuye ni merma, causa insondable, secreto impenetrable; misterio tanto más grande, cuanto mayor sea la inteligencia humana. Luego, en la tierra, colocado entre las amargas olas de los mares y las punzantes malezas de los campos, el hombre, sintiendo siempre sobre la cabeza el perdurable martirio de la duda, y bajo sus pies un erial rebelde al trabajo, manchado y envilecido por el primer pecado. Pero entre Dios y el hombre, como es labón que une el bien al mal teniéndolos distantes, la religión, manto de la deidad suprema en cuyos pliegues se cobija la humanidad, al modo que entre las anchas ramas de la encina se guarecen los gusanillos de la selva. Y, por fin, como última consecuencia de este sistema, postrer hijuela de esta concepción del universo, el hombre de Dios, el sacerdote que tiene por misión tender la mano al que vacila, sostener al que cae, infundir fe al que duda, perdonar al que peca, defender al que sufre, sojuzgar al altivo, y abriendo a todos los brazos con amor, decir cómo el Hijo del Hombre: «Amáoslos unos a los otros; practicad la virtud, y lo demás os será dado con exceso.»

Esto enseñaban a Lázaro, y así lo admitía él.

--Sí,--se decía;--Dios y el hombre.... El cielo y l

a tierra.... El bien  
y el mal.... Entre ambos la religión, el sacerdote,  
el soldado de las  
grandes peleas, el profeta que anuncia la aurora de  
l porvenir, el eterno  
apóstol que, repitiendo la frase de San Pablo, dice  
a todos los pueblos  
de la tierra: «Hermanos, sois llamados a la liberta  
d.»

Como el áspero mármol que la mano del artista desba  
sta, esculpe y modela  
haciendo surgir de la brutal materia la forma encan  
tadora, fue Lázaro  
trasformándose por el estudio, abriendo cada día co  
n mayor avidez los  
ojos a la luz de la fe, sintiendo penetrar dulcemen  
te en su alma un algo  
indefinible que caía sobre su corazón como el rocío  
del cielo sobre el  
brote de la planta.

Bien veía o creía ver algunas veces cierta disparid  
ad entre lo que  
sentía y lo que le rodeaba; pero no se paraba a aqu  
ilatar las cosas muy  
despacio, embebecida su inteligencia en las novedad  
es que a su  
entendimiento se ofrecían. La transición de las cos  
tumbres campesinas al  
refinamiento mental de su presente vida, era demasi  
ado inopinada y  
brusca para que dejara de parar mientes en ella.

Además pronto se dio cuenta de que no eran pocos lo  
s sagrados textos que  
parecían olvidados en derredor de Su Ilustrísima. P  
receptos más sanos  
que aire de monte quedaban sin cumplimiento, o se o  
bedecían por pura  
fórmula a veces y otras había manifiesta oposición  
entre lo mandado por

autoridades de continuo invocadas, y lo que en la morada episcopal se practicaba.

Por de pronto, el Rdo. Antolín, si no era rico, no daba muestras de aborrecer la riqueza: su pobreza tenía algo de problemática. Sin contar las mesadas que del Estado cobraba, las ricas vestiduras de que estaban atestados sus cajones, y los vasos y alhajas de metales preciosos, las gentes señalaban en los alrededores de la ciudad alguna finca, escondida entre macizos de árboles, donde Su Ilustrísima podía, como en casa propia, hacer lo que mejor le pareciese.

Lázaro observaba que la caridad cristiana aparece en los Evangelios muy diferente, de la que se ejercía en torno suyo, que no eran siempre la humildad y la mansedumbre los móviles de los amigos íntimos del obispo, y que algunas veces se vela asomar cobardemente a los labios de los familiares cierta sonrisa reveladora de hipocresía y envidia.

La facilidad con que se recibía en aquella santa morada cuanto dinero daban para limosnas los caritativos fieles, se trocaba en formalidades y retrasos cuando las monedas habían de pasar a la faltriquera de los pobres, pareciendo aquello despacho de banquero donde se toma sin vacilar el oro ajeno y en donde todo son al devolverlo garantías, molestias y dilaciones. Nada oyó el futuro sacerdote en desdoro de su tío; pero, con frecuencia, las gentes que cruzaban

las antesalas y  
corredores del palacio no parecían salir completame  
nte satisfechas de la  
entrevista con el Prelado: y era lo extraño que si  
nunca se retiraban  
descontentos la dama encopetada o el canónigo influ  
yente, solía verse  
descorazonado y abatido al pobre párroco de aldea o  
al cura de misa y  
olla cuyos grasientos y raídos manteos pregonaban d  
escaradamente la  
miseria. Jamás notó Lázaro cosa que disonara en el  
tranquilo concierto  
de aquella existencia casi monacal, donde todo esta  
ba dispuesto y  
regulado de antemano, como en ceremonia palaciega;  
pero semejante al  
sordo ruido de vientos lejanos, creyó escuchar algu  
nos días el rumor de  
murmuraciones engendradas en las porterías, robuste  
cidas en las  
antecámaras y detenidas por el miedo ante las puert  
as del despacho  
donde trabajaba el bueno del obispo.

Levantábase Lázaro a la hora del alba, oía una misa  
, tomaba chocolate, y  
ayudaba en algo a su anciano tío. No tenía otra cos  
a que hacer hasta la  
comida, que se hacía siempre a la una, con puntuali  
dad cronométrica.

Lázaro se quedó ensimismado y pensativo en más de u  
na ocasión,  
reflexionando lo distintas que eran las privaciones  
que imaginó sufrir y  
la regalada vida que le daban. Todo aquello de come  
r como los anacoretas  
yerbas salvajes o salta-montes del campo, era, por  
lo visto, pura  
fábula, tradición olvidada. Al presente, y gracias  
a un cocinero lleno

de buenas cualidades, en la mesa de Su Ilustrísima hubiera podido darse por alegre y satisfecho el más descontentadizo; en todo lo que a la culinaria se refiere, era el obispo ardiente partidario del progreso. Tratábase a cuerpo de rey constitucional; los mejores caldos de la cosecha, los más preciados sólidos del mercado iban a sus despensas, ya por encargo propio o por atención ajena; el pavo mejor cebado y el gazapillo más tierno eran para él; las frutas que se le presentaban parecían regalos para las aras de la antigua Ceres, y era raro el día en que la piadosa mano de alguna devota no preparase para Su Ilustrísima un platito de dulce espolvoreado de canela, aroma a que, como buen andaluz, era muy aficionado. Una reparadora siesta era el epílogo de la oración con que a Dios se daban gracias por tantos beneficios. Se trabajaba otro poco por la tarde, se cenaba concienzudamente tras el rosario, y un sueño tranquilo reinaba a las once en todos los ámbitos del edificio, donde la calma de este género de vida no se veía turbada sino en las vísperas de las grandes festividades de la Iglesia.

Lázaro notaba que todo esto no eran mortificaciones ni martirios, pero también se decía que aquello no era vivir en el mundo y sus luchas, y que siendo buenas cuantas gentes le rodeaban, no podía ser detestable la vida. ¡Cuan diferente se le ofrecía el espectáculo del mundo que empezaba un paso más allá de aquellos respetados mu

ros! Ciertamente que de  
puertas adentro todo era reposo y santidad; pero ¡c  
uántos horrores y  
amarguras le esperaban al poner la planta en esa so  
ciedad donde cada día  
es un combate y cada hora una herida! Hacía el pobr  
e chico proyectos  
para el porvenir, y juzgando la vida tal cual se la  
habían pintado,  
pensando que todo era males, tristezas y desdichas,  
se preparaba a  
entrar en ella inquieto, temeroso, como soldado bis  
ño pronto a escuchar  
el primer paso de ataque tocado por las cornetas de  
su batallón.

Tratábale su tío afablemente; por respeto o adulaci  
ón al Prelado,  
hacían lo mismo cuantos le rodeaban, y merced a su  
protección entraba  
Lázaro en la carrera a que le habían destinado, esc  
udado contra las  
privaciones, con el porvenir preñado de fortunas, y  
el alma llena de  
presentimientos. Le habían pintado su misión de sue  
rte que, impresionada  
la imaginación, veía en el sacerdocio el apostolado  
de toda idea  
generosa. Pero, a pesar de esto, cuando solo, con s  
u libro de horas bajo  
el brazo, se le veía cruzar los anchos corredores o  
sentarse bajo las  
umbrías del huerto, parecía que dentro de su alma b  
ullían y a sus  
miradas se asomaban vagos temores por su vida futur  
a y dudas sobre la  
suerte que le estaba reservada. La santa casa que h  
abitaba era, a su  
parecer, un puerto de refugio contra el oleaje infe  
rnal de la malicia  
humana. Por todo aquello que sus libros devotos le  
aconsejaban huir,

venía en conocimiento de cuan ciertas deben ser las palabras con que se le avisaban los peligros mundanales, y por la interminable y fatigosa excitación a la virtud, podía apreciar cuan hondas y frecuentes son las simas del pecado. A medida que iba considerando las tentaciones que podrían rodearle, los riesgos que tendría que prevenir y males que evitar, su inteligencia miraba con deleite la perspectiva de días de horrible pero santa y gloriosa lucha, preparación a la inmortalidad.

Considerado por cuantos cerca de él andaban como la persona más allegada a Su Ilustrísima, los sacerdotes y demás gente de Iglesia que tenía ocasión de frecuentar, guardaban buen cuidado de no dejarle ver cosa que pudiera enojar al obispo. Todo era ante él virtud, resignación y humildad; de modo que teniendo constantemente ante los ojos la divina palabra de los libros y el mejor ejemplo en los hechos de los hombres, pensó que en contra de la agitación del mundo estaba aquella santa tranquilidad, que el torpe bullir de las pasiones se contrabalanceaba por un santo estoicismo religioso, y que nada podía haber tan digno ni respetable para la humanidad como la voz de esos hombres que con la imagen de Cristo en una mano y señalando con la otra al cielo, dicen al desgraciado: «Cree y espera.» Su poética melancolía era el presentimiento de los dolores de la lucha. Parecía que su alma adivinaba las heridas que habría de sufrir más tarde, y sólo



en la fe, ingénita en  
su espíritu, fomentada luego por cuanto le rodeaba,  
era donde el pobre  
Lázaro podía hallar reposo a la misteriosa agitació  
n de sus ideas.  
Nacido en una aldea donde la hermosa y virginal Nat  
uraleza le decía  
continuamente:--«Admira,»--sin escuchar más voz que  
la del cura que de  
continuo repetía: «Cree;» con el sano ejemplo de la  
honrada vida de su  
padre, y sin haber sufrido las desgracias que pervi  
erten al hombre,  
Lázaro iba allegando fuerzas y atesorando virtudes  
para verterlas luego  
como un maná divino sobre el rebaño de fieles que D  
ios le deparase. Si  
alguna vez caían sobre su turbada pupila los fatiga  
dos párpados, como  
deslumbrada la vista que admiraba de continuo el pa  
norama espléndido de  
una vida toda virtud y caridad, al hundir la mirada  
en los abismos de su  
alma, encontraba, semejante a un resplandor en el f  
ondo de una sima, la  
luz que le guiaba a sus destinos.

Dos épocas distintas puede decirse que atravesó Láz  
aro mientras estuvo  
en casa de su tío.

Durante la primera le dominaron los recuerdos confu  
sos del pueblo con  
sus faenas y labores; acordábase de las conversacio  
nes en que la tierra  
era la preocupación de todo el año, y empeñándose m  
entalmente en  
resucitar sus impresiones, se esforzaba en reconstr  
uir, con  
reminiscencias vagas y sensaciones olvidadas, aquel  
los días que no  
habían de volver jamás; las lluvias primaverales qu

e hacían entrever los  
carros repletos de doradas gavillas; el estío con l  
as llanuras serpeadas  
por surcos que parecían encender el aire en la irra  
diación de sus  
terruños abrasados; el otoño con sus frutas mal suj  
etas a la cargada  
rama, convidando al paladar a refrescarse con su az  
ucarado jugo; las  
tardes con sus vientecillos impregnados de perfumes  
, y las calladas  
noches envueltas en misterios, poblaban su pensamie  
nto de ensueños  
indecisos. Lejos, muy lejos de él estaba cuanto pod  
ía recordarle tiempos  
pasados, y como tales más dichosos; el hogar ennegre  
cido por el humo de  
los troncos a cuya sombra jugueteó de pequeñuelo; l  
a fuente donde las  
mozas, entretenidas en mirarle, dejaban rebosar en  
sus cántaros el  
agua; y en un altillo del cementerio, con su cruz d  
e piedra que dora  
cada tarde el último rayo de la luz solar, la tumba  
de su madre.

En la segunda fase de aquella etapa de su vida, tod  
o era esperanzas:  
habíanle trazado con sombrías tintas el plano de la  
revuelta arena del  
mundo.--«Aquí abajo no hay, le dijeron, sino males  
y perfidias; pero tú  
serás de los que tienen por misión encadenar el dol  
or a la esperanza de  
la dicha.» A pesar de no considerar completos los e  
jemplos que se le  
ofrecían, todo lo que aprendía, sus vigiliass y desv  
elos, cuanto  
intelectualmente se asimilaba, venía a compendiarse  
en una palabra de  
amor divino, que le hubiera hecho fijar los labios  
en la escrófula del

enfermo, si esto bastara para curarla, entusiasmo capaz de llevarle a los campos de la guerra para acallar con su rezo la maldición del desgraciado y dar alas al alma del creyente moribundo.

Sentado algunas veces junto a la fuente de la huerta, que desde una eminencia dominábala ciudad, viendo a lo lejos techos y azoteas, escuchando el bullir y los ruidos que como provocación constante le traían los aires, Lázaro pensaba que aquellas eran las guaridas del mal. Sólo las cruces puestas en lo alto de las torres eran signos de redención o amparo. Si su memoria, protestando de aquel falso sistema del mundo, le recordaba que no todo era malo en la tierra, que él había visto a su padre dar trigo a los labriegos pobres o socorrer a los necesitados, que en la tierra existían cariño, afabilidad y amor, que él mismo había llevado hasta los apartados caseríos consejos de paz y de justicia, todo se desvanecía ante la influencia maléfica del \_pulvis\_ que le habían inculcado en el alma.

Fue Lázaro después al seminario; tuvo su celda estrecha y triste; aprendió mal latín y peor griego, no para admirar el genio de los grandes poetas paganos, sino para embotar su inteligencia en casuismos teológicos; se apacentó dócilmente con filosofía escolástica; le dieron los libros de los Padres de la Iglesia; le dijeron el criterio que había de seguir para que no cayera en la peligrosa pendiente

nte de pensar;  
marcaron a su entendimiento las lindes que no debía  
traspasar, y como si  
el pensamiento del hombre fuese ave cuyo Vuelo depende de voluntad  
ajena, le impusieron la idea, el dogma y el sentido  
de cuanto debía  
creer y proclamar. En su cerebro había de dar cabida  
a, le repugnase o no,  
a lo que otros concibieron; su esfuerzo tenía que hacerse mantenedor de  
proposiciones que apenas le era dado examinar; debía admitir la verdad  
sin examinarla, creerla sin que le fuese demostrada.  
«\_Node sólo pan  
vive el hombre, sino también de la palabra de Dios\_,» le dijeron; y la  
palabra de Dios era un enigma, todo lo más una promesa. Le fue negada la  
interpretación o el examen de los libros sagrados; y para colmo de  
absurdo, sostuviéronle que en aquel misterio impenetrable que constituye  
la esencia de todo lo dogmático, están la imposible demostración de la  
verdad y el encanto de su divina poesía, porque \_la fe es sustancia de  
las cosas que se esperan, argumento de las cosas que no aparecen[1].\_»

Entonces, falta de apoyo su inteligencia, sin que pudiera todavía  
discernir lo bueno de lo malo, ni estimar como nulo lo falso e  
inapreciable lo cierto, fue desfilando ante su mirada por las páginas de  
sus manoseados infolios, la interminable procesión de ideas, teorías y  
concepciones que se le daban como infalibles certezas. Fue viendo que  
el hombre, envilecido desde su nacimiento por una culpa ajena, no puede

redimirse de ella; supo que el alma, capaz del crimen, está hecha a semejanza de Dios; leyó que la misericordia celeste puede ser también cruel, haciendo eternos los castigos, y que la voluntad divina es capaz de trastornar las leyes eternas de la materia y la energía.

Contraria pero simultáneamente a la frase «Eres polvo,» le dijeron que el hombre es el rey de la tierra; las aguas de los mares y las arenas del desierto son llanuras francas a su actividad y su valor; las fieras de brutal poder, esclavas de su inteligencia; los metales, que como venas de fuerza y riqueza serpean por las entrañas de los montes, tesoros escondidos para que el trabajo los descubra y el sudor los fecunde; y hasta la mujer, arcilla divinamente modelada con los rasgos de la amante y la madre, es suya también, \_carne de su carne, hueso de su hueso\_. Pero con todo, y a pesar de ello, le afirmaron que el ideal de la vida no es la existencia en el seno de la Naturaleza, ni la fecunda guerra del trabajo ni la pasión de la verdad o del arte, sino la muda y estática contemplación de lo divino, el celibato estéril, el claustro, la pobreza, el ayuno, el desprecio de sí mismo y el ansia de llegar a la muerte como a puerta mágica desde cuyo umbral se perciben los eternos albores del paraíso de los justos.

Sobre este conjunto de ideas, por cima de toda consideración superior a cuanto le rodeaba, estaban para Lázaro la santidad

y grandeza de la  
misión aceptada, sin que llegara a alzarse un punto  
en su espíritu la  
idea de que el bien fuese independiente y extraño d  
e la fe. Así llegó a  
cumplir los veinticinco años. Su inteligencia, como  
vaso forjado según  
las concepciones de los que dirigieron su educación  
, fue molde en que  
se vaciaron ideales ajenos. Cuanto en sí encierran  
las tendencias de los  
pasados siglos, cuanto en lo antiguo sirvió de turq  
uesa para dar forma y  
ser a la sociedad, echó en su inteligencia hondas r  
aíces. Educado para  
las batallas del presente, tuvo por armas las convi  
cciones de antaño,  
fuertes por lo sinceras, pero quebradizas por lo vi  
ejas.

Llegada la época de abandonar el Seminario, el obis  
po le llamó a su  
despacho, y le habló de esta, suerte:

«Vamos a separarnos. Cuando escribí a mi hermano en  
cargándome de tu  
porvenir, no creí que fuese tan fácil poner a un ho  
mbre en camino de  
hacerse artífice de su propia fortuna; pero tu apli  
cación, e ingenio han  
llevado las cosas de modo que aquí, de hoy en adela  
nte, no harás más que  
perder tiempo. Si con nosotros te quedaras; no pasa  
rías de pobre cura de  
pueblo; tal vez llegases algún día a predicar en nu  
estra catedral; pero  
nada más. Yéndote a la corte, como deseo, tus mérit  
os darán a tu carrera  
continuación tan lisonjera como halagüeños han sido  
los comienzos. Poco  
me agrada separarme de tí; pero dos consideraciones  
hago: que aquí te

traje, no para satisfacción mía, sino por conveniencia tuya; y que en las luchas de la tierra, en la revuelta marejada de encontrados intereses, donde has de intervenir, puedes ser en alto grado útil a la santa causa de la Iglesia.

»Vas a cambiar de género de vida, de hábitos y costumbres, hasta de ambiente respirable, que no son iguales las auras puras de estos campos cercanos, al aire viciado de la ciudad. Aquí, por más que haya doblez y engaño, no son la maldad tan refinada ni la hipocresía tan astuta; allí la cortesanía hace el daño más hondo y más disimulada la torpeza.

Vivirás entre hombres que antes aprenden a averiguar el pensamiento ajeno que a expresar el propio, rozándote con gente que procuran hacer a la mentira hurón de la verdad, y que tratarán de adquirir tu confianza engañando a otros, como luego te engañarán a ti para a provecho de tercero. Anda en todo pecho la falsía, en todo cerebro la comedia:

muchos la representan de tal suerte, que toman en serio su papel, y ni aun la muerte da fin a la farsa, pues otros fingen que les han creído, y la lisonja llega hasta el epitafio, manchando hasta los mármoles.

Desconfía de cuanto te rodee y mantente en guardia casi más que contra las maldades ajenas, contra tus propias debilidades. Dios ha puesto en ti fe y razón; aquélla, como faro eterno a que caminas y te alumbra; ésta, como apoyo y sostén para cuando dudes; mas ten cuenta que si tu fe

vacila, antes te será causa de desdicha que de consuelo y esperanza.

Lee los libros que te en las manos sin cuidarte de profundizar en sus páginas más de lo que ellas te descubran; que el libro, como el vino, fortalece si no se abusa de él, embriaga si se prodiga. La ciencia es a la paz del alma lo que el agua a la semilla; con poca se fecunda y con sobrada se anega. Tu misión hasta hoy ha sido aprender la que habías de huir mañana: desde ahora vivirás entre el mal, evitando que logre corromperte. La tarea de tu vida es consolar al que sufre, alentar al que espera, perdonar al que yerra, labrar en tu corazón puerto donde busquen amparo los náufragos del mundo. No hay en la tierra misión más noble, que la nuestra. Si la virtud pudiera ser orgullosa, nos sería dado envanecernos; pero hemos, de unir a la bondad la mansedumbre, y por altivo nos está vedado el orgullo, como por pueril la vanidad.

»Ya ves, Lázaro, qué hermosa perspectiva se te ofrece a la vista.--La vida es combate de pasiones, que unas a otras se hieren y lastiman: tú serás de esos hombres que por vocación de caridad se mezclan en la pelea, llevando en su alma la mina inagotable de la piedad y en sus labios el manantial perenne de la esperanza. Así como unos curan las dolencias del cuerpo, otros cuidan de la pureza del espíritu: serás, de ellos, y mientras el tuyo permanezca incólume, jamás te faltarán palabras con que infundir a tus hermanos la fe que



te aliente. Cree y te  
creerán, que nunca inspiró la sinceridad desconfian  
za. Si la misión es  
difícil, no ha de ocultársete que la tentación es t  
emible: ya lo irás  
viendo; pero si algo divino y fuerte hay en el homb  
re, es la voluntad. A  
todo has de sobreponerte, temiendo más la propia in  
dulgencia: que la  
ajena censura. Sé hasta rencoroso contigo por tus c  
ulpas, débil hasta  
la exageración con las del prójimo; que el hombre d  
ebe ser tan avaro de  
virtudes como pródigo de perdones. Si la persecució  
n te maltrata o la  
ironía te hostiga, recibe a la primera con mansedum  
bre y a la segunda  
con piedad; pues si la maldad debe hallarnos pacien  
tes, el sarcasmo ha  
de inspirarnos lástima. Merézcate siempre más conmi  
seración quien se  
burle de lo bueno que quien practique lo malo. Por  
las funciones de  
nuestro ministerio habrás de hablar al oído de la e  
sposa, y en el tuyo  
depositará la virgen sus secretos: di a aquélla que  
lo sacrifique todo a  
la paz de la casa, y a ésta que todo lo posponga a  
la paz del alma. Al  
hereje responderás con la palabra de la verdad, tra  
tándole como amigo  
perdido que hay que reconquistar, no como enemigo q  
ue es preciso vencer,  
y rezarás por la salvación de quien persista en el  
error, pues ya que la  
religión no sea patrimonio de todos, séalo al menos  
la piedad. No  
mortifiques al moribundo con el recuerdo de sus del  
itos aquí abajo;  
háblele de sus esperanzas allá arriba. Fe, perdón,  
mansedumbre: tal es  
tu lema; el corazón tu escudo, tu premio el reino d

e los cielos. Si de  
la violencia que te hicieren hubieses de morir, muer  
re con valor, mas no  
con aquella calma que puede ser cinismo, sino con e  
sa serenidad que  
reflejando el tranquilo fondo del alma, sirve a los  
demás de un ejemplo  
que equivale a un consuelo.

»Mas no fuera bueno que te marchases sin tener segu  
ro puerto de llegada.  
He arreglado todo de manera que entrarás en la cort  
e por tal puerta, que  
muchos desearían tu posición como término a sus amb  
iciones. Vas de  
capellán a casa de los duques de Algalia, señores t  
an poderosos como  
buenos. De tus deberes para con ellos nada te digo,  
que la humildad de  
sacerdote no ha de echar en olvido la dignidad de h  
ombre, y tengo por  
cierto que antes de poco no sabrán qué mirar con má  
s cariño: si su  
venerable eclesiástico o su discreto y leal amigo.  
Partirás en breve, y  
sabe Dios hasta cuándo. Acuérdate alguna vez de mí,  
y siempre de lo que  
te debes a ti mismo. Recibe mi bendición, y ojalá t  
e dé ella todos los  
bienes que la voluntad te desea.»

\* \* \* \* \*

De allí a pocos días partió Lázaro, y aunque alenta  
do por sus esperanzas  
no dejó de darle mucho en qué pensar la visible con  
tradicción existente  
entre los discretos consejos que acababa de escucha  
r y, la vida no muy  
austera de su tío, sin que acertase a comprender có  
mo siendo bueno lo  
que aconsejaba, no era completamente idéntico lo qu

e practicaba.

### III.

Ere por aquel tiempo en la corte la casa de los duques de Algalia una de las más ricas y afamadas por aristocráticas. Su blason no se había desdorado aún por completo con el roce de las costumbres modernas; sus estados no eran todavía presa de ninguna junta de acreedores, y hubiesen podido añadirse al escudo nobiliario algunos rehiletes gallardamente puestos en atrevida becerrada.

Cuanto esplendoroso puede dar la vida contemporánea, cuanto grande son susceptibles de engendrar el refinamiento del gusto y la sobra del oro, se reflejaba en la morada de los duques de Algalia.

Cada uno de sus salones era una pequeña capilla consagrada a la elegancia; el palacio entero un suntuoso templo del buen gusto y la moda, enriquecido con detalles dignos de un museo, en que andaban revueltos lo antiguo y lo nuevo, formando ese consorcio extraño, pero armónico, que ofrece la reunión de lo bueno, por distintos que sean los caracteres que revista. No había pieza mal alhajada ni rinconcillo descuidado. Aparte el esmero con que se había atendido al regalo material del cuerpo, la ornamentación indicaba por

doquiera el destino  
de las habitaciones: el gran salón de recepciones e  
staba decorado con el  
fastuoso gusto del monarca de Versalles; el comedor  
de ceremonia  
cubierto de tapices flamencos; el de familia, con g  
randes bodegones  
firmados por manos maestras; el despacho del duque,  
todo de ébano  
incrustado de bronce; los aposentos de la hija, tap  
izados de alegres y  
sencillas pero valiosas telas; y los de la duquesa  
exornados con tal  
gusto y riqueza, que ni el gabinete de raso negro c  
on flecos de  
multicolores sedas, ni la sala de baño con jaspe y  
ónix argelinos, ni el  
tocador de azulados cortinajes, hubieran sido mejor  
es si los eligiese el  
arte para albergar a la belleza. Al verlos parecía  
que para aquellos  
pavimentos y muebles era indispensable una gran dam  
a en quien fuese aún  
mayor la distinción que la hermosura; que pisase co  
n menudos pies, como  
ligera sombra, las aterciopeladas alfombras y se re  
costase en los  
divanes casi sin que los flexibles muelles cediesen  
al suave peso de su  
cuerpo.

Y así era en efecto: que ni en la nobleza toda, ni  
en toda la alta  
banca, había dama más digna de disfrutar aquellas g  
randezas que la  
duquesa Margarita, noble hasta las puntas de sus la  
rguísimas pestañas  
negras, y elegante hasta el claro fondo de sus ojos  
azules. Era una  
figura airosa, pero de movimientos lánguidos, como  
de gata friolera, y  
actitudes sobriamente voluptuosas, como de estatua

griega; el traje más modesto realzaba mejor su hermosura, y con un vestido completamente negro, un grueso ramo de amarillentas rosas en el entreabierto escote, sencillamente recogido el pelo, libres de pendientes las diminutas orejas, y sin guantes las aristocráticas manos, no había hombre capaz de contemplarla un segundo sin darse la enhorabuena por haber nacido. Resta añadir, para mayor encanto de golosos, que Margarita de Oropendia, duquesa de Algalia, aunque tuviese más, sólo representaba treinta años, y era relativamente virtuosa.

El duque, algo apabullado por los excesos de la buena vida, un tanto muerta la mirada por el mucho trasnochar o la afición a los naipes, era todavía un hombre bien plantado, elegante, de educación británicamente escrupulosa en lo que a la etiqueta se refiere, y hasta instruido. No ignoraba, por ejemplo, que Luis XVI fue decapitado, y murió de resultas, ni que Carlos I de Inglaterra tuvo parecida suerte, hechos que con frecuencia citaba para probar lo temibles que son las muchedumbres cuando, según su frase, se desbocan. Lo que mejor caracterizaba al duque era el ardiente deseo de ver satisfecha una aspiración constante de su vida, una exigencia de su imaginación que participaba de la seriedad de la ambición y la ridiculez del capricho: ser senador. La senaduría era a sus ojos el complemento de su nobleza; sería una ocupación, un pretexto para darse importancia, una satisfacción de su vani

dad. Y si además de  
ser senador pudiera serlo de por vida... ¡Senador v  
italicio! Soñaba con  
sentarse por derecho propio en los escaños rojos de  
la Alta Cámara, ir  
en coche hasta la plaza de los Ministerios, apearse  
lejos del zaguán  
para cruzar entre filas de curiosos, que murmurasen  
, «ese es el duque de  
Algalia;» entrar luego en el salón de conferencias,  
andar solo por los  
rincones como quien medita un plan, estrechar la ma  
no a los ministros,  
acoger las peticiones de los pretendientes, diciend  
o «veremos,» o «haré  
lo que pueda;» y salir después de una votación excl  
amando: «¡Los deberes  
políticos!» «Mi conciencia!» «¡El partido!» «¡Las i  
nstituciones!...»

Esto basta para apreciar que el duque tenía todavía  
fijas en el magín  
raíces de ideas viejas; pero, a pesar de todo, podí  
a considerársele como  
demagogo comparado con su hechicera consorte.

La duquesa era el prototipo de la dama aristocrátic  
a, que sólo en las  
cuestiones del amor y de la moda transige con el pr  
ogreso. Religiosa por  
superstición, devota por fe heredada, hipócrita por  
el qué dirán, e  
intransigente por decoro, adoraba la misa en que es  
trenaba un traje, la  
Semana Santa en que, tan guapa como el año anterior  
, pedía para los  
pobres, o la novena que autorizaba una cita. Cuando  
rezaba se complacía  
en bajar y subir la expresiva mirada, como juguetea  
ndo con los párpados,  
gozándose en dar alternativamente luz y sombra a lo  
s que la rodeaban. En

sus relaciones con el gran mundo, tenía ese tacto supremo que sabe mortificar sin ofender, que consiste en admirar a las gentes virtuosas sin comprometerse a imitarlas ni indisponerse jamás con los que pecan. Vivía entre el \_beau monde\_, formaba parte integrante de la \_high life\_; el pueblo la atacaba los nervios; huía de la multitud por miedo al mal olor, y si en otros tiempos la hubiesen llamado \_ciudadana\_, habríase muerto del susto. La palabra \_Revolución\_ no evocaba a sus ojos más figura que la de María Antonieta prisionera en la Conserjería, y en la más sencilla agitación política veía carreras, tiros, desaguizados y atropellos. Para ella, ser de origen humilde no era una falta, pero sí una mancha, y trabajar le parecía muy honrado, pero loca la pretensión de querer elevarse encalleciéndose las manos.

El duque transigía, en cierto modo, con el espíritu moderno: había comprado bienes nacionales, lo cual le hacía relativamente liberal; era individuo de varios consejos de administración de sociedades de crédito; viajaba con billetes de libre circulación; defendía las instituciones; hablaba del turno pacífico, y se llamaba conservador. No admitiría nunca que un artista pudiese ser su igual; pero él, por benevolencia, protegía las artes cuando no le salía muy caro. Daba al trabajo mucha importancia, no hacía nunca nada, admitía las concesiones al talento, y se explicaba el otorgamiento de un título a quien supiera enriquecerse

en la Bolsa o en los altos negocios del Estado.

La hija de este matrimonio era un progreso vivo sobre sus padres: entre un rico tonto, apergaminado, achacoso, y un advenedizo de buena estampa, pero pobre, plebeyo y listo, prefería bailar con el segundo, y en sus ambiciones de muchacha optaba por vivir acompañada de un hombre a quien quisiera, antes que por la boda con un heredero escrofuloso de respetabilísima alcurnia. Tales ideas hicieron, sin duda, que ella no se enojase cuando empezó a mirarla amorosamente cierto individuo, que por aquellos días atrajo a sí los elogios del país entero: un joven que en una reunión política había, con un discurso de extrema izquierda, conmovido la opinión y entusiasmado a las gentes, hasta tal punto, que, corriendo su nombre de boca en boca, hizo el duque que se le presentaran, no por rendir tributo al mérito, sino por tener en sus salones al hombre puesto en moda. De esta suerte, sin que ninguno de entrambos lo buscara, llegaron a conocerse y tratarse Félix Aldea y Josefina de Algalia.

Así estaban las cosas cuando, en pleno invierno, es decir, en la época de más fiestas, bailes y recepciones, el mayordomo de los duques fue una mañana, por orden de sus amos, a la estación del camino de hierro a esperar al nuevo capellán que había de sustituir al anciano sacerdote muerto pocas semanas antes. Adivinole por los hábitos al bajar de un



wagón, y acercándose a él, previos saludos y frases que puede figurarse quien desee más detalles, le llevó al palacio en un simón, y presentole a los señores. Recibido por éstos como exigía la hidalguía en tan grandes personas, y en él lo respetable de su ministerio, le acompañaron hasta la habitación que le estaba destinada, le enseñaron la capilla, encargaron al mayordomo y al administrador que le respetasen y sirviesen, y sin más conversación quedó instalado Lázaro en casa de los duques de Algalia.

Al separarse estos del joven sacerdote, preguntó la mujer al marido:--¿Qué te parece?--

--Muy joven,--contestó el duque;--pero no habíamos de estar más tiempo sin capellán, y cuando el obispo le recomienda, bueno será.--

¡Capellán! Este era el puesto que había de desempeñar. Nadie le había dicho todavía que era como un criado más en la cocina o un caballo nuevo en las cuadras, un simple artículo de lujo. Debía decir la misa los días que la duquesa no quisiese salir de casa. No se hace especial mención del duque, porque éste era de los católicos que no practican.

Tan poca y breve ocupación dejaba a Lázaro todo el día libre; de modo que siendo grande su curiosidad por conocer el nuevo centro en que vivía, y fáciles los medios de satisfacerla, pronto empezó a observar y

pensar sobre cuanto veía, desentrañándolo y analizándolo todo.

Al cambiar de medio social, al sentirse sacado de su esfera, al verse solo de repente en el torbellino del mundo, cada mirada produjo en él una observación y cada observación un juicio que, chocando frecuentemente con sus propias ideas, las destruía o alteraba. Creyente sincero y de entendimiento poderoso, fue estudiando, fijándose en todo, y apoyado como en fuerte palanca en su ideal, comparó y juzgó las cosas de la vida.

Traía en su alma esa profunda fe que, a semejanza de ciertas piedras preciosas, va siendo más rara cada día. Sus preocupaciones tenían por lo ingenuas algo de sagradas, y libre de toda mira interesada, venía a nueva existencia, trayendo para examinarla, aunque con el espíritu de otros siglos, la más recta imparcialidad. Tranquilo, puesto el ánimo en Dios y la esperanza en el deseo de saber, tendió la vista en torno suyo; pero como ave obligada a volar demasiado alto, sus ojos se deslumbraron, sintió el vértigo que da la altura, y le faltó aire para sus pulmones oprimidos.

Como llegan tardía y débilmente al oído los ecos de la tormenta lejana que va aproximándose por instantes, sintió Lázaro ir llegando a su alma vagos presentimientos de dudas y temores, misteriosos anuncios de un porvenir preñado de lágrimas e insomnios.

¿Qué era aquello? ¿Qué sombras comenzaban a turbarle?  
¿Qué temores iban  
girando en derredor de su imaginación como fieras que  
se pasean en torno  
de su presa? ¿Era que empezaba a aspirar el hedor de  
los pantanosos  
lodazales de la tierra, o acaso que, sintiendo el yugo  
opresor de la  
materia, tenía ya su espíritu la nostalgia de la inmortalidad?

Era que cuanto había aprendido y creía, estaba en contradicción con la  
realidad. Llevaba dentro de sí una llama que no podía  
brillar en aquel  
nuevo ambiente. Sus estudios fueron ancha base a tantas  
cavilaciones; el  
espectáculo del mundo, cebo que incesantemente las  
provocaba.

Cada día le trajo una lección, cada hora el agrio fruto de un anticipado  
desengaño.

El tiempo fue pasando por él como la onda sobre el  
lecho del río,  
haciendo la superficie más tranquila, pero agitando  
el fondo y  
profundizando el cauce. Es imposible pintar la invasión  
lenta y gradual  
que hicieron en su alma las cosas y los errores mundanos.  
Sería más  
fácil penetrar en las entrañas de la piedra y sentir la secreta  
atracción de la cohesión y la fuerza, o escuchar el latido de la planta  
en que la evolución tiende a la vida. Cuando su inteligencia quería  
bucear en lo hondo de su pensamiento, le veía poblado de formas  
extrañas  
que le hostigaban con las maldecidas preguntas de la

a duda. Empezó el tiempo a educarle en la amarga escuela de la experiencia. Semejantes a estrellas que se extinguen, fueron nublándose sus esperanzas, y la fe fue perdiendo lentamente su virginidad, como la nieve del cielo pierde su blancura puesta en contacto con la tierra.

#### IV.

Apenas hacía un año que Lázaro estaba en casa de los Algalias, y ya se había captado todo el afecto que puede inspirar el que sirve a quien le paga su salario. La duquesa simpatizó con él como simpatiza la debilidad con la indulgencia. El duque vio, ante todo, en su capellán un hombre que sabía guardar las distancias, y la niña, querida de sus padres con ese cariño de los poderosos, quizá algo frío porque no impone sacrificios, encontró en Lázaro un alma joven, dispuesta a comprender las impresiones que en los albores de la vida se alzan en el corazón de la mujer. Los duques veían en el capellán una figura que, sin salirse de su esfera, contribuía al tinte aristocrático de la casa. La hija, como más joven menos sujeta a preocupaciones, sólo se daba cuenta de que, mozo o viejo, noble o plebeyo, había cerca de sí un ser respetable por su ministerio y digno de estimación por sus prendas. Lo agradable de su persona, lo más grato aún de su afabilidad y cortes

ía, atrajeron el  
corazón de Josefina hacia el espíritu de Lázaro como el bien atrae al  
alma. La inteligencia con que el joven sacerdote iba leyendo cada vez  
más claro en las cosas de la vida; el carácter con que indultando el  
error insistía en lo juicioso, y su buen corazón, merced a cuyo generoso  
impulso sabía hacer dulce la misma severidad, constituían en Lázaro una  
personalidad extraña, sencillamente buena, tan digna de estudio en su  
candidez como otras por su originalidad o extravagancia.

Josefina, para quien su padre era un socio del Casino que venía a dormir  
a casa, y que no hallaba en su madre sino la encargada de satisfacer  
frívolos caprichos, ni veía en el aya más que una criada con vestido de  
seda, fue poco a poco acercándose a Lázaro, movida simultáneamente de la  
necesidad de un amigo para su soledad, de la simpatía que inspiraba el  
hombre y el respeto que infundía el clérigo.

Algunas mañanas, cuando el tibio calor primaveral parecía reconcentrarse  
en la gran estufa de cristales que, poblada de plantas raras y  
hojarascas exóticas, se alzaba en el jardín, Josefina y Lázaro se  
encontraban en ella, fijándose la niña en las camelias que podría cortar  
para lucirlas a la noche, pensativo el clérigo en sus cavilaciones o  
abandonado a sus rezos. Atraídos uno hacia otro, se sentaban en los  
escabeles de hierro, olvidándose la mujer del galanteo escuchado la

víspera, y el hombre del libro que le acompañaba. La reseña de un baile o la noticia de otro, el proyectado enlace de una amiga, un cuento de la villa, lo que dijo una visita, un pensamiento de caridad, servían de motivo a las conversaciones. Relegado insensiblemente a segundo término lo que daba margen al coloquio, el cura y la muchacha conversaban amigablemente, depurando, casi sin saberlo, lo que de terrenal tenía el comienzo de su diálogo. Nunca bastardeó aquellos dulces esparcimientos cosa rayana en lo ridículo; que ni la candidez de la mujer tocaba en la \_sensiblería\_, ni la discreción del hombre llegaba a parecer afectación. Todo era natural hasta tal punto, que si alguna vez traspusieron la imaginación o el labio los límites de lo conveniente, no entendió la pureza el desmán ni pudo recogerlo la malicia. Quizá pensando alto llegaron uno u otro a decir lo que hubiese parecido escabroso a un tercero; pero la torpeza si de sus bocas salía, brotaba con tal ingenuidad, que realmente la voluntad era tan irresponsable como la ignorancia. Josefina vertía sus ideas en el ánimo de Lázaro como la tierra deja brotar el manantial, confiadamente, sin esfuerzo, y él la escuchaba más cuidadoso de evitarla los errores que de confirmarla las verdades.

Andando el tiempo, e intimando el trato, llegaron a sentirse atraídos por la genial bondad del sacerdote cuantos habitaban la casa; pero

siempre fue Josefina quien, verdaderamente encariñada con el capellán, parecía gozarse más en frecuentar su compañía. Por su parte Lázaro empezó a ver en la duquesa, si no una mirada pronta a esquivar la suya, al menos un oído que su dulce severidad parecía contrariar en algo, notando que la gran dama, más hipócrita por artificio que por naturaleza, aunque pensaba con licencia, gustaba de aparentar recato. A su desmedido afán de brillar en fiestas y saraos, a su gozo en ajar la vanidad de las amigas, hallaba siempre respetuoso, pero claro correctivo en la palabra del cura, obrando éste tan discretamente, que sus frases podían parecer a la duquesa avisos de su propia conciencia. Si el sacerdote hubiera pecado de autoritario, habríase librado de él Margarita, sin más que despedirle con cualquier pretexto; mas como era el ingenio del hombre quien obraba, dejando en la sombra su carácter de clérigo, poca defensa cabía en ella contra advertencias que era imposible haber rechazado como ataques. Hasta los criados contenían la murmuración soez y maliciosa cuando en sus conversaciones se pronunciaba el nombre de Lázaro, pues no hallando en quien le llevaba sino virtudes sinceras, tenía la baja lengua que callar, aun estando tan diestra en maldecir.

Así se deslizaba el tiempo para Lázaro, que, impensadamente tal vez, desvió sus miradas del espectáculo del mundo para fijarlas en lo que de

cerca le rodeaba. Habíanselo pintado como asiento de todo error, cuando no es sino el campo de la batalla librada por el bien y el mal; de modo que al sentir herida la imaginación buscó refugio a sus dolores en la contemplación de una figura que, cruzando por su pensamiento, semejó la imagen del consuelo bajando a los infiernos del alma. A cada desengaño, a cada decepción, Lázaro cerraba los fatigados ojos, prefiriendo la tristeza de la sombra a los resplandores del mal, y al cerrarlos quedaba como fotografiada en su pupila la imagen de aquella niña destinada a ser juntamente el más grato ensueño y la más horrible pesadilla de su vida. La buscaba sin darse cuenta de ello; la echaba de menos sin sospecharlo; deseaba verla y hablarla del modo indeterminado y vago con que desea la dicha el acostumbrado a la amargura. Las mañanas en el jardín, los paseos en el invernadero, las tardes del lluvioso otoño pasadas tras los balcones del gabinete mirando estrellarse y correr las gotas de agua por los empañados vidrios; las horas en que sentado a un extremo de la mesa veía trasparentarse al fondo de sus pupilas azuladas toda la ternura de su alma, le hacían gozar de una manera tranquila, sin que su propia naturaleza varonil le llevara a pensar en otros halagos ni promesas. Se deleitaba en la contemplación de la mujer como la fría estatua de una fuente parece recrearse entre las ondas que la ciñen. Placer, peligro, dicha y dolor, todo lo tenía a su lado; y él, como invadido el espíritu



por sólo un impulso, no sentía más que la admiración de la belleza en lo que tiene de ideal, sin que nunca llegaran los deseos a hostigarle con su aliento de fuego. Sentía lo que la pasión tiene de divino, sin que los vapores impuros de la materia mancillaran a aquel placer purísimo; y cual si sus ojos penetrasen hasta el fondo del alma de la mujer, sin detenerse a mirar el vaso que encerraba el perfume, gozaba en la contemplación de un ideal inasequible. Si la ignorancia tenía las alas cortadas al deseo o la castidad sujetaba a la naturaleza, ni él mismo lo sabía; que no sintiendo torpeza, no tuvo ocasión de combatirla. Pero en el silencio de la noche, cuando todos dormían, tras el bullir de las cenas o el trajín de los bailes, Lázaro con la cabeza entre las manos, caído a sus pies el libro de rezo y rota la oración en los labios, sentía el alma movida de esos misteriosos efluvios que nunca engendra la piedad religiosa, porque solo brotan cuando saboreamos la esperanza de la propia ventura. Estremecido por el frío volvía en sí. El sueño o el cansancio le rendían luego, hundiéndole en los abismos de la nada, y su imaginación descansaba hasta que, al despertar, la esbelta figura de la niña flotaba de nuevo ante sus ojos, turbando la primera plegaria del día. En más de una ocasión la Virgen grabada en el devocionario pareció mover sus líneas y alterar sus rasgos, dando al rostro divino las facciones de la mujer amada.

Sus alucinaciones, aun tomando forma de impiedades, no llegaron a mancharse de lujuria; pero su misma voluntad, capaz de dominarlas, iba dejando de ser lo suficiente poderosa para evitarlas.

Nadie, sin embargo, supo sus sufrimientos. La misma Josefina, ídolo de aquel culto, no sospechó que bajo la pobre sotana del capellán de sus padres empezaba a realizarse el misterioso génesis que se cumple cuando el amor dice cerca de un alma:--«sea hecha la luz.»--

Sencillo, afable, blando con los criados, respetuoso con los señores, sin salirse de los estrechos límites que su carácter de cura le marcaba, acabó Lázaro por ser en casa de los duques el más querido de cuantos la habitaban.

Lo indulgente que con las culpas era, hacía creer a los culpables que permanecían sus faltas casi ignoradas, y si trataba de corregirlas, nunca las reprendía ante tercero, sabiendo que nada se remedia empezando por lastimar el amor propio.

Esta bondad, unida a su carácter religioso, le daba entre las gentes de los Algalias una consideración a que los mismos duques no podían sustraerse, viendo hermanados en Lázaro la mansedumbre del sacerdote y el ingenio superior del hombre. Pero quien más le quería, por ser quien más íntimamente le trataba, era Josefina, que, sin darse cuenta de ello,

había ido poco a poco, coloquio tras coloquio y con  
fidencia tras  
confidencia, abriéndole el seno de su alma sin dar  
jamás a conocer  
aquella inclinación que llegó a sentir, pero que no  
intentó definir  
nunca.

usted

Cuando Félix Aldea fue presentado en casa de los Al  
galias, el duque le  
recibió con la afabilidad que un caballero de su cl  
ase se creía obligado  
a tener con el hombre puesto en moda por la opinión  
y la prensa. La  
duquesa le agasajó con esas distinciones que guarda  
la mujer bonita para  
quien rinde pleito homenaje a su hermosura, y Josef  
ina, acostumbrada a  
la trivial conversación de gomosos insulsos, sintió  
hacia él profunda  
simpatía. Viendo en Félix un muchacho cortés sin af  
ectación, galante  
sin lisonja, discreto sin esfuerzo, que sabía habla  
r de cosas serias sin  
hacerse enojoso, ser franco sin parecer hipócrita,  
y comparándole  
involuntariamente con los demás que la cortejaban,  
resultó de aquel  
paralelo que la muchacha llegó a preferirle cuando  
ya en su alma, sin  
que ella lo advirtiera, penetraron las sensaciones  
que al amor preceden,  
al modo que en una habitación cerrada se deslizan l  
as primeras  
claridades del día.

Aquella especie de amistad severa y dulce, al mismo tiempo que unía a Josefina con el cura, la sirvió para una transformación extraña; pero lo que Lázaro había provocado en la niña, más que una transformación era el desarrollo de cuanto fecundo puede haber en el corazón humano. Poniéndola en condiciones de distinguir, casi intuitivamente, lo bueno de lo malo, cumplió la preparación necesaria en ella para apreciar la diferencia que existía entre hombres como Félix Aldrea y caballeretes como los que hasta entonces había tratado. Con todo lo que de Lázaro escuchó, de sus instintos, sentimientos, ideas, y juicios, se formó Josefina una imagen que, sin reflejarse en su fantasía por entero, ni llegar a personificarse en una figura, prestó a las impresiones la suficiente cohesión para engendrar la aspiración determinada de un ideal en que se daban juntas y cumplidas las buenas cualidades del cura y las promesas de futura dicha, ya evocadas en el corazón de la mujer. Para realizarlas estaba Lázaro incapacitado. Ni por un momento cupo en Josefina la idea de que coexistieran en él las dos personalidades de hombre y sacerdote; pero cuanto se desprendía de su trato vino a formar algo como la fórmula de la ventura soñada, la profecía desinteresada de bienes que él no podría otorgar, pero que en él estaban visibles a los sentidos, aunque negados para siempre a la posesión o al goce. Él fue el primero en guiar a la virgen por los misteriosos senderos que llevan de

la pureza a la ignorancia y de la ignorancia a la curiosidad, haciéndola salvar con la imaginación el límite marcado a la candidez por la sospecha, infiltrando, sin saberlo, en el espíritu de la niña esa inquietud secreta que dan las grandes crisis de la vida. Todo aquello con que Lázaro la había moralmente seducido, lo superior de su inteligencia, la atracción sobre ella ejercida, cuanto él discurría y la daba expresado en frases de sencillez grandiosa, el inconsciente empeño con que dejó entreabrirse los senos de su alma para que ella viese clara la poesía del bien y del amor, contribuyeron a que Josefina, llevando a otro sus miradas, se fingiera un espejismo moral en que objetivó sus ilusiones, llegando a concebir una entidad en que palpitaron vivas todas aquellas perfecciones que la sotana del cura hacía estériles. Lázaro fue el eslabón a cuyo roce salta la chispa de que otro se aprovecha.

A poco de frecuentar Aldea la casa de los duques, empezó a dibujarse la índole del afecto que inspiró a cada uno de los tres individuos de la familia. El duque, en un principio ceremoniosamente obsequioso con la trivial cortesía del caballero que se complace viendo en su casa al personaje del día, pensó luego que bien pudiera serle útil en el porvenir la amistad de aquel hombre nacido apenas a la vida pública, y objeto ya de tantas conversaciones. Su propio valer y la suerte de su

partido, la fortuna o la casualidad, podían alzarle a una posición en que su influjo fuese halago para la vanidad, o mina para la codicia. Y el duque era de los que, llevando previsora y lejanía sus ideas, echan cuentas sobre lo que pueden producirlos amigos. No ignoraba que todo hombre es útil en algún momento de su vida, y que ese es el instante que debe aprovecharse. Pensó en la senaduría, y añadió para sus adentros:--¡Quién sabe!--Desde que tal idea cruzó por su mente, le empezó a distinguir sobremanera; dejó de llamarle Aldea, y tomó la costumbre de llamarle Félix.

La duquesa, que al principio no sintió hacia él sino la gratitud innata de la hermosura para la galantería, fue apreciándole luego como uno de esos hombres peligrosos con quienes la coquetería de la mujer hace el papel expuesto de la imprudencia asomada a un abismo. La perspicacia de la dama, afeada a la lucha de la audacia contra la belleza, adivinó en él un adversario terrible si llegase a atacarla. Pero nadie notó que Aldea la cortejase. Sus conversaciones tenían ese carácter de afectada cordialidad que da barniz de amistad al trato de personas indiferentes; sus amables futilidades parecían exigencias del círculo que frecuentaba; sus galanterías imposición trazada por la teatral urbanidad de los salones. Tal vez a solas se entretuvieron en discretos peligrosos, pero nadie llegó a pensar mal; ni la expresión de lo que él decía daba lugar

a sospecha, ni la manera de escucharle ella significaba disimulada alegría. Tal vez en medio de una fiesta, muellemente sentada la duquesa, vuelto hacia atrás el rostro, recatándose entre el plumaje de su abanico y apoyado él en el respaldo del sillón que ella ocupaba, se encontrasen una sonrisa y una frase, como se encuentran el delito y su precio; pero el descuido, si lo hubo, de nadie fue notado; quedaron secretos los latidos que hicieron levantarse el raso a impulso del corazón, y quedó ignorada la secreta alegría de quien lo hizo palpitante. Quizá si se acercaron fue impelidos por la embriaguez que se apodera de los nervios bajo la letal influencia de la viciada atmósfera que forman las mentiras oídas, los perfumes aspirados y los resplandores que deslumbran; fueron como la rama que se inclina sobre el río mientras la violencia de la corriente alza la superficie del agua, sin que pueda notarse si los tallos la buscan, o es ella la que sube hasta manchar sus hojas.

Nada había en ellos que autorizase al mundo para suponerles unidos por un lazo más estrecho que el de la superficial amistad engendrada con el trato del medio social en que vivían. Existían en cambio poderosos indicios para suponer que, si algún exceso de galantería mostraba Félix Aldea hacia Margarita de Algalia, no eran enteramente desinteresadas sus intenciones. Cuando se le veía hablando; embelesado con Josefina, los ojos recreándose en la contemplación de su belleza,

mudo y como absorto  
unas veces, animado otras hasta la locuacidad, comprendíase el por qué de tales dulzuras y complacencias para con la madre de aquel tesoro de discreción y hermosura. La solicitud con que a la dueña atendía, se explicaba por el afán de acercarse a su hija. Tratando de hacerse agradable a Margarita, parecía solicitar la venia para otros diálogos en que de antemano era la plática tenida por más dulce y amena, pues Josefina cada vez se le mostraba más propicia.

Era la vez primera que Josefina escuchaba con gusto las frases galantes y las palabras cariñosas de un hombre. Cuantos hasta entonces la cortejaron, no supieron disimular bien el impulso que les animaba; unos sólo vieron en ella lo que inmoral y descaradamente se llama \_un buen partido\_; otros la esperanza de satisfacer con sus amores una vanidad pueril. Las pretensiones de aquéllos fueron siempre rechazadas con repugnancia; las de éstos miradas con desprecio. Josefina, incapaz de querer a nadie interesadamente, no admitía la idea de ser ambicionada por su oro, y sobrado discreta para confundir pruebas de amor con requiebros de salón, desoyó igualmente a los que pretendían su mano por su dinero y a los deseosos de preferencias en que fundar vanidades. Ni quiso prestarse a ser inerte objeto de un contrato, ni pudo oír con agrado las frases triviales, mejor o peor dichas, pero siempre falsas, con que el hombre pretende atraerse sonrisas y prov



ocar miradas que  
pueda pregonar como favores. Cuando puesta en conta  
cto con Félix Aldea  
apreció su valer y notó su inclinación por ella, se  
fijó primero, pensó  
después, vaciló luego, y finalmente llegó a decirse  
que aquel hombre  
joven y juicioso, hermoso y varonil, obsequioso sin  
afectación, galante  
sin lisonja, era quien mejor merecía, si no su amor  
, al menos aquella  
simpatía que la mujer dispensa como prólogo de más  
dulces concesiones.  
Tal vez creía verle demasiado engolfado en sus afic  
iones políticas; no  
se ocultaba a sus ojos que absorbido por la vida pú  
blica, la tranquila  
dicha del hogar sería en su existencia lo secundari  
o; pero también  
apreciaba claramente la diferencia inmensa entre un  
hombre que daba el  
pensamiento a trabajos de gloria y los figurines mo  
vibles que hasta  
entonces la rodearon. Cuando, cansado por las lucha  
s del mundo o abatido  
por los reveses de la suerte, Félix buscara en el h  
ogar fuerzas y  
consuelos, ella, con los brazos abiertos, le brinda  
ría reposo, y con sus  
frases de cariño le infundiría esa fe que el temple  
de las grandes almas  
sabe trocar en energía. Cuando la rápida pulsación  
de la impaciencia  
atormentara sus esperanzas, palpitaría también con  
ellas; la alegría de  
los triunfos sería para ambos, y la gloria que se c  
onquistase para él  
sólo. Ella se contentaría con un beso el día de las  
victorias,  
endulzaría con una frase las amarguras, y lejos de  
pensar que el  
matrimonio es el \_egoísmo de dos\_, sus ensueños de

ventura se lo hicieron  
vislumbrar como la abnegación de uno solo.

Josefina no amaba todavía a Félix. Ni le conocía lo suficiente para cifrar en él todas sus esperanzas, ni la había tampoco hablado en esos términos que hacen recíproca la ternura. Sus finezas y palabras amables no fueron nunca lo suficiente explícitas para provocar respuestas claras: él no parecía poner empeño en obtenerlas; ella, sin acertar a desearlas, las temía, pues si las conversaciones con Aldea pudieron servirle como medida de su valer, no conocía bastante su carácter para fiarse de él. Su trato le parecía cada vez más ameno, mayor su ingenio; pero no dejaba de observar que en todas sus conversaciones se quedaba siempre corto, temeroso de pronunciar palabra en extremo arriesgada, cuidando de evitar frases que no pudiera recoger. La perspicacia mujeril la prestó adivinación, y la niña fue advirtiéndole que aquel hombre tenía repartido su corazón entre un amor naciente y otro sentimiento más vivo, más avasallador y poderoso.

Aldea no perdía ocasión de dar a entender en público su amor por Josefina: en las recepciones de su casa, en bailes, teatros y saraos se complacía en mirarla de ese modo que, prodigando expresión a las pupilas, enteraba a las gentes de lo que uno calla. No se recataba para decir a quien quisiera oírsele que con ella sería feliz; a nadie llegó a permanecer oculta aquella inclinación. La familia d

e Josefina se enteró de todo antes que los extraños, y si la madre no procuró evitarlo, el duque tampoco dio a la cosa gran importancia. Su hija era joven, rica y hermosa: nada tenía de particular que gustara a los hombres: Félix Aldea era uno más.

Sólo la interesada reflexionaba sobre su propia situación, y a pesar de la atracción de que se sentía poseída, procuraba dominarse, ver claro y leer en el corazón de aquel hombre.

Sin bastante conocimiento del mundo ni experiencia para explorar a Félix provocando atrevidamente explicaciones francas que pudieran ser indecorosas; sin coquetería que desconcertándole le hiciera venderse, Josefina sintió la falta de un alma amiga, leal, inteligente, franca, que aconsejara su incertidumbre y gobernara su timidez convirtiendo la misma debilidad en arma poderosa. Aunque obcecada con dificultades y dudas, a fuerza de pensar en su situación respecto de aquel hombre, creyó ver determinado y fijo el rasgo que caracterizaba su extraña situación. Cuando Aldea la tenía en público cerca de sí, hacía marcados, aunque discretos, esfuerzos porque le vieran enamorado de ella; pero cuando aparte y juntos podía hablarla sin testigos, callaba, o daba a la conversación los giros rebuscados de una tranquilidad afectada, huyendo cobardemente toda explicación. ¿Era esto el miedo natural de quien, deseando una dicha, vacila en pedirla temiendo escu

charla negada o era  
un modo de implorar piedad? Con esta duda tropezaba  
Josefina al fin de  
todas sus cavilaciones.

## VI.

LLEGÓ el día del santo de la duquesa, y, como de co  
stumbre, se festejó  
en familia con una comida, que si tenía sus puntas  
y ribetes de  
pretencioso convite, no carecía de cierto aspecto d  
e intimidad, pues  
sólo asistieron a ella los más asiduos amigos de la  
casa, Félix Aldea  
entre ellos, y el joven pero venerable capellán.

Esmeráronse en prepararlo todo los criados, inspecc  
ionándolo  
cuidadosamente el mayordomo, y a la hora fijada est  
aba puesta la mesa  
de tal suerte, que juntamente daba muestra de la ca  
lidad de los dueños y  
del esmero de la servidumbre.

Un manojo de flores, presas en rico vaso de Bohemia  
, ocupaba el centro:  
la cubrían blanquísimos lienzos de letras y escudos  
primorosamente  
bordados; relucía sobre ellos la limpia plata; pues  
tas en transparentes  
platos acusaban las frutas con sus aromas su comple  
ta sazón; a las copas  
de diversas formas y tamaños esperaban los más prec  
iados vinos, y la  
tranquila luz de las lámparas iluminaba aquella luj  
osa sencillez,  
mientras sólo el continuo tic-tac del reloj rompía

el silencio del  
comedor, como llamando a convidados y dueños. Oíanse por las  
habitaciones inmediatas, a un lado el murmullo de la conversación  
pausada de los que esperaban, a otro el ruido que producían con sus  
últimos preparativos los criados. Poco después fueron tomando asiento  
los escogidos que habían de disfrutar con los duques el grato e íntimo  
solaz que ofrecía aquella fiesta de familia.

Las personas convidadas eran pocas, pero dignas de ser citadas. Además  
de Aldea, puesto no se sabe por qué previsora disposición a la izquierda  
de Margarita, estaban cuatro señoras y dos caballeros. La condesa de  
Busdonguillo, dama elegantísima al presente, en otros tiempos señorita  
cursi de las que pasan las primaveras en el Retiro, los veranos en el  
Prado y los inviernos en torno de una camilla con lámpara de petróleo  
haciendo flores de trapo o redondeles de \_crochet\_, mientras alguno de  
los presentes cuenta lo que en la corte se dice cuidando de disfrazar la  
crónica escandalosa de modo que no dejen de enterarse las niñas de la  
casa. Conoció al conde cuando éste acababa de perder a sus padres; se  
dejó abrazar varias veces en la penumbra de un pasillo, negándole  
siempre otros favores; y un día, entre los enojos de una sesión de celos  
y las alegrías de una reconciliación, hizo que su madre dijese al  
muchacho: «Pronto nos darán Vds. un buen día.» Poco después de la boda  
el conde tiró por un lado, la mujer por otro, y hoy

viven en la mejor  
armonía, ella disponiendo \_sus martes\_, y él amuebl  
ando casa distinta  
cada año a una traviata de moda.

Frente a esta, para mortificarla con el espectáculo  
de su lujo,  
colocaron a la señora de Alzaola, hija de una nobil  
ísima familia que se  
vio obligada a casarla con un pollo imberbe, gracia  
s a no se sabe qué  
cuentos y calumnias, según los cuales la niña tuvo  
que ausentarse un año  
de la corte para pasarlo en compañía de una tía pob  
re que vivía en un  
cortijo de Andalucía. Cuando, trascurridos dos años  
, el matrimonio  
volvió a Madrid, trajo en su compañía un precioso n  
iño, que murió poco  
después de garrotillo mientras su madre estaba en u  
n baile. En la  
actualidad la señora de Alzaola es individua de var  
ias juntas de  
beneficencia, hace con frecuencia donativos de cons  
ideración que  
anuncian los periódicos, y suele mandar que paguen  
a su lavandera con  
bonos de los que el Ayuntamiento distribuye a los p  
obres.

Otra de las invitadas era Pura Menguado, una casi n  
iña, de diez y nueve  
años, sobrina de la condesa de Busdonguillo. Tenía  
el pelo de un negro  
azulado por lo intenso, el rostro de una palidez cl  
orótica, los pómulos  
salientes, algo caídos los labios, y los ojos de un  
mirar despreciativo  
y lánguido como de heroína de novela que no ha enco  
ntrado todavía su  
ideal en la tierra. Se levantaba a las tres, almorz  
aba, iba en coche a

paseo, se vestía a las ocho para comer, volvía a vestirse a las nueve para ir a la ópera, engalanábase de nuevo para dar una vuelta por algún salón de buen tono, regresaba a su casa a las cuatro, se empapaba en la lectura de novelas francesas hasta las ocho, y dormía hasta la hora de levantarse para repetir las mismas operaciones. Pura, que era renombrada por su estranjerismo en el vestir, aquel día llevaba un vestido de raso negro de mangas cortas muy ceñido y muy largo con volantes de ancho encaje azul, un collar de perlitas, medias de seda negra, zapatos de raso claro con la punta algo encorvada, y el pelo, recogido a la vierge, salpicado entre los rizos de alfileritos con cabeza de brillante.

La cuarta señora era la generala viuda de Pillote. Tendría cincuenta años, pero a media luz representaba treinta y cinco; estaba hacía tiempo en relaciones con otro general a quien el difunto legó sus placas en prueba de buena amistad; se dedicaba mucho a las cosas de iglesia, bacía novenas, y creyendo que esto no podía ya ponerla en ridículo, vestía imágenes. Después del general, sus pasiones eran las amigas a quienes siempre aconsejaba lo mejor y las conversaciones en que se hablaba del decoro.

Los hombres merecen párrafo aparte.

Don Juan del Cupón era un señor muy rico, asociado con un marqués que no

lo era menos, para prestar dinero a menores con escrituras de depósito como garantía. Cuando los muchachos que recibían el préstamo no se pegaban un tiro y sus padres se veían amenazados por la deshonra, el señor de Cupón transigía el asunto, viniendo siempre a quedaren sus garras el sesenta por ciento al año. Fue diputado de una mayoría conservadora, y contribuyó poderosamente a varias peregrinaciones católicas.

Arturito Galeolo era un chico que frecuentaba las mejores casas y las peores mujeres de la corte: tenía dos hermanas jamonas muy guapas, extravagantes en el vestir, de conducta dudosa y a quienes acompañaba a todas partes. Puede decirse que no tenía personalidad propia: todo el mundo le llamaba del mismo modo: «el hermano de \_la pareja\_»; nombre con que Madrid entero designaba aquellas elegantes y ex-jóvenes señoritas.

El último convidado de los duques era un antiguo periodista amadonado y maldiciente; ducho en dos especialidades, merced a las que vivía haciéndose lado por doquiera. Poseía un repertorio completísimo de narraciones de disgustos domésticos entre lo más acomodado de la sociedad, que se complacía en contar oportunamente, y escribía revistas de bailes, detallando los trajes y prendidos de las damas. Llevaba las patillas teñidas de rubio y afeitado el bigote, que empezaba descaradamente a blanquear. Decían las gentes que a



lgunas encopetadas  
señoras le habían pagado con dulzuras infinitas, más  
que los elogios  
para ellas, las censuras para otras. Tenía, además,  
otra particularidad:  
recibía toda su correspondencia en la redacción; no  
se pudo averiguar  
dónde vivía; se llegó a sospechar que tenía en una  
buhardilla una mala  
cama, un gran lavabo con muchos frascos, tintes, po  
madas o cosméticos, y  
una percha cargada de ropa; pero nadie logró poner  
en claro la verdad.

Sentáronse los duques con sus comensales, ateniéndose  
se más a la confianza  
que a la etiqueta, y se comió luego como se comía e  
n aquella casa cuya  
mesa era uno de los mejores altares que pudo desear  
la gula. Mucho  
permitía su riqueza a los de Algalia; pero más valí  
a su exquisito modo  
de elegir: eran de los pocos que saben comer, cosa  
harto difícil de  
aprender, porque sólo a gente rica está reservada s  
u enseñanza.

La conversación, general o limitada a pequeños grup  
os, versaba sobre  
todo aquello que sin ofensa podía decirse ante una  
niña como Josefina y  
un clérigo como Lázaro; pues si ella contenía la li  
bre lengua cortesana  
con su aspecto de pureza, bien se echaba de ver que  
el cura era un cura  
digno de sentarse donde cualquier grande o virtuoso  
se sentara.

Pasando de unas cosas a otras, se llegó en la conve  
rsación a lo que era  
objeto de diversos comentarios por aquellos días: e  
l estreno de un drama

de esa escuela que, inspirada en la realidad, lleva a la escena nuestra propia vida y nuestras miserias; haciendo al teatro espejo donde las imágenes que se mueven en la acción fingida, sean, según su virtud o su torpeza, ejemplo de unos y escarmiento de otros. Se revía de base al drama el manoseado problema de la falsa posición creada por la sociedad al hijo natural, y el autor atacaba duramente ciertas hipocresías, que podrían ser ridículas sino tuvieran marcado carácter de intransigencias odiosas.

La generala Pillote se mostró desde luego partidaria del perdón. La de Alzaola sostuvo que la mujer que faltaba era porque quería faltar, idea que hizo sonreír a algunos de los presentes. Purita Menguado se deleitaba oyendo todo aquello que tenía todavía en cierto modo para ella el encanto de lo desconocido; y digo en cierto modo, porque era una de esas niñas vírgenes que nada ignoran teóricamente, esforzándose en discurrir cuál será en la práctica la aplicación de sus conocimientos poco castos. La de Busdonguillo callaba y comía, no porque se acordara de que nadie puede tirar la primera piedra, sino considerando oportunamente que hay casas con tejado de vidrio.

Menos Josefina, que no podía explicarse todo el alcance de la conversación, todos tomaron parte en ella: mostrando su opinión unos acaloradamente, con tibieza otros, como quien ignora la de los dueños de

la casa y no quiere desagradar; este hablando en nombre de la moral ultrajada, y aquél tratando de darse por ingenioso, mientras alguno comía en silencio, riéndose para sus adentros en general de la virtud, y en particular de los virtuosos. Guardaba silencio la duquesa, que, como mujer \_de mucho mundo\_, sabía los peligros que rodean a su sexo, y callaba también el cura, pensando que era excusado hablar cuando todos debían suponer que sólo en nombre de la misericordia podría hacerlo. La conversación quedó limitada al duque y Félix Aldea: el primero, apurando cuantos lugares comunes y frases hechas acoge la intransigencia disfrazada de moralidad, repetía los argumentos ideados por todos los que, afectando desconocer el origen de muchas faltas, son exigentes para que se les tenga por justos. Aldea, con animada frase, decía que la madre es disculpable muchas veces, y los hijos inocentes siempre. Con sencillas razones, sin artificio ni esfuerzo, demostraba que la severidad en las costumbres no debe ser rayana en la crueldad, y que, como más consolador, debía preferirse el perdón al desdén con que suelen mirarse en el mundo faltas que tienen mucho de desgracias. Defendíase y alzaba el duque la voz como aquel a quien van faltando armas; respondíale Félix tranquilo, al parecer, pero en el fondo con interés vehemente, hasta que el duque, formulando torpe y rudamente su modo de pensar, exclamó:

--Quizá tenga usted razón. Convengo en que el perdón es muy cristiano y muy humanitario el olvido; pero yo no daría nunca una hija mía a un hombre nacido en tales condiciones.

Si alguien hubiera tenido entonces fija la vista en el rostro de Félix, le hubiera visto demudarse; pero nadie notó que aquel hombre frunció un instante el entrecejo, mordiéndose los labios, como para no decir lo que desde el fondo de la conciencia les mandaba la dignidad ultrajada. Solamente la duquesa, que oyó la frase de su marido, se conmovió; pero supo callar, comprendiendo que había escuchado una torpeza irremediable.

Aldea se contentó con dar por terminada la discusión, y acabó de tomar tranquilamente su café, limitándose a decir:

--Estoy seguro, señor duque, de que nuestro querido don Lázaro sería menos cruel que usted

--El capellán no es aquí buen juez,--replicó Algali a,--ni puede entender de esto, porque no puede tener hijos.

Lázaro calló. Levantáronse todos de la mesa, y no se habló más; pero un momento después, Aldea, visiblemente conmovido, llevó al duque hasta el hueco de un balcón, y allí, sin ser oído de nadie, al mismo tiempo que sacaba un pliego del bolsillo, le dijo:

--Hace tiempo que deseaba probar a usted mi buena amistad. Aprovechándome de la influencia de mis amigos, he conseguido para

usted esta distinción:

al pisar por última vez su casa, he venido con el propósito de aumentar en algo las alegrías de este día; y usted, en cambio, acaba de ofenderme desapiadadamente: soy hijo natural.

Y separándose con rapidez de Algalia, que maquinalmente había recogido el pliego, estrechó la mano a la duquesa, que intentó en vano detenerle, saludó al cura, hizo a los restantes una inclinación de cabeza, mirando profundamente a Josefina, extrañada de tan repentina despedida; salió del comedor, cruzó las salas, y un momento después el portero, descubriéndose respetuosamente, le abrió la lujosa verja del parque.

El duque, atónito, no sabía lo que le pasaba: abrió el pliego, y no pudo, al leerlo, contener un estremecimiento de gozo: era la realización de su sueño de oro. Su nombramiento de senador vitalicio: al pié del documento se leía la siguiente firma:

\_Yo el rey\_.

--Mira, Margarita,--dijo en voz baja, tendiendo el pliego a la duquesa y su hija;--ven, hija mía. Aldea me ha dado este papel, y se ha marchado, diciéndome que le había ofendido.

Y mientras los circunstantes se miraban unos a otros, el duque, poseído de una sorpresa inconcebible, sin darse exacta cuenta de lo sucedido, atento sólo a su propio regocijo, leía y releía el nombramiento por cima

de las hermosísimas cabezas de su esposa y su hija.

La duquesa,  
apartando cariñosamente a la niña y recatándose de  
ser oída, asió a su  
marido fuertemente del brazo, diciéndole:

--¿Qué has hecho? Aldea es hijo natural.

--Pero este nombramiento,--repuso Algalia, a quien  
por el momento sólo  
podía preocupar su senaduría,--¿qué quiere decir, a  
qué viene darme tan  
gran prueba de afecto?

--Félix está enamorado de Josefina,--contestó Marga  
rita.

De allí a poco los convidados fueron desfilando rep  
letos de buenos  
manjares y llenos de curiosidades: ellos saboreando  
el aromoso veguero,  
y ellas hablando de los trajes de la duquesa y su h  
ija. Si alguno  
callaba, era porque lo mal que digería no le dejaba  
murmurar de lo bien  
que había comido.

## VII.

Tal fue la sorpresa del duque a consecuencia de lo  
ocurrido, que sólo  
después de algunas horas, y tras larga conversación  
con su mujer, llegó  
a convencerse de dos cosas: era senador vitalicio p  
or nombramiento real,  
y, sin saberlo, había ofendido gravemente al hombre  
que le encumbraba.

Ambos esposos se preocuparon seriamente. El marido experimentaba impresiones contrarias; sentía el regocijo íntimo del orgullo satisfecho, y al mismo tiempo, no acabando de comprender cómo Aldea le había podido elevar hasta ser *\_pater patrie\_*, sentía vagamente el disgusto de tener que agradecer a tal hombre, a un cualquiera, tamaña honra. En cuanto a lo del agravio inferido, no podía a Algalia explicarse satisfactoriamente por qué se había ofendido Félix por una frase dicha con cierto carácter de generalidad.

La mujer se mostraba pesarosa en extremo; parecía dolerse también de tener que manifestarse agradecida a quien consideraba inferior a su casa; calculaba la ofensa hecha a Félix, y, sobre todo, no perdía ocasión de repetir a su marido que Aldea estaba enamorado de Josefina. A pesar de todo, el disgusto tomó en Margarita un aspecto distinto del que pudieran prestarle tales consideraciones. Ni el orgullo, que creía rebajado por la persona que hacía el favor, ni la contrariedad de ver ofendida a esa misma persona, eran motivos bastantes a justificar su mal humor. Limitose, con respecto a sumando, a llamarle torpe y hablador, indicando ligeramente la idea de un desagravio, tanto menos doloroso, cuanto que Aldea no había recogido públicamente la ofensa; pero luego, a solas, con el ceño adusto y la mirada triste, abría a su mortificación libre salida, dando desahogo a su pen

a; arrojaba con  
desprecio sus alhajas en el sortijero: al no hallar  
lo que buscaba,  
cerraba con fuerza los cajoncitos de sus mueblecillos  
maqueados; recogía  
como con ira el abanico escurrido hasta la alfombra  
desde su falda de  
seda, y, al verlo en sus manos, metía distraídamen-  
te los dedos entre las  
varillas, o desgarraba el paño con las sonrosadas u-  
ñas. Había momentos  
en que se humedecían sus párpados; pero el más leve  
rumor daba fuerzas  
al miedo de ser sorprendida, y ahogaba la inoportuna  
lágrima, trocando  
en dulce sonrisa el salado llanto. Sumida en profun-  
do y silencioso  
abatimiento, la mirada inquieta reflejaba el fondo  
intranquilo de su  
espíritu; pero no brotaba una queja de sus labios,  
ni hubiera sido  
posible averiguar, aun espiándola de cerca, la causa  
verdadera de su  
pesar. ¿Era quizá el disgusto de ver alejado de la  
casa al hombre que  
estaba enamorado de su hija? No, seguramente, pues  
harto podía  
comprender Margarita de Algalia que nunca faltarían  
a Josefina ocasiones  
de ventajosa y feliz boda. Ni su corazón de madre,  
ni su orgullo de dama  
podían tolerar suposición semejante.

Sólo por las conversaciones de sus padres, y al cabo  
de varios días,  
supo Josefina el alejamiento de Aldea. La impresión  
que recibió fue  
penosa: dando al olvido las inquietudes inspiradas  
por la conducta que  
Félix observaba respecto a ella, pensó en que ya no  
vería cerca de sí al  
primer hombre en quien creyó hallar algo como una p



romesa de felicidad.

Cuando llegó a enterarse de la ofensa que mediaba, conociendo el carácter de su padre, sintió esperanza de que pudieran las cosas arreglarse; y, apenas concebida la sospecha, resolvió hablar a su madre.

Había en el palacio de los duques una ancha y lujosa galería, a la cual se abría la puerta de un salón tapizado de rojo, que era el menos frecuentado de la casa, y donde el duque guardaba en enormes armarios los libros que no cabían en las bibliotecas de su despacho o consideraba indignos de vistosa encuadernación y lugar visible, lo cual originaba que en cambio se viesan en descarado sitio novelas de mala muerte con cantos dorados y corona ducal en el lomo.

A este salón venía muchas veces Lázaro en busca de algo para leer, o por entretenerse ordenando lo que allí estaba confundido. Abría un balcón que daba al jardín, y, respirando el grato aroma de los tilos cercanos, dejaba pasar el tiempo o se abismaba en sus eternas dudas.

Era cerca del anochecer cuando Josefina, decidida a pedir a su madre que la ayudase a facilitar la reconciliación con Aldea, cruzaba la galería, en cuyos vidrios venían a dar los últimos resplandores del día. Al ver entornada la puerta, miró hacia dentro. El salón estaba casi oscuro; todo era sombra. Lázaro, para aprovechar la claridad que iba faltando por momentos, leía apoyado de espaldas en los hierr

os del balcón, y su figura se destacaba por negra sobre la amarillenta luz del crepúsculo. El vientecillo de la tarde mecía ligeramente las ramas del jardín, y al chocar las hojas unas contra otras, producían un murmullo cadencioso y apacible, interrumpido sólo por las agudas notas de alguna golondrina que tenía su nido entre las vigas del tejado.

Al sentir ruido, Lázaro alzó la vista, y viendo a Josefina, adelantó algunos pasos, mientras ella permanecía callada y quieta, recostada en el quicio de la puerta.

Lo que allí pasó fue triste, silencioso, casi horrible. El confidente se trocó en capellán, el amigo dejó su puesto al ministro del cielo. Ella miró a Lázaro como quien, sin confesar su pena, implora alivio a su dolor, y él, juntas y caídas las manos que sujetaban el libro, se abismó en la contemplación de aquella mujer que mendigaba un apoyo o un consejo del único ser que no podía dárselo, y a quien era crueldad exigirselo. Los ojos de la niña suplicaban sin comprender el riesgo a que podía exponerle la súplica, y los de Lázaro querían entender el ruego; pero el cura veía alzarse ante sí su propia imagen, como se interpone lo imposible entre el hombre y la felicidad. El sacerdote podía aconsejar; el hombre no sabía formular la frase, y en tanto la mujer aguardaba en vano, mirándole cada instante con más cariño, hermosa, inmóvil, sin explicarse en su mejor amigo la obstinación de aque

l silencio. Dejó  
entonces caer la cabeza sobre el pecho, miró al cur  
a reconviniéndole  
dulcemente, y le dijo:

--«Voy a hablar con mamá.»

Calló él, salió ella lentamente del salón, desapare  
ciendo entre las  
sombras de la galería; y Lázaro, volviendo al balcó  
n, abrió de nuevo el  
libro, y, sin fuerza para contener el llanto, a tra  
vés de sus propias  
lágrimas leyó estas palabras del Divino Maestro:....  
. \_Y ¡ay de vosotros,  
Doctores de la Ley, que cargáis los hombres de carg  
as que no pueden  
llevar, y vosotros ni aun con uno de vuestros dedos  
tocáis las  
cargas!\_[2]

Al mismo tiempo, en el opuesto extremo de la casa,  
el duque, solo en su  
despacho, cómodamente sentado en un sillón, buscaba  
en un periódico la  
última sesión del Senado; y al llegar al fin, en la  
reseña de una  
votación nominal, los antojos de la impaciencia le  
hacían, buscar antes  
de tiempo su título, para verlo en letras de molde,  
ignorando a punto  
fijo dónde encontrarlo, si junto a los señores que  
dijeron \_sí\_, o entre  
los que dijeron no.

VIII.

Lázaro no durmió aquella noche. La conmoción recibí

da era demasiado fuerte. Por vez primera se daba cuenta del género de afecto que le inspiraba Josefina, y vivo todavía el dolor de verla a desear la vuelta de Félix a la casa, sintiendo la pena de recordarla implorando su ayuda, comprendía la grandeza de su mal y lo imposible del remedio. Pero no se sorprendió al confesarse el secreto de aquella inclinación; sus impresiones anteriores le habían llevado de la mano hasta aquel punto, y las que le pasaron antes casi inadvertidas, le aparecían explicadas ahora. Sus recuerdos le iban diciendo que los materiales del fuego, al parecer prendido entonces, ardían desde mucho tiempo atrás, y su memoria le revelaba cosas que, regocijándole como hombre, le espantaban como sacerdote. Las reminiscencias le venían, no evocadas por el deseo, sino involuntariamente. Recordaba que un día, estando sentada ella (¡ya subrayaba el pronombre!) en el invernadero con su bordado entre las manos y los ojos fijos en la labor, él, antes de llegar a hablarla, la contempló a hurtadillas largo rato, deleitándose como un devoto en la imagen que tiene reputación de milagrosa. Otra vez, al querer alcanzar al mismo tiempo un ovillo de estambre que había rodado por la arena del jardín, el pelo de ella, rozándole la cara, le había estremecido, cual si su alma vibrara dentro de su cuerpo. Con frecuencia, sin dar al olvido sus encantos morales, se había parado a grabar en el fondo de su imaginación aquellas líneas que dibujaban un cuerpo

formado de bellezas.

Lázaro conocía hasta dónde llegaban el sutil ingenio de la niña y su candidez exenta de mojigatería; no se le ocultaba ninguna excelencia de condición y carácter; pero aquella noche se dijo que desde meses atrás hubiera podido dar detalles sobre la esbeltez del cuerpo, la pequeñez del pié, la roja frescura de la boca, o el delicioso mirar de las pupilas de Josefina. El capellán descubrió primero en ella una ser humano que parecía un ángel, y el hombre acabó por enamorarse de una mujer angelical, pero mujer al fin. Esto había sucedido natural, sencillamente, sin provocación de una parte o cálculo de otra, sobre todo sin intención en Lázaro, que se encontraba preso en una red, no porque se la preparasen, ni porque él, hallándola tendida, entrase en ella, sino porque los lazos estaban preparados en torno suyo por la fuerza y la naturaleza de las cosas. Tan inocente era Josefina, como irresponsable era él. Su único delito era llegar a comprender la monstruosidad de su desgracia, sin que antes lo que en él existía de sagrado le hubiese dado la voz de alarma. El hombre de la tierra y el del cielo caminaban juntos, y cuando el primero empezó insensiblemente a desviarse de la buena senda, el hombre de Dios no le avisó del peligro ni le previno del mal, y Lázaro, obligado a llamar a las cosas por su nombre, vio el peligro en Josefina y el mal en el amor.--! La dulzura y la bondad un peligro; el amor un mal! ¿Por qué?

Antes de que el pobre clérigo llegase a persuadirse de la certeza de su amor, empleaba en la lectura y el estudio la mayor parte de los días y muchas horas de la noche. Las ideas que de sus observaciones brotaban chocaron claramente con los preceptos que se le imponían; su buena fe le impulsaba a buscar, cada vez con más ahínco, una opinión, un juicio, que diera solución a sus dudas, algo fuerte en que apoyarse para vivir y creer al mismo tiempo; pero ningún filósofo, ni ningún escrito sagrado le podían dar lo que su propia conciencia se obstinaba en negarle. Lázaro llegó a ser uno de los seres más desdichados de la tierra: el cura que adquiere la costumbre de pensar.

Lenta, muy lentamente, pero de un modo seguro y cierto, fue convenciéndose de que le habían educado dándole por verdades infalibles afirmaciones que no podía comprender; y, sin embargo, no cedía. La santidad de la misión impuesta le servía de refugio, o buscaba en las prácticas religiosas una ocupación piadosa, durante la cual se imaginaba sentir vagamente que su espíritu se elevaba en arrobos místicos hasta los prometidos cielos, como espiral de incienso que sube a perderse en el espacio.

Otras veces las limosnas que hacía la duquesa ocupaban su imaginación, hasta el punto de amortiguar todos sus pensamientos. Margarita quiso solemnizar la senaduría concedida a su esposo dando

a los pobres una  
gruesa suma, y Lázaro fue el encargado de distribuirla. Cumplió el  
mandato escrupulosamente, consagrándose a él de modo que durante algunos  
días vivió embargado por su hermosa tarea; no salió de sus manos una  
sola moneda sin que supiera que realmente la necesitaba quien la  
recibía; se gozó en remediar las pesadumbres, y lo hizo con tal dulzura,  
desplegando tanta bondad, prodigando con tan divino arte los consuelos,  
que duplicó el socorro, añadiendo al oro de la duquesa esa otra limosna  
que sólo se da con el espíritu; quien la recibía de sus manos, quedaba  
obligado sin humillación y agradecido sin bajeza. El oro, al pasar por  
ellas, parecía purificarse sin dejarlas manchadas.

Cumplida su misión de caridad, Lázaro se encerró de nuevo en sus  
soledades, y entonces las dudas, muertas al parecer aquellos días,  
tornaron a mostrarle las insaciabiles fauces, semejantes a esos reptiles  
asquerosos que después de aplastados vuelven a revivir y arrastrarse.

Habitaba el capellán en casa de los Algalias un cuarto, casi una celda,  
de humilde aspecto, que los señores quisieron inútilmente amueblarle con  
mayor regalo. Frente a un balcón, abierto sobre las arboledas del  
jardín, tenía una cama de hierro pintada de verde, y a su cabecera un  
Crucifijo de torpe talla, de lacia y triste figura; un reclinatorio al  
pie del lecho; dos estantes de caoba deslucida llenos de libros, y una

mesa también cargada de ellos hasta el punto de parecer rebosar, desparramándose por las sillas inmediatas; un modestísimo aguamanil de loza con su jofaina de lo mismo; un armario de pino barnizado, donde se guardaba la sotana de los domingos; una exquisita limpieza en todo, y una apariencia de profunda calma: tal era el cuarto, cuyas vidrieras se abrían antes que ninguna otra de las de la casa, y las que hasta más tarde estaban iluminadas por la lámpara que ayudaba el tenaz trabajo de sus largas veladas.

Aparte la impresión de apacible melancolía que aquella estancia causaba, lo más chocante de ella era la multitud de libros esparcidos por todos lados. Parecía que el dueño de aquel cuarto trataba de resolver un problema, y que en alguna de sus infinitas páginas esperaba encontrar la solución. No había fase ni aspecto del espíritu humano que no estuviese representado allí. Lázaro buscaba la verdad en todas partes; en los grandes escritores paganos, como en los Padres de la Iglesia; en los heresiarcas más ilustres y los ortodoxos más severos; en los mantenedores del sentimiento religioso y en los descreídos pensadores modernos. Se enorgullecía con las certezas de la ciencia, y sonreía ante las promesas de las religiones; examinaba los piadosos engaños y las verdades demostradas. Todo quería abarcarlo, cielo y tierra, presente y pasado, buscando con perseverante tenacidad las causas de las cosas, o



el origen de las ideas, lo mismo en los tomos amarillentos y  
apergaminados de los siglos muertos, que en los volúmenes modernos,  
húmedos todavía, con su olor a tinta de imprenta y  
sus cubiertas de  
colores.

Solo, inteligente, ávido de saber y con tiempo libre,  
Lázaro estudió y  
observó cada vez con más ansia. Todas las perspectivas  
en que puede  
dilatarse su mirada el entendimiento humano fueron presentándole  
dificultades e incertidumbres, y en confuso desorden  
invadieron su  
espíritu impresiones contrarias, dándose al mismo tiempo  
a su razón  
ideas justas y apreciaciones erróneas. De cada sistema  
recogió una  
palabra distinta, y de ninguno la verdad: unos le atormentaban  
con sus  
fraseologías de tecnicismos ingeniosos que dan nombre  
de cosas reales a  
creaciones del espíritu, afirmando lo que no demuestran;  
otros le decían  
que el hombre es fuerza y materia nada más, un reloj  
con cuerda para  
cierto número de años, que suele por su genio adelantarse  
al tiempo en  
que vive, que se retrasa por la ignorancia, que puede  
arreglarse cuando  
se descompone, pero que al fin se rompe; unos todo  
lo fundan en ideas,  
otros todo lo basan en hechos. Y cuando tales pensamientos  
le absorbían,  
parecía que una vocecilla burlona, desde un rincón  
de su cerebro, se le  
acercaba al oído, aconsejándole que arrojase los libros  
y se dejara de  
filosofías y estériles monólogos, que no habían de  
darle un grano de

trigo ni una gota de agua. Él, sin embargo, seguía en sus estudios, y como el buzo baja con su escafandra a las profundidades del Océano, penetraba en los mares sociales, con la buena fe por apoyo y la sinceridad por guía.

Entonces cada paso fue un desengaño: vio que la vida es lucha de egoísmos contrarios, donde el oro sirve de absolución para la infamia y salvo-conducto para la nulidad; el mundo una batalla en que se cuentan las preseas, no según lo que se trabaja, sino con arreglo a lo que se posee. Adquirir es el talismán que todo lo resuelve; no tener, el delito que a nadie se perdona; no haber tenido, una mancha que jamás se borra. En las puertas del mundo la impudencia ha escrito este letrero: «Posee, y lo demás te será dado con hartura.»

Algunas veces Lázaro creía ir convenciéndose de que la tierra era el asiento del mal, como le habían dicho sus maestros: todo, al parecer, le incitaba para inclinarse a esta opinión. Mezclado con su amor a la humanidad, empezaba a sentir desprecio hacia el hombre, ser extraño, ridículo y sublime al mismo tiempo, que con frecuencia es malo, pero que algunas veces es peor. Veía que, como la fruta pasa pronto de la madurez a la corrupción, el hombre pasa rápidamente de la experiencia al egoísmo, y se fue persuadiendo de que la experiencia es inútil, porque siempre llega tarde. Si pensaba en sí propio, sentía humildad; si

estudiaba al prójimo, le poseía el orgullo. Todo eran dudas continuas, enlazadas cual esas olas mutuamente engendradas, y en que ninguna es la postrera.

Al analizar el presente, todo le parecía negro; mas al estudiar la vida de otras épocas, miraba bajo distintas formas reproducidas las mismas dificultades, pero siempre disminuidas, hechas cada vez más soportables, y supo que ese trabajo de los siglos, aspiración y tarea de la humanidad, es el progreso. Vio que el mundo mejoraba con el tiempo, que el mal disminuía, y que sus antiguos maestros le habían pintado como perdurablemente malo lo que es eternamente perfectible. Aunque los estudios y las cavilaciones le amargarán, en el fondo de su alma quedaba siempre, como en la caja de Pandora, un bálsamo dulcísimo, la esperanza; y entonces la vocecilla burlona, cual si tuviera empeño en trocar sus ideales por ídolos, le decía:--«La esperanza es el manjar más sabroso de la tierra, pero es también el menos nutritivo.»--

Fruto de tantos desvelos, Lázaro llegó a saber mucho, pero todo podía reducirse a dos puntos: uno relativo al mundo, otro concerniente a sí mismo. Supo que el mal y el bien no radican uno en la tierra y otro en el cielo, sino que ambos están aquí abajo, dentro de nosotros mismos, en gérmenes dispuestos a brotar y florecer o podrirse, según los instintos, la educación, el tiempo o la voluntad del hombre. Y supo, en cuanto así,

que en la tierra hay algo muy parecido a la felicidad: el amor. Un libro que nadie puede leer dos veces en la vida, pero que realmente existe y a él le estaba negado. Su alma debía ser un muerto que tuviese por sudario una sotana.

Las doctrinas de los que le educaron lo ordenaban a sí. Por cima del decálogo casi divino que debía practicar, los hombres habían escrito este mandato:--«No te amarán.»--

--¡No te amarán!!, se repetía Lázaro continuamente, y cada vez le parecía más injusto. Su inocencia protestaba con la impetuosidad de la ira o con la amarga laxitud del desaliento, pero siempre tenía que confesarse vencida. Su conciencia era un siervo puesto en la alternativa de alzarse en armas o aceptar humilde y bajamente la esclavitud; no había más que dos caminos; abjurar, o resignarse. Lo que no existía, lo que nadie le podía ofrecer, era una solución que tuviese algo de consuelo.

Cuando la tempestad sorprende al pájaro que se aleja del nido, el ave lucha con la tormenta, aleteando por recobrarlo; cuando el niño que rompe a andar cae y se lastima, busca afanoso el regazo de su madre; cuando el hombre abandona la mujer que le quiere, y sufre desengaños, torna a ella, y en sus brazos se arroja: Lázaro no tenía nido, ni regazo, ni brazos a que acogerse; llevaba, como una doble maldición, la

duda en la frente y el amor en el alma. Su meditación de religioso se quebrantaba con sus cavilaciones de hombre, y si la enérgica voluntad o el temor al peligro traían la oración a sus labios, entre los severos pensamientos del sagrado rezo se deslizaba un nombre de mujer, penetrando su imagen alegre y bulliciosa entre las austeras reflexiones, como entraría una maga en un coro de monjes.

## IX.

Josefina entró en el cuarto de la duquesa resuelta a descubrir francamente la inclinación que hacia Félix sentía, pidiendo a su madre ayuda para que pudiese aquel hombre ir decorosamente a la casa; pero frente a Margarita la energía y la resolución dieron en tierra; rompió a llorar, y balbuceó entre temores lo que se había propuesto decir claro. La duquesa, besándola cariñosamente, secó sus lágrimas, escuchó la confesión de aquel amor naciente, y despidiéndola luego con ternura, la llevó hasta la puerta de su gabinete, procurando que aquella entrevista fuese lo más breve posible.

Al quedarse sola, la duquesa lloró también, pero no con aquel llanto apacible y puro de la niña, sino amarga, desconsoladamente, con lágrimas tardías en brotar y abrasadoras al deslizarse por el rostro.

Decidida a hablar con su esposo, mandó preguntar si estaba en casa; y cuando la contestaron que el señor no había salido, se encaminó al despacho, donde encontró al duque hojeando el reglamento del Senado. Hízole suspender la lectura, y abordando de frente la cuestión, le dijo que por su propio interés, por no pecar de ingrato y en gracia de Josefina, era necesario que Félix Aldea volviese como antes a frecuentar la casa. Examinose entre ambos cónyuges la cuestión, y el duque, que ya se iba encariñando con todo lo que tuviera sabor de discusión, aprovechó la oportunidad, hablando largamente de su decoro y prestigio, de que no quedase lastimada su dignidad, y de otra porción de cosas que hubieran hecho murmurar a cualquiera: \_palabras, palabras, palabras\_.

Por fin, Margarita, con ese tacto que sólo las mujeres tienen, resolvió las dificultades proponiendo que se diera un baile para celebrar lo de la senaduría, enviándose a Félix, como de costumbre, su correspondiente invitación; lo cual, después de lo ocurrido, venía a ser como una satisfacción, que sin desdoro del ofensor podía desagaviar al ofendido. Aceptada la idea, Margarita dejó al duque continuar su examen del reglamento de la alta Cámara, y vuelta a su cuarto, después de haber cerrado cuidadosamente las puertas para evitar verse de pronto sorprendida, se dejó caer en un sillón, apoyó en uno de sus anchos

brazos los codos, y ocultándose el rostro con las manos, dejando rebosar el llanto por entre sus sonrosados dedos, fruncido el ceño y enrojecidos los párpados, se quedó pensativa, sin que nadie al verla hubiera podido averiguar si aquella dama era una madre que se imponía un sacrificio, o una mujer a quien los celos hostigaban.

\* \* \* \* \*

Se fijó el día de la fiesta, y empezaron los preparativos. Los tapiceros y adornistas tomaron posesión de los aposentos en que había de verificarse; se construyó una galería de follaje, que ponía en comunicación el salón principal de la planta baja con el espacioso invernadero de cristales que en el jardín se alzaba; cubriéronse las columnas de hierro con entrelazadas hojarascas; se colgaron de la bóveda de cristales los aparatos para gas; se pusieron en los ángulos las mejores esculturas que había en la casa, haciendo que los mármoles blancos destacaran sobre fondos de oscuro follaje; se prepararon farolillos para las enramadas del parque; diose orden en las cocinas para que la cena fuera opípara; se apuraron todos los caprichos que puede el oro satisfacer al buen gusto, y una legión de artesanos invadió el palacio durante muchos días, disponiendo las cosas de suerte que cuando dos horas antes del baile los duques inspeccionaron todos los preparativos, el nuevo senador, arrellanándose en u

n sillón con la  
dignidad propia de su investidura, y mirando a su m  
ujer con vanidosa  
satisfacción, exclamó:--«Estará bien.»

Y así fue. Desde las once de la noche una larga fil  
a de coches iba poco  
a poco dejando en el vestíbulo del palacio centenar  
es de convidados; las  
damas, envueltas en riquísimos abrigos, bajaban de  
sus berlinas y sus  
\_clárens\_, dejando ver pies coquetamente calzados q  
ue se apoyaban un  
momento en el estribo, mientras con la mano, enguan  
tada hasta el codo,  
recogían la larga cola ornada de valiosos encajes;  
los lacayos recibían  
órdenes de volver a la madrugada; los mirones y cur  
iosos, estacionados  
en la acera opuesta, contemplaban aquellas grandeza  
s haciendo  
comentarios, sugeridos por la hermosura de las muje  
res o la envidia de  
las riquezas; los salones se iban llenando, y el ca  
lor que la  
aglomeración y las luces engendraban iba animando y  
coloreando los  
rostros. Aquí se oían alabanzas a los dueños de la  
casa, dichas en voz  
alta; allá se agrupaban otros a murmurar censuras;  
unos buscaban a sus  
conocidos; saludaban todos a los duques; los más se  
rios o curiosos  
examinaban en los salones inmediatos las obras de a  
rte coleccionadas con  
exquisito gusto, o los libros de lujo, puestos sobr  
e las mesas de  
riquísimas incrustaciones; y los jóvenes, juntos co  
n los viejos  
alegritos, parados en las puertas, pasaban revista  
a las que entraban,  
cambiando apretones de manos, diciendo lisonjas o r



ecibiendo miradas que parecían señas.

A poco más de media noche el salón ofrecía tal aspecto de lujo y riqueza; la alegría reinaba, al parecer, con tanto imperio sobre las almas de toda aquella gente; tanto goce se reflejaba en sus caras, que no parecía sino que en aquella regocijada turba nadie había que conociera la pesadumbre ni el dolor.

Ellas, ceñidas por estrechos trajes que oprimen hasta modelar las formas, con sus largas faldas prendidas de flores y de blondas, con sus diademas de pedrería en la frente, la belleza impresa en el semblante y la alegría en las miradas, recibían el homenaje de rebuscadas frases, no siempre franco, con que sus adoradores trataban de rendirlas. Ellos, vestido el severo y antipático frac, pugnaban por llegar hasta alguna de las que más efecto causaban, para hacer en el corro gala de su ingenio, mirando casi con descaro a las casadas, requebrando con prevención a las viudas, y tratando de inquirir el dote de las solteras. Hacia los extremos del salón veíanse algunas parejas, más ocupadas de sí mismas que del prójimo, en que ella parecía resignarse a conceder lo que deseaba otorgar, mientras él se obstinaba en pedir lo que luego había de cansarle. En un círculo se discurría de política; se comentaba en voz baja el escándalo de la semana, pronunciando al oído y en secreto los nombres de los protagonistas. Algún caballero se ac

ercaba con disimulo a  
las habitaciones contiguas, espiando el momento de  
tender la mano sobre  
los riquísimos vegueros esparcidos en bandejas de p  
lata. La música  
dominaba a intervalos el rumor de las conversacione  
s; la atmósfera se  
iba cargando hasta hacerse enojosa; la temperatura  
aumentaba por  
momentos; el abrasado ambiente de la sala parecía l  
uchar con el fresco  
que penetraba del jardín por los anchos balcones en  
suaves ráfagas, y  
entre aquel mar de luz o torbellino de colores, se  
percibía el olor  
extraño que formaban los aromas de las flores, los  
perfumes de tocador y  
el calor de los sudorosos cuerpos.

La duquesa, rodeada de sus más íntimas rivales, rec  
ibía de cuantos se la  
acercaban elogios tributados a su buen gusto, casi  
todos cortados por un  
mismo patrón, muy pocos ingeniosos o bien dichos. S  
u traje era objeto de  
hablillas entre las damas, de admiración entre los  
hombres. El vestido  
de raso blanco, entre cuyos esculturales pliegues s  
e quebraba la luz  
como en un mármol flexible, había llegado de París  
aquella mañana, y las  
dos perlas negras que llevaba en las orejas valían  
una fortuna. Al lado  
de su madre, Josefina parecía el nuevo brote de una  
flor hermosísima:  
la madre era como esas rosas que han agotado ya la  
pompa de sus galas  
desplegando todos sus pétalos a las caricias de la  
luz; ella, como esos  
capullos entreabiertos que comienzan a esparcir en  
torno suyo olor suave  
y débil. Su traje era blanco también, pero en el to

cado y los prendidos,  
las flores sustituían alas joyas.

La excitación que la agitaba la hacía más hermosa.  
Inquieta y  
disgustada, miraba sin cesar a todas partes, pregun-  
tándose:--¿No vendrá?  
Contestaba lo más brevemente que podía desdeñosa y  
displícite, y de  
cuando en cuando miraba con cariño a su madre, que  
por vez primera  
parecía esquivar las miradas de su hija.

Por fin, la enamorada niña vio entrar a Félix, que,  
saludando al paso a  
diversas gentes, llegó hasta la duquesa, cambiaron  
ambos algunas frases  
de simple cortesía, llegose luego a Josefina, y un  
momento después se  
les vio confundidos entre los grupos de alocadas pa-  
rejas que parecían  
moverse impelidas por las notas de un vals de Strau-  
ss.

Lázaro estaba recogido y leyendo cuando llegó hasta  
sus oídos el alegre  
bullicio de la fiesta. Cerró entonces el libro, abr-  
ió el balcón, y el  
airecillo fresco de la noche le trajo claras y dist-  
intas las apasionadas  
frases de la música, como si el mundo, con aquella  
voz de sirena,  
quisiera arrancarle de la soledad. Bajó al jardín,  
se acercó a una reja,  
y oculto entre unos arbustos cuyas ramas se entrela-  
zaban trepando por  
los gruesos barrotes de hierro, tendió la vista hac-  
ia el salón. Su  
mirada lo abarcó todo. Pasado un instante, la sorpr-  
esa se convirtió en  
asombro; sus ojos, deslumbrados por la claridad, fu-  
eron descubriendo los

grupos, aislando las figuras, fijándose en los rostros, viendo surgir de entre un confuso mar de luces y colores las formas y el aspecto de las cosas. Los corrillos tan pronto formados como disueltos; la extraña amalgama que producían en el cuadro los trajes negros de los hombres destacándose sobre los vestidos claros de las mujeres; el continuo pasar de sombras que se cruzaban ante la reja, cortándole la vista; la variedad infinita de actitudes; el estado de los ánimos reflejado en las caras, atestiguando en uno de la indiferencia, en otro de los celos, mostrando acá la frialdad del apático, allá la impaciencia del nervioso, todo aquel conjunto de riquezas para él desconocidas, de lujos ignorados, le produjeron una impresión extraña, fuerte porque era nueva, y poderosa porque era continuada. La vista de aquel incesante movimiento, la luz arrancando destellos en pedrerías y collares, las damas, unas de semblante fresco como flores de campo, ajadas otras por los afeites o los años, engalanadas con sedas de todos los matices, desnudas las espaldas y los pechos a propio intento revelados en lo poco que el raso les cubría, el aire bochornoso y viciado que por la reja se escapaba, acabaron de marear al cura, sin que por eso dejara de mirar con ansia, creyendo a cada instante descubrir novedades que hiriesen su imaginación y calmasen sus agitados nervios. Hubo un momento en que la música apagó todos los otros ruidos; el ritmo sonoro y melódico de sus

notas parecía arrastrarse como aurora de primavera  
en plantío de rosas;  
los giros lánguidos de acordes amortiguados y dulcí-  
simos se trocaban de  
pronto en explosión de sonidos alegremente locos, y  
las armonías se  
esparcían como suspiros que volaban a refugiarse en  
tre los pliegues de  
las amplias colgaduras, produciendo combinaciones r-  
aras, que se perdían,  
unas envueltas entre los giros de otras, como cruji-  
r de sedas y  
estallar de besos comprimidos. Las parejas iban des-  
lizándose rápidamente  
ante la reja en confuso desorden, desapareciendo y  
tornando a pasar cual  
figuras de una linterna mágica, hasta que, callando  
de repente la  
orquestra y suspendiéndose aquel vertiginoso movimie-  
nto, Lázaro vio  
acercarse, impelidos todavía por la última vuelta d-  
el vals, una mujer y  
un hombre: Félix y Josefina. Él la ceñía el talle a  
trayéndola hasta  
sentir confundidas las respiraciones, mientras ella  
se abandonaba por  
completo, dejándose llevar. Llegaron hasta donde es-  
taba el cura, y ya  
parados, la niña, moviendo el abanico de nácares y  
encajes ante su  
agitado pecho, se apoyó en el brazo de Aldea, mient-  
ras él murmuraba a su  
oído una frase, pagada con la sonrisa más hechicera  
del mundo. Lázaro,  
asido fuertemente a la reja, los miró sin cuidarse  
de ser visto, sin  
pensar que no tenían ojos más que para contemplarse  
uno a otro. Fuera  
de sí, agitado por un sentimiento desconocido para  
él, creyó apurar toda  
la hiel del sufrimiento humano; y como si su sangre  
hirviese y

fermentara agolpándose a ofuscar aquel pobre cerebro, la idea del odio se irguió en él terrible y poderosa. No hubo entonces crimen ni infamia que no se creyera capaz de cometer; y midiendo con la rapidez del pensamiento su inocencia, mayor aun que su desdicha, se preguntó, en un arranque impío, si era divina la justicia que toleraba aquel tormento.

Bajo la sotana del cura latieron por vez primera en el corazón del hombre los impulsos del mal. El ministro de Dios sufrió como las criaturas de barro, y su alma de pureza inmaculada, su mansedumbre, su bondad evangélica, fueron un punto derrocadas por la ira, el aborrecimiento y la venganza. La que entonces le pareció más que nunca creada por el Señor con hueso de su hueso y carne de su carne, la prometida por el deseo y la Naturaleza para ser satisfacción de sus amores, la mujer que era emblema de su ideal y su felicidad, estaba en brazos de otro. Aquellos hierros que les separaban y que él inútilmente sacudía con impotente fuerza, eran sus propios votos, y aquel instante supremo de su vida, la ratificación solemne de la infame ley que le decía: «No te amarán.»

Sintiéndose morir, dejó caer con desaliento los brazos, y todo su rencor se disolvió en dos lágrimas que rodaron lentamente por su abrasado rostro. Hay almas que rechazan instintivamente el mal. El odio pasó sin detenerse sobre el espíritu de Lázaro, como la gota

de agua que resbala  
por el hierro candente. Las fuerzas le faltaron, y  
mientras los alegres  
ruidos de la fiesta, convertidos en voces misteriosas  
por la fantasía,  
le llamaban queriendo embriagarle con efluvios de desconocidos  
placeres, dio en tierra rendido y sin aliento.

El baile estaba en sus momentos de mayor brillantez  
, y la animación,  
engendrada por la muchedumbre, se traducía en un continuo murmullo, que  
sólo a desiguales intervalos podían dominar desde la  
orquesta los  
instrumentos de metal. El salón parecía un foco de  
claridad intensa. Las  
temblorosas llamas del gas se reproducían hasta lo  
infinito en las  
grandes lunas venecianas, que, multiplicando las imágenes,  
creaban una  
confusión extraña, y empezaba a reinar ese desorden  
propio de todo sitio  
donde se divierten muchos a la vez. Allí dentro todo  
eran goces y  
alegrías; fuera no había sino silencio y sombra; un  
hombre en tierra,  
como soldado herido que se desangra en el campo de  
batalla, y un cielo  
de azul profundo, casi negro, estrellado, que desde  
su inconmensurable  
altura miraba con millares de ojos, tan indiferente  
a los placeres de  
unos como a la desdicha de otros.

Los vientecillos precursores del día empezaron a re  
tozar entre los  
troncos con las hojas agitando blandamente las ramas,  
y algún pájaro,  
desvelado por los inusitados ruidos, batía las alas  
piando alegremente,  
y confundiendo desde su oculto nido las luminarias

del festejo con los  
resplandores de la aurora.

X.

Servida la cena, que fue espléndida, los convidados empezaron a marcharse contentos y satisfechos, como gentes que habían cumplido su misión. El ruido que causaban los que iban saliendo, despidiéndose con regocijadas risas, y el húmedo relente con sus fríos vapores, hicieron a Lázaro volver en sí del largo desmayo al tiempo que los últimos grupos esperaban, en el espacioso vestíbulo y en los primeros términos del jardín, la llegada de sus carruajes.

Los hombres, fuertemente arropados con gabanes rusos o entre los embozos de las capas, fumaban puestos en filas, viendo a las damas que bajaban las escaleras de mármol, cuchicheando o cubriéndose los desnudos hombros con costosos chales o vistosos abrigos. Una se tapaban el escote aún sudoroso con el cachemir de cien colores; otras se envolvían entre las pieles del \_skunc\_, el zorro azul y la marta zibelina; esta contestando a un saludo, aquella buscando una mirada entre los apiñados rostros, todas parecían en aquel momento hermosas y felices, aunque muchas lo pareciesen sin serlo; todas llevaban algo que decir o habían dado algo que envidiar.



Algunos hombres se marchaban a pié lentamente, divididos en grupos o en parejas, escuchando a lo lejos durante largo rato el ruido del rodar de los coches en las desiertas calles, cuando ya empezaba a despuntar el día y los serenos corrían soñolientos, de farol a farol, apagando los mecheros de gas.

El cura, oculto entre las sombras del jardín, los vio irse, esperando para salir de su escondite que se hubiesen todos alejado, cuando notó que no lejos de sí, entre las ramas de unos arbustos y cerca de una reja, había un hombre, que indudablemente se quedaba rezagado adrede, y que, moviéndose de pronto cuidadosamente, se escurrió con cautela a lo largo de la casa, hasta penetrar en ella por una puerta de servicio, que por razón del baile aún estaba abierta aquella noche. Lázaro entonces intentó gritar; pero el asombro le ahogó la voz en la garganta, porque al volverse para entrar conoció al que de tan sospechosa manera penetraba en el palacio de los duques, y aquel hombre era Félix Aldea, el mismo que pocos momentos antes había hecho brotar de los labios de Josefina una sonrisa de felicidad.

Subió rápidamente la escalera, y el cura se lanzó en su seguimiento; pero aquél llevaba mucha delantera. Al llegar al piso principal, Aldea, espiado siempre por Lázaro, cruzó los pasillos desiertos, y atravesando la galería que separaba las habitaciones del duque

de las de su esposa y su hija, penetró en una sala, ala cual afluían dos grandes corredores, uno que conducía al cuarto de la duquesa, y otro que e llevaba al de Josefina. La puerta de aquella habitación estaba cerrada; pero apenas Aldea se detuvo ante ella, golpeándola suavemente con los nudillos, una de sus hojas se abrió calladamente hacia fuera, mostrando un brazo de mujer ceñido por una manga de seda roja. Aldea entró, y el brazo atrajo a sí la puerta, que volvió a quedar instantáneamente cerrada, mientras Lázaro, pálido y tembloroso, como clavados los pies en el suelo, escuchaba alejarse, sin saber en qué sentido, los pasos de dos personas, que andaban de puntillas para no producir ruido sobre los mármoles del piso.

¿Qué hacer en tan horrible situación? ¿A quién pedir auxilio? ¿A quién llamar? Un desaliento que tenía mucho de impotencia y algo de despecho le arrancó de allí, y temeroso de ser visto, huyó de aquella puerta, tras la cual quedaba rota para siempre la más hermosa de sus ilusiones. Además, juntamente con el imperioso mandato que la conciencia le imponía, sintió latir en su alma vacilaciones, engendradas por la sorpresa, sospechas pérfidas, pero lógicamente sugeridas por los celos. La que supuso un ángel era mujer, y nada más; no merecía que el corazón de un hombre la ensalzara, ni que él la adorase, aunque su indulgencia de sacerdote tratara de redimirla o disculparla. En

su caída había  
llegado hasta la culpa por el camino de la premedit  
ación; procuró que  
su amante volviera a pisar la casa de sus padres, y  
trémula de amor,  
agitada por el deseo, le debió esperar para recibir  
le en sus brazos.

Divagando de esta suerte, admitiendo como buenos lo  
s torpes antojos del  
despecho, la piedad iba quedando en el alma de Láza  
ro completamente  
borrada por la incontrastable fuerza de los celos,  
hasta el punto de que  
el miedo de hacer público el suceso, el temor al es  
cándalo, y aun la  
idea horrible de ver la hija deshonorada a los ojos  
de su propia madre,  
llegaron a ser en aquel hombre rémoras creadas por  
la malicia para  
eludir el cumplimiento del deber.

\* \* \* \* \*

Al día siguiente del baile, ya muy entrada la mañan  
a, se notaba en el  
palacio de los duques la falta de movimiento propia  
de toda casa donde  
el mucho trasnochar de los amos autoriza que madrug  
uen poco los  
criados. Algunos de ellos, reunidos en la caseta de  
l portero, formaban  
corro restregándose todavía los ojos, haciendo come  
ntarios de la fiesta,  
charlando y maldiciendo. Otros arreglaban los salon  
es reparando el  
desorden que habían producido los convidados. El co  
cinero, seguido de un  
pinche que llevaba al hombro un esportón, atravesab  
a el jardín para  
tomar el camino de la plaza. El mozo de cuadra, cal  
zados los zuecos y

entonando una canción de su tierra, frotaba los arr  
eos en la puerta de  
la cochera; y en una habitación de la planta baja,  
junto a una ventana,  
la doncella de la duquesa limpiaba cuidadosamente l  
os vestidos con que  
su señora se había engalanado la víspera, mientras  
otras compañeras  
admiraban las ricas telas y los finísimos encajes q  
ue, desordenadamente  
puestos sobre el respaldo de un sofá, podían fácilm  
ente ser vistos desde  
fuera.

Lázaro, como de costumbre, había bajado al jardín,  
y con su libro entre  
las manos, paseo arriba, paseo abajo, recorría lent  
amente el trecho  
comprendido entre la estufa de cristales y la verja  
de entrada, pasando  
repetidas veces ante las rejas del salón de baile.  
Frente a una de ellas  
acertó apararse distraídamente, y a través de los g  
ruesos barrotes vio  
desamparado y desierto aquel mismo lugar donde poca  
s horas antes era  
todo animación y bullicio. Los sillones de oro y se  
das estaban  
removidos, como recordando aún los corrillos de que  
fueron asiento; los  
cristales, velados por el polvo de una noche de con  
tinuo movimiento;  
olvidado sobre una butaca un abanico; las bujías de  
los candelabros,  
apuradas hasta gotear sobre el terciopelo y el márm  
ol que cubría las  
consolas, habían hecho saltar con su llama espirant  
e alguna de las  
arandelas de cristal. Las puertas que ponían en com  
unicación unos  
salones con otros estaban abiertas, dejando ver, fi  
ngida por los

espejos, la perspectiva de una galería profunda, en cerrada en marcos dorados, formada con imágenes de telas o tapices que, multiplicándose, se reproducían hasta confundir la vista con su último término vacilante y confuso. Los rayos de sol penetraban por entre las junturas de los cortinajes, liquidando en resbaladizas gotas el vapor que empañaba los vidrios, y posándose luego en rasgos o girones de luz sobre los rasos de colores. En el suelo, confundida con las de la alfombra, había quedado alguna que otra flor pisoteada y marchita.

--«Así son ellas,»--pensó Lázaro al verlas; y volviendo al libro los ojos, prosiguió su paseo hasta llegar a la ventana donde estaba la doncella, que para distraer su trabajo tarareaba a media voz una polka de moda. Oyola el cura, y, al mirarla, su vista se detuvo en la prenda que la muchacha tenía entre las manos: una bata de riquísimo raso de un rojo muy brillante, el mismo rojo que Lázaro había visto en el brazo que la noche pasada cerró la puerta donde Aldea era esperado. Su sorpresa fue inmensa. Su pensamiento se resistió a creer lo que los ojos le decían. Aquella chica era la doncella de Margarita de Algalia, y como Josefina tenía su servidumbre aparte, lo lógico era que aquella ropa fuese también de la duquesa. Dudó un momento, y atraviéndose por fin, quiso ver resuelta su sospecha.

--¿De quién son esos trajes?--preguntó a la doncella.

--¿De quién han de ser,--repuso la muchacha,--sino de la duquesa?  
Ésta,--dijo señalando un magnífico vestido y un soberbio abrigo,--es la  
ropa que la señora llevó ayer al paseo; y esta bata de raso  
rojo,--añadió,--es la que se ha puesto de madrugada después del baile.  
Por cierto que se empeñó en quedarse leyendo, sin querer acostarse ni  
que yo la desnudara. Debe haber velado hasta muy entrado el día, porque  
está, de ojerosa y descompuesta, que da grima mirarla.

Calló la criada, y siguió el hombre su paseo. Ya no cabía duda. Josefina  
era, no sólo inocente, sino víctima de una infamia. La culpable era  
Margarita de Algalia, y el que pasaba por novio de la hija era su  
amante. ¡Maldad inicua! La madre quería comprar el secreto de su delito  
a costa del reposo de la pobre niña. Por eso Josefina no podía  
explicarse la actitud de Félix Aldea, aquel empeño en mostrarse  
enamorado junto al recelo para confesarla su amor.

Lázaro apreció rápidamente la situación: Josefina era buena, y el  
galanteo de que Félix la hacía objeto servía para alejar sospechas. La  
inocencia era tercera sin saberlo, y su pureza cubría aquel amor  
culpable, de igual suerte que el inmaculado manto de nieve puede  
ocultar el sucio estercolero.

Una sensación, por mitad indignación y repugnancia, estremeció el alma

del cura, y como el mal no engendra sino males, sus labios murmuraron involuntariamente esta blasfemia:

--«¡Oh, madre; tú también puedes llegar a ser ídolo falso!»

Le pareció imposible llevar más lejos la degradación y la maldad.

Pocas horas antes, el dolor había estrujado su corazón, considerando perdida la mujer amada, tanto más, cuanto más imposible. Ahora sus ojos tropezaban con el delito más cobarde y monstruoso de la tierra.

Eran ya cerca de las doce. El ardoroso sol de los últimos días primaverales inundaba todo el jardín, engendrando sombras enérgicamente proyectadas que dibujaban en la arena formas extrañas. El movimiento y los ruidos iban devolviendo animación a la casa. Las persianas cerradas se abrían tras cortos intervalos, indicando el despertar de los señores, y los criados fingían acelerar la faena de borrar el desorden causado por la fiesta. Sólo en la habitación de Josefina reinaban todavía la quietud y el silencio. El cuarto estaba casi a oscuras; por las rendijas de la madera penetraban dos o tres rayos de sol, agitando millares de átomos inquietos que bullían como polvo de luz; las galas estaban esparcidas sobre un sofá de raso, y el corsé de seda azul con trencillas blancas, caído al pie de una butaca. La heredera de los Algalias dormitaba en su cama de batistas y encajes como una

maga recostada sobre  
una nube. Tenía desnudo, fuera de las ropas, un brazo, ceñida aún la muñeca por la pulsera lisa de oro mate, y en el otro, puesto sobre la almohada, apoyaba la cabeza, embelesada por ensueños formados con reminiscencias de la víspera. Las sábanas habían quedado por un movimiento tirantes y presas bajo el peso del cuerpo, modelando a trozos la forma que cubrían; el embozo caído dejaba al descubierto algo más que el nacimiento del pecho. Nada turbaba la tranquilidad de aquel reposo reflejado en una respiración fácil e igual. La sangre, como savia enérgica, regaba los tejidos, tiñendo la epidermis de tonos que variaban delicadamente desde el azul de las ramificaciones venosas hasta el carmín brillante de los labios húmedos; y una mata de pelo, escapada de la redecilla, hacía resaltar la blancura del cuello. Dormía descuidada, tranquila, segura de sí misma, y tan ajena de la pasión del cura como de la perfidia de su madre. La salud y la pureza parecían haberse hermanado para formar aquella figura hermosa, impregnada de gracia natural y espontánea. Semejaba la bacante virgen de los bosques antiguos traída de pronto por ensalmo al centro de la vida moderna. Reposaban a la par el cuerpo exento de males y la conciencia libre de impurezas.

De fijo hacía mucho tiempo que su madre no dormía a sí.



## XI.

Aquella misma tarde la duquesa mandó recado al capellán, rogándole que pasase a su gabinete.

--«¿Qué me querrá?--se dijo Lázaro.--Sabrá que no ignoro su falta? Quizá entonces, aunque culpable, sienta hacia mí el desprecio que debe inspirar quien, encargado en su casa de velar por la moral, transige cobardemente con el engaño y la deshonor. Seremos dos reos frente uno de otro.... y, así son las cosas de la vida, ella tendrá que ver en mí algo del juez.»--

Un momento después Lázaro entraba en el gabinete. Margarita estaba sentada ante una mesilla de valiosas incrustaciones, colocada delante de un balcón y sobre la cual, sostenido por dos amocillos de bronce, había un espejo bastante grande para retratar entre sus abiselados bordes la cabeza de la hermosa dama, a quien una doncella sujetaba con dos horquillas de oro el rodete bajo en que, según la moda, estaba recogido el pelo después de ondular ligeramente hacia las sienes. Tenía puesta una bata de un gris muy claro, guarnecida con encajes y lazos del color que toma el granate cuando la luz le hiere. Las medias, de finísima seda, eran del mismo color, y ceñían sus pies unas chinelas grises, que aun siendo muy pequeñas, eran grandes para ella. La

s mangas de la bata,  
sueitas y muy cortas, descubrían unos brazos blanqu  
ísimos, dorados por  
ese vello apenas perceptible que tienen algunas fru  
tas antes de estar  
manoseadas. Al cuello, libre de alhajas, se ceñía d  
esordenadamente un  
encaje ancho y rico, de tonos huesosos que acusaban  
su antigüedad, y el  
fulgurar intenso de un grueso solitario en cada ore  
ja hacía resaltar la  
palidez mate de la cara, amortiguando el brillo de  
los ojos, algo  
hundidos, y cercados por ojeras débilmente azuladas  
. La boca, en que el  
labio superior ligeramente contraído daba a la fiso  
nomía cierto aire  
desdeñoso y triste, dejaba ver unos dientes blancos  
, menudos y  
apretados. El óvalo del rostro era gracioso y sever  
o al mismo tiempo. La  
mirada triste con la falsa resignación del hastío.  
Era el tipo de la  
señora moderna, frívola sin ser insustancial, y coq  
ueta sin parecer  
liviana, como era devota sin ser profunda y verdade  
ramente religiosa.  
Fuera cansancio físico o dejadez moral, había en su  
figura cierto  
melancólico abandono, interrumpido a veces bruscame  
nte por movimientos  
de una gracia encantadora que tenía algo de felina.

Iba pasando con los dedos las hojas de un libro, pu  
esta en ellas la  
vista descuidadamente, como si el pensamiento y la  
voluntad estuvieran  
muy lejos de aquellas páginas, que no bastaban a de  
tener el vuelo  
caprichoso de sus antojos femeniles.

En sus hechiceras facciones empezaba a desaparecer la frescura que es el aliento misterioso de la vida. Parecía tener esa edad de la rosa en que unas cuantas horas más marchitan la fragancia y ajan la lozanía. Estaba hermosa, y más que hermosa seductora; pero los ojos, la actitud, la voz, acusaban un desaliento amargo. Nadie hubiera podido averiguar si aquella laxitud era la huella pasajera de los placeres de una noche, o la marca indeleble de los sufrimientos del espíritu.

Al entrar Lázaro salió la doncella, y Margarita, la deándose ligeramente en la butaca y echando atrás el rostro, animado por una sonrisa encantadora, le tendió la mano.

La situación de Lázaro era peligrosa y difícil: el menor descuido, la más ligera inoportunidad, podían ofenderla sin resultado; que quien no está satisfecho de sí mismo, ve acusaciones en las frases más inocentes. Él, además, se consideraba sin derecho alguno para atacar a la madre en defensa de la hija. ¿Cuál podía invocar? Si el de enamorado, confesaba la propia y criminal flaqueza; si únicamente el de hombre de corazón, ¿quién había de reconocérselo?; si el de sacerdote, ¿cómo podría su conciencia sancionar la ridícula comedia de un hombre que utiliza la investidura sagrada para proteger su misma falta?

Tenía delante a la mujer adúltera; pero no podía ser él quien la arrojase la primera piedra.

Margarita rompió el silencio, diciendo cariñosamente:

--¿Qué es de usted? Vivimos bajo el mismo techo, y apenas nos vemos. Estos días, los preparativos del baile, el bullicio de la fiesta, le han alejado de nosotros; pero también usted es tan excesivamente inclinado a sus soledades y sus estudios, que nunca se le ve. De los convites, aun de los más íntimos, siempre se excusa; en habiendo alguien de fuera, desaparece usted como por encanto. Y usted, sin embargo, no es huraño, sino cariñoso, afable. Vamos, siéntese usted, aquí, a mi lado, y hablemos.

Obedeció Lázaro, y, acercando otra butaca como la que ella ocupaba, dijo:

--Mucho agradezco a usted, duquesa, las deferencias con que me distingue: tan sinceramente le estoy reconocido por ellas, que aunque el deber y el sacerdocio no me lo impusieran, sentiría por Vds. verdadero cariño, profundo deseo de ser útil, verdaderamente útil, en esta casa, donde se me ha recibido con los brazos abiertos.

--Todos le queremos a usted de veras. Mi marido y yo le apreciábamos en lo que vale; y en cuanto a Josefina, puede usted estar seguro de que, si fuese necesario defenderle, con dificultad se encontraría abogado que tomara la cosa más a pecho.

--Yo también me haría defensor suyo si ella lo hubiera menester; pero

está en una edad en que antes necesita guía que def  
ensa. ¿Quién puede  
pensar en hacerla daño? Eso sí, si sucediera, si al  
guien cometiera con  
ella una mala acción, lucharía con todas mis fuerza  
s por salvarla.

--Afortunadamente, replicó la dama, estamos seguros  
de que nadie la  
quiere mal; por el contrario, si algún disgusto hem  
os de prever, será de  
los que puedan ocasionarla los que aparenten querer  
la bien. ¡Está en una  
edad tan peligrosa!

--Tiene usted razón, duquesa; de los que aparenten  
amarla, de los que deben  
estimarla en más, es de quienes hay que guardarla.  
Los encargados del  
mayor bien son, con frecuencia, los que producen el  
mal mayor.

El cura dijo esto con la voz algo temblorosa, casi  
sin calcular el  
alcance de lo que decía; en parte ávido de arrostra  
rlo todo por la  
engañada niña, y en parte temeroso de que su inexpe  
riencia en los  
discreteos inutilizara su buen deseo.

Ella, sin extrañar precisamente semejantes frases,  
sintió cierta  
sorpresa desagradable al escucharlas; pero pensó qu  
e a veces casualmente  
se dicen cosas que parecen intencionadas.

--Tiene usted razón--añadió;--es necesario velar si  
n descanso y muy de  
cerca por las hijas cuando están en la edad de la m  
ía; pero también es  
preciso convenir en que los deberes que la vida soc  
ial impone, el trato

con diversas gentes, tanto vivir fuera de casa y tanta facilidad en escuchar lo malo, hacen el deber más difícil.

--Eso mismo ha de aumentar la vigilancia y acrisolar el consejo, duquesa; pero cuando son tales las condiciones de la vida; cuando la atmósfera de fuera llega a viciar el ambiente de la casa, créame usted, entonces es cuando hay que ponerse en guardia contra aquello que debía inspirar más confianza.

--¿Qué quiere usted decir con eso? ¿Que la educación de mi hija está vaciada en un molde torpemente labrado? Quizá tenga usted razón. Mil veces he pensado que para nosotras, el educar a las hijas es asunto más difícil que para las familias de la clase media y las mujeres del pueblo. Primero los cuidados mercenarios del ama, luego la hipocresía del convento, después la inútil compañía de un aya extranjera, más tarde la libertad de los salones, las emociones del teatro, la tentación por el espectáculo del mal....

--Y rara vez,--interrumpió el cura,--el ejemplo de la virtud.

--Felizmente Josefina es una de esas naturalezas que repugnan instintivamente lo torpe. No es necesario esforzarse mucho para que lo aborrezca, y si lo fuese, usted nos ayudaría a ello. Un hombre de corazón, un sacerdote, ¿quién mejor?

--Pues crea usted, duquesa, que ni el hombre de cor

azón ni el ministro de  
Dios podrían aliviarla el peso de su santa tarea. Los  
medios que tiene  
para guiarla bien son infinitos; pero usted, usted  
sola puede emplearlos.  
Aunque mis hábitos me hagan como enviado del cielo,  
mi palabra siempre  
será palabra humana, y para una hija sólo es divina  
la palabra de su  
propia madre.

La hermosa y noble faz de Lázaro se iluminó con esa  
satisfacción intensa  
que produce la resolución inquebrantable de vencerse  
e a sí mismo por  
amor al prójimo.

La duquesa, que ya empezaba a desasosegarse, esquivó  
las miradas del  
capellán. Su lenguaje era inesperado. ¿Qué decía aquel  
hombre? ¿Tenían  
realmente intención sus advertencias, o era que ella  
a sí misma se  
acusaba adaptando a la situación el sentido de cuanto  
hablaba el cura?

Hubo un instante en que callaron ambos: él, por temor  
de ir más allá de  
lo prudente; ella, por no escuchar sin provocarlas  
cosas como las que  
acababa de oír.

--Vengamos a lo que motiva esta entrevista, dijo de  
pronto Margarita. Le  
he llamado a usted para algo que se relaciona, en cierto  
modo, con nuestra  
conversación, según el giro que ha tomado, y se lo  
diré en dos palabras.  
Cuando llegó usted a casa creímos que el capellán era  
demasiado joven....  
no se ofenda usted...: estábamos acostumbrados a la  
frente rugosa, a las

canas del pobre viejecito que le precedió. Después hemos visto que el carácter suple en usted lo que otros adquieren a fuerza de años; y, francamente, nadie hubiera creído que pueda infundir tanto respeto quien cuenta todavía tan pocos. Al principio el cuidado de la capilla, la misa de los domingos y el reparto de las limosnas.... no hizo usted más. Luego usted mismo nos ha ido convenciendo de que teníamos en casa una joya, de que podíamos confiarnos a usted bajo todos conceptos....: Josefina y yo nos confesaremos en adelante con usted: esto es lo que tenía que decirle.

--¡Conmigo!--exclamó Lázaro poniéndose en pie, y sin poder reprimir su asombro.

--¿Y por qué no? ¿Se niega usted? No creo que el depósito de nuestras culpas pueda abrumarle. A Josefina, ya la conoce usted: tendrá usted, quizá, que desvanecer errores, esquivar preguntas, eludir respuestas, y hasta, en obsequio a su pureza, mentir algunas veces aparentando ignorancia de lo que no deba saber; pero no se verá usted obligado a resolver problemas ni perdonar graves faltas. Y en cuanto a mí, me dará usted buenos consejos, ahorrándome algunas amarguras. Yo, que parezco tan alegre, lloro a solas como si dentro de mí tuviera algo malo de que pudiera librarme con el llanto. Llorar es nuestra defensa, con frecuencia nuestro recurso, el mayor encanto de la mujer, siempre nuestro verdadero consuelo. Pero ¡qué diferencias e



stablece el tiempo!

Hay una edad en que el dolor se disuelve en las lágrimas como la sal en el agua; después, aunque se lllore, también se sufre, y al fin ya no se llora, pero se sigue padeciendo.

--Eso será, repuso Lázaro, si el dolor procede de la culpa, como ponzoña que se destila de fruto venenoso, que mientras el sufrimiento no está manchado de delito ni tiene sabor a remordimiento, cuando es puro, no faltan lágrimas en que anegarle. ¿Ha visto usted esas flores que, arraigadas a la orilla de los ríos, parecen prolongar su tallo si las aguas aumentan, sobrenadando siempre? Pues semejante a ellas es la pureza del alma: no hay lágrimas bastantes para ahogarla. Nunca llega el corazón a endurecerse tanto que se le pidan en vano; más duras son las peñas de los montes, y de entre sus grietas surgen los manantiales.

Margarita escuchaba confusa. Era indudable que aquel hombre conocía su delito. Lo que la había dicho ya era algo; pero el modo de decírselo no podía ser más expresivo ni elocuente.

Estaban cerradas todas las puertas; el gabinete envuelto en las tintas pálidas del ocaso; los brillos de las sedas y el relucir de los metales amortiguados por la creciente sombra; la luz escasa parecía aumentar las distancias robando la forma a los objetos, y la mancha negra del ropaje del cura junto a la esbelta figura de Margarita, parecía absorber

toda la claridad que penetraba por el ancho hueco del balcón.

De repente, hacia la puerta que conducía a las habitaciones de Josefina, se oyó el crujir de un vestido de seda que rozaba contra el muro: era que la niña venía al cuarto de su madre.

Lázaro se puso en pié, indicando a la duquesa con los ojos el ruido de los pasos que se acercaban, y ella bajó calladamente la cabeza. La mirada del hombre no pudo hablar mejor; el silencio de la mujer no pudo decir más.

Al entrar Josefina estrechó a Lázaro la mano y abrazó a su madre. De allí a poco el cura y la niña conocieron que Margarita quería estar sola, y saliendo cada uno por distinto lado, la dejaron.

## XII.

A sí llegó para Lázaro el momento decisivo de la lucha, el instante supremo en que las vacilaciones y las dudas habían de resolverse, informando en uno u otro sentido una resolución que decidiera de su vida.

La inexperiencia de la edad y la docilidad de la ignorancia le hicieron, casi niño, aceptar con alegría una misión, a la cual pensó dedicarse por

completo, consagrándola la actividad de la inteligencia y el entusiasmo de la fe. Los que labraron su espíritu le hallaron dúctil y obediente para recibir las doctrinas de lo pasado, que fueron amoldándose a su pensamiento como el líquido al vaso. Nunca hubo hombre colocado en mejores condiciones para cumplir debidamente las exigencias de su sagrado ministerio. Aún resonaban en su oído las palabras del Obispo cuando llegó a la corte y penetró en la vida moderna, no para llevar la agitada existencia del que vive al día, sin saber hoy dónde comerá mañana, sino para pasar las horas tranquila y reposadamente, sin más cuidados que cumplir con el formalismo y las exterioridades necesarias de una casa donde el capellán era un artículo de lujo. Tuvo a su disposición un templo, de que vino a ser señor y dueño. Fue libre de día para sus obras de caridad, facilitadas por la liberalidad de los duques; fue libre de noche para las meditaciones y los rezos; ninguno tendió redes a su buena fe, ni lazos a su tranquilidad; no hubo de luchar con nadie, y, sin embargo, su espíritu se volvió contra los que le enseñaron; su vida fue agitada, y su entusiasmo decayó lentamente. Sin olvidar los consejos del Obispo, llegó a entenderlos como inspirados por un ideal distinto; dejó que sobre los altares de la capilla fuese posándose el polvo de la incuria; la caridad sirvió para amargarle con el espectáculo de las miserias sociales; las oraciones fueron

trasformándose en las impías preguntas de la duda;  
las noches cedieron  
al insomnio; perdió la paz del alma, y sin faltaren  
nada voluntariamente  
a sus promesas, vio moralmente quebrantados sus votos. La misión que le  
impusieron y él aceptó confiado en leales propósitos, llegó a parecerle  
tarea superior a sus fuerzas, y como el acero brillaba  
ante puesto al fuego  
va oscureciéndose y empavonándose con tonos apagados, su ánimo juvenil y  
ardoroso fue sintiendo transformarse los bríos en decaimiento y  
flojedad. Cuando llegó a convencerse de que no podía  
a ser feliz, todo le  
pareció imposible, todo mentira.

El amor resumía todas sus ambiciones antes cifradas  
en la perfección  
religiosa, y precisamente cuando su conciencia rechazaba con más vigor  
lo que antes adoró, fue cuando las circunstancias le  
obligaron a adoptar  
una resolución que fijara definitivamente el sentido y la norma de su  
vida.

El conflicto se le presentó entonces bajo la forma  
de un dilema  
inflexible. Romper con el pasado, o borrar de su porvenir la esperanza.  
Confesar el error franca y honradamente, o seguir siendo sacerdote de un  
ideal en que ya no creía. Ser un farsante despreciable a sus propios  
ojos, o un renegado para el mundo, porque la sociedad transige con todas  
las deserciones y todas las apostasías, pero no tiene piedad para la  
abjuración del clérigo. Abjurar, o resignarse.

Lo primero sería aventurarse a la lucha contra el mundo; lo segundo, envilecerse. ¿Hasta dónde podían precipitarle las consecuencias de una abjuración? Era imposible calcularlo. Nadie debe echar cuentas sobre la maldad humana. ¿A qué grado de bajeza moral le arrastraría la abdicación de su propia dignidad? Ya se lo había dicho la duquesa: tenía que confesar a Josefina.

¡Confesar a la mujer que amaba! Es decir, emplear en provecho puramente humano y egoísta el prestigio de la Religión. Valerse de la autoridad del sacerdote para escudriñar un corazón que como amante no podía sondear, utilizando su sagrada investidura en sorprender los secretos que le estaban vedados como hombre.

Otro cualquiera podría estrechar entre sus brazos la gentil figura de la niña, arrodillarse a sus pies, aproximar los labios a su oído, estremecer su alma con palabras de amor, y sorprender sus dudas virginales ingenuamente dichas, envueltas en pecadillos cometidos con algo de malicia, y revelados más con el rubor que con la frase. Pero él habría de lograrlo por otros medios. Ella tendría que venir a buscarle, como penitente, entre la oscura lóbreguez de un templo, al triste y fatigoso resplandor de los amarillentos cirios; caería de rodillas a sus pies, y le hablaría avergonzada a través de tupida y mugrienta celosía, oculto el rostro con el espeso velo y acobardado el ánimo por el terror

religioso. Las palabras saldrían de su boca indiferentes o medrosas, y él, que debía escucharlas como ministro de Dios, se embriagaría con ellas, aspirando el grato aroma del fruto prohibido. Los labios de la mujer quedarían detenidos ante la rejilla de madera; pero su aliento, penetrando en los oídos de amante, le agitaría el cerebro con una conmoción nerviosa, fingiéndole las ardientes caricias de la tierra cuando debía pensar en las dulzuras inefables del cielo.

Su alma sufriría dos tormentos en un solo suplicio, deseando como enamorado lo que le mancillaba como sacerdote. El corazón y la conciencia libraban en su espíritu el mismo combate que antes riñeron la fe y la duda; pero el desenlace no podía ser igual. Sus creencias habían ido muriendo lentamente, día tras día, hora tras hora, como plantas creadas en la vida artificial y falsa de una estufa que de repente se sacan a la abrasada luz del sol y al frío azote de los vientos. Su corazón había de ser vencido por un imperativo de la voluntad, y su amor extirpado cruelmente como raíz que se arranca de cuajo con violenta mano.

El problema aparecía a sus ojos cada vez más claro, irresoluble siempre. No basta al hombre querer vencerse: es necesario que le dejen en condiciones de hacerlo. Pero Lázaro era de esos seres extraordinarios en quienes es virtud la intransigencia, porque, firmes

en la moral de su  
derecho y lógicos consigo mismos, someten la volunt  
ad a la razón,  
prefiriendo antes la propia estima que la hipócrita  
y baja transacción  
con el error ajeno.

### XIII.

Cerró la noche lluviosa y triste. Por los balcones  
del palacio de los  
duques empezaron a divisarse, tendidas en doble fil  
a a lo largo de las  
calles, luces de gas temblorosas y amarillentas, qu  
e se reflejaban como  
en un espejo en las húmedas losas de las aceras. Lo  
s caballetes de los  
tejados, las buhardillas, las chimeneas, destacaban  
las líneas de sus  
macizas sombras, bruscamente interrumpidas y domina  
das por los negros  
contornos de las altas torres de los templos. En al  
guna ventana se veía  
lucir tras los vidrios mojados la pálida llama de u  
na lámpara, y por  
cima de los edificios notaba esa claridad indecisa  
que anuncia desde  
lejos el asiento de las grandes ciudades. Las calle  
s estaban enlodadas,  
los jardinillos de las plazas encharcados con el co  
ntinuo gotear de las  
ramas de los árboles, cuyas hojas aparecían como ba  
rnizadas por la  
lluvia. El rodar de los coches y el chocar de los h  
errados cascos sobre  
el piso desigual y duro, formaban un ruido monótono  
, constante, que  
rasgaban de improviso los gritos de los vendedores,

los pitos de los  
tranvías o las agrias notas de alguna murga que, re  
fugiada en un portal,  
daba tormento a sus instrumentos de cobre enfundado  
s en sacos de  
percalina negra. En las puertas y sobre las muestra  
s de las tiendas  
brillaban los reverberos o las bombas, proyectando  
resplandores  
enérgicos que se derramaban profusamente en los esc  
aparates llenos de  
sedas, objetos de nikel, cueros labrados, fotografí  
as, frascos,  
botellas, estuches, corbatas, joyas, libros y cuant  
o el trabajo produce  
para que lo consuman las necesidades o la vanidad h  
umana. Bajo los  
faroles, al borde del arroyo, las chulas y los gran  
ujas voceaban  
periódicos y décimos de lotería. Al atravesar de un  
as a otras aceras,  
las mujeres se levantaban la falda, más cuidadosas  
algunas de enseñar el  
pié que de resguardar los bajos. En las esquinas in  
mediatas a los  
talleres de modistas esperaban los estudiantes y lo  
s viejos verdes,  
acariciando en el bolsillo los billetes para ver un  
a pieza en Eslava, o  
las entradas de favor para bailar en \_La Sutil\_. An  
te las iglesias,  
cuyas campanas tañían sin poder sofocar los ruidos  
de las calles,  
esperaban el fin de la novena las berlinas de las g  
randes damas con los  
caballos engallados y los cocheros cubiertos de lar  
gos impermeables.  
Por todas partes reinaba la agitación confusa, anim  
ada, casi febril, que  
forman el continuo vaivén de los que vuelven de pas  
eo o salen del  
trabajo con los que no hacen nada, yendo de un lado



para otro, como  
seguros de tropezar alguna vez con la fortuna sin p  
reocuparse de  
buscarla.

Lázaro, apoyados los codos en el antepecho de una v  
entana de su cuarto,  
y hundido el rostro entre las palmas de las manos,  
sentía llegar hasta  
su oído por cima de las enramadas del jardín el rum  
or sordo y constante  
que se alza de la villa y corte en las primeras hor  
as de la noche; rumor  
semejante al ronco y prolongado rugir de una fiera  
que se estira y se  
espereza antes de tumbarse a dormir.

Escuchando aquellas voces engendradas por el movimi  
ento y la actividad  
de la vida moderna, pensaba que en el ancho seno de  
la villa, tras cada  
balcón, en cada casa, al resplandor de cada luz, al  
volver de cada  
esquina, habría quien padeciese torturado por propi  
as y punzantes penas;  
pero que nadie sufriría un dolor tan hondo y acerbo  
como el suyo.

Era llegado el momento de poner por obra su firme y  
decidido propósito.  
Había sonado la hora de abandonar para siempre aque  
lla casa, y antes de  
dejarla quería abarcarlo, condensarlo todo por últi  
ma vez en una  
despedida que grabase en su memoria los rasgos inde  
lebles de cuanto allí  
le había rodeado mientras vivió cerca de ella.

Miró al jardín. Entre las ramas de los tilos vio br  
illar, lavados por la  
lluvia, los cristales de la estufa, donde tantas ve  
ces hablaron de cosas

indiferentes que ahora le parecían dignas de recuerdo eterno. Hacia la izquierda de la enorme adelfa que extendía como múltiples brazos sus ramas cargadas de flores, estaban las sillas y la mesita de hierro, junto a las que la espió tantas veces, bordando ella, devorándola él con las pupilas dilatadas, mientras el airecillo juguetón levantaba la flotante bata de la niña hasta descubrir su primoroso pié, o desprendía del talle el pañuelo de finísimo estambre. Un poco más lejos estaban, reunidos en un solo plantío, erguidos sobre sus esbeltos troncos, los rosales de la Malmaison y Alejandría, que Josefina cuidaba para engalanarse luego con las rosas que ella misma había regado. Todo pronunciaba su nombre, y, por extraña casualidad, el único balcón en que había luz era el suyo.

Una idea imprudente, avivada por un deseo incontrastable, se apoderó entonces de Lázaro. Quiso, antes de partir, ver el cuarto de Josefina, tender la mirada sobre cuanto la pertenecía, tocar lo que ella tocaba, vivir un instante en el sagrado recinto que cobijaba su sueño, y recoger, tal vez con la imaginación extraviada, el eco de alguna palabra de amor perdida entre los cortinajes del lecho virginal. Quería llegar hasta el santuario del único ídolo en que siempre había de creer, porque era el solo a que no podía tocar.

Eran más de las diez de la noche, y los duques, que se habían marchado

con su hija a la ópera, no volverían probablemente hasta muy tarde. El jardín estaba oscuro, desierto; no se percibían más ruidos que el caer continuo de la lluvia sobre los enarenados paseos y las alegres risotadas de la murmuración de la servidumbre que comía reunida en una cocina de la planta baja.

Lázaro, conociendo que tenía el campo libre y seguro, se aventuró a satisfacer su capricho. Bajó al jardín, lo atravesó andando casi de puntillas, y subió desde el vestíbulo a las habitaciones de los duques, llevando las manos delante, como quien se arriesga a oscuras y sin guía por un terreno poco conocido. El rumor de sus pasos quedaba apagado por la tira de tupida alfombra extendida a lo largo de los corredores. Al final de uno de ellos, el punto luminoso que brillaba en el ojo de una cerradura le indicó el cuarto de Josefina. Avanzando entonces confiadamente, posó la mano temblorosa sobre el pasador de la puerta, y, seguro de la impunidad de su osadía, abrió de pronto.

Una lámpara olvidada sobre la chimenea de mármol blanco esparcía tenues resplandores, filtrados a través de una bomba de cristal esmerilado, que, reproduciéndose en la luna de un gran espejo, duplicaba la imagen de la luz sin aumentar la claridad. En el centro de un veladorcito de ébano, cubierto por un tapete de seda con flecos de colores vivísimos, había un joyero de porcelana vieja de Sevres, y en

el cóncavo de su copa  
varias horquillas, una sortija y una estrecha cinta  
tejida con raso de  
dos tonos, rosa y blanco. Tirado sobre la larga sil-  
la de reposo había un  
traje de calle con sus menudos tableados de seda, s-  
us volantitos  
estrechos y sus largos lazos anudados como al descu-  
ido. Los frasquitos  
de perfumes y los acericos de encaje estaban desord-  
enados en el tocador;  
y en la ancha jofaina de blanca porcelana, el agua  
conservaba todavía  
las blancas espumas y las irisadas burbujas del jab-  
ón. Caído al pié de  
una silla había un peinador de batista, y medio ocu-  
ltas por sus huecos  
pliegues unas botitas de raso negro con pespuntos b-  
lancos. Puesto en el  
borde de una mesilla que sostenía algunos libros ri-  
camente  
encuadrados, se veía un espejo de mano con mango  
de marfil. Era el  
amigo más íntimo, el abogado consultor de la niña,  
el que decidía sin  
apelación del efecto de los peinados. Un poco más a-  
llá de las columnas  
que separaban el gabinete de la alcoba, estaba la c-  
ama con las cortinas  
cerradas y caídas, como se oculta tras un velo sagr-  
ado el ara de una  
diosa. En la penumbra de un rincón se alzaba un mue-  
blecito maqueado, con  
sus flores de nácar y sus cajoncitos entreabiertos,  
dejando caer hacia  
fuera algún trozo de encaje, alguna madeja de estam-  
bre. El atril del  
piano sostenía un grueso y manoseado tomo de melodí-  
as de Schubert, y de  
uno de sus candelabros colgaba, suspendido por el e-  
lástico de goma, un  
precioso sombrerillo de raso pálido, con plumas coq

uetamente rizadas y  
anchas cintas de seda algo ajadas en el sitio donde  
se formaba el lazo.  
Delante del balcón había una jardinera con flores d  
e trapo  
admirablemente fingidas, y en su centro se alzaba u  
na jaula, cárcel de  
dorados alambres, donde, oculta la cabecita bajo el  
ala, dormía un  
canario de Holanda, su mejor amigo, casi el rival d  
el espejito de  
marfil.

La luz tranquila, que caía como una caricia sobre c  
uanto iluminaba,  
parecía hacer visibles a los ojos del espíritu el s  
ilencio y la soledad  
de aquella estancia, y ese excitante aroma desprend  
ido de cuanto usa la  
mujer hermosa y limpia impregnaba la atmósfera de e  
fluvios como formados  
con emanaciones de flores extrañas y aliento de bel  
lezas soñadas. Había  
allí algo poéticamente sensual, cuya influencia era  
tanto mayor cuanto  
más puro era su origen.

Lázaro tendió la vista en torno suyo, aspirando con  
fuerza aquel  
ambiente embriagador, cual si quisiera asimilarse a  
lgo de lo que la  
pertenecía. El espíritu y la materia, lo casto y lo  
lascivo, le hablaban  
embargando su alma y sus sentidos. Cada objeto le d  
ecía una frase, de  
cada observación brotaba un deseo, y a lo más puro  
sucedió lo más  
humano. Unas cosas engendraban sentimientos dulces  
y tranquilos que  
confundían el amor con la adoración: otras hacían s  
urgir tercios e  
insaciables los lascivos impulsos de la carne. Sus

ojos lo escudriñaron  
todo.

--«Aquí se viste.... aquí vive.... aquí se peina...  
. aquí duerme....  
aquí sueña!.... En esa almohada reclina su cabeza..  
.. este armario  
guarda sus secretos.... aquél es el perfume en que  
humedece sus rizos.  
Allí están la imagen a quien reza la plegaria corta  
da por el sueño, y  
las sábanas a cuyo frío contacto se estremece su di  
vino cuerpo.»

En su cerebro, extraviado por la plétora de vida, e  
mpezaron a dibujarse  
las exigencias de un nuevo deseo. Sintió algo parec  
ido a los primeros  
vapores de la embriaguez. Quería esconderse, espera  
r la, escuchar cómo se  
acercaba desde lejos el coche que la traía, oír el  
ruido de sus pasos,  
el crujir de su falda en las salas contiguas, y ver  
la entrar por fin,  
como presa ofrecida al apetito brutal de sus sentid  
os.

De pronto alzó los ojos, y en la luna del espejo vi  
o reproducida su  
figura sombría y triste como una nota discordante c  
on cuanto le rodeaba.  
Su sotana era una mancha negra caída sobre la clara  
alfombra, los rasos  
y las sedas de brillantes tonos. Parecía una mortaj  
a tirada sobre un  
macizo de flores. La mirada del hombre se cruzó con  
la de la imagen  
reflejada, y sus propias pupilas le preguntaron aso  
mbradas con mudo y  
terrible lenguaje:

--«¿Qué haces aquí? El ciego debe ignorar que hay s

ol. El paraíso no  
existe para el réprobo. Para ti no hay amor.»

La voluntad sofocó el grito de la imaginación, tantas veces culpable a  
despecho de la conciencia, y Lázaro salió de aquel  
cuarto para tornar al  
suyo, como quien vuelve de los encantos de un sueño  
al rudo contacto de  
la realidad.

XIV.

Se encerró cual si tuviera miedo, atrancó cuidadosamente el balcón, y  
sin hacer ruido fue alzando la trampa que ocultaba  
el hogar de su  
chimenea.

A duras penas, con un mal cuchillo, hizo astillas la  
a peana en que se  
sostenía la santa imagen puesta a la cabecera de la  
cama, colocó en el  
hogar los pedacitos de madera carcomida, y en torno  
suyo fue agrupando,  
apoyándolos sobre las tapas mugrientas y sobadas, los  
libros de rezo,  
las obras sagradas, los accesorios de sus trajes sacerdotales, los  
alzacuellos, los rosarios, todo lo que podía recordarle aquel pasado que  
hubiera querido aniquilar de un solo golpe. Arrancó  
después algunas  
hojas de un breviario, retorciéndolas tranquilamente entre las manos, y  
sin vacilar un punto, impasible, sereno, las encendió en la lámpara,  
prendiendo con ellas los combustibles hacinados.

Una llama pálida lo rodeó todo; enrojeciéronse rápidamente las astillas;  
las voraces y azuladas lenguas de fuego atacaron las compactas páginas  
de los libros, y a los pocos momentos, una llamarada de resplandores  
vivísimos iluminó el cuarto, ofuscando la apacible luz de la lámpara, y  
proyectando una siniestra claridad de incendio sobre la figura de  
Lázaro. Todo ardía. Los cantos de los tomos parecían haces de aristas  
encendidas, cada hoja era una línea, y unas caían sobre otras,  
torciéndose, quebrándose, hasta romperse como gavillas abrasadas. Los  
pliegos sueltos ardían rápidamente consumidos a un solo embate de la  
llama, y en su lugar quedaba una película negra, ingravida, escrita con  
caracteres de fuego, que se iban extinguendo poco a poco. Las chispas  
rodaban sobre los volúmenes hasta hacer presa en ellos, y sus puntos  
rojizos, agitándose como larvas ardientes, roían las hojas antes que se  
cebara en ellas la enfurecida llama. Las tapas y las cubiertas empezaban  
a retorcerse. Los pergaminos se abarquillaron, crujiendo y chasqueando,  
y las pavesas, absorbidas del foco de la hoguera, volaban envueltas en  
una nube de humo hasta desaparecer por el cañón de la chimenea.

¡Cuánto hubiera dado Lázaro por trocar en cosa tangible su memoria, para  
destruirla también! Cuando el hombre abjura de sus errores, debía tener  
el derecho de olvidarlos.



En el hogar, momentos antes encendido, no quedó de allí a poco más que un montoncillo de cenizas, y envueltos entre su tibio rescoldo se veían relucir los broches de un libro de horas, y los alambres del metálico engarce de un rosario.

El sacrificio estaba consumado. La conciencia de Lázaro se resistió siempre a darle el nombre de apostasía.

Entonces vinieron a consolarle esas ficciones engañosas que uno se forja en las grandes amarguras de la vida, falsas esperanzas que no han germinado al calor de la ilusión o del deseo, sino que llegan con paso tardo y torpe, rebeldes a la voluntad que las evoca : entonces los recuerdos tomaron formas de esperanzas, y no concebidas fríamente por el cerebro, sino brotadas del fondo de su corazón, Lázaro sintió llegar a los labios una idea que se tradujo en una palabra a morosamente pronunciada. Todo su porvenir estaba condensado en ella.

«¡La aldea!»

A la mañana siguiente el barro del jardín guardaba impresas todavía las huellas de Lázaro, indicando el sitio donde había escalado la verja para huir, como un ladrón, de aquella casa, donde era tenido casi por un santo.

XV.

Salió de la corte en un tren mixto, que se arrastraba torpemente como reptil enorme condenado a recorrer siempre el mismo camino, saludando con silbidos estridentes los mismos lugares, deteniéndose ante los mismos sitios, hasta que al cabo de veinte horas de viaje llegó a la estación más cercana a su pueblo, para ir al cual había de atravesar una dilatada llanura, a cuya extensión ponían límite varias colinas que se divisaban a larga distancia, veladas por flotantes brumas.

Alzábase cerca de la estación una venta con honores de posada, y junto a su puerta, sentados en torno de dos mesillas mugrientas e inseguras cubiertas de jarrillos de vino, bebían y vociferaban hasta media docena de arrieros y zagales. Lázaro cruzó ante ellos sin detenerse, pidió albergue, ajustó una mula para ir hasta su pueblo al otro día, y, encerrándose en un estrecho cuarto, se dispuso a pasar la noche.

Caía la tarde. Por la ancha ventana que iluminaba la habitación se distinguían a lo lejos, oscureciendo con sus enormes sombras la incierta luz crepuscular, los picos de la vecina sierra envueltos entre vapores débilmente violados y azules. En primer término, las tapias llenas de carteles de colores y las vallas de la estación dibujaban con líneas de intenso negro sus contornos. Los rails, brillantad

os por el continuo  
roce de las ruedas, se alejaban hasta perderse en l  
a revuelta de una  
curva. El polvillo del carbón oscurecía la tierra,  
marcando las huellas  
de los carros, y a unos trescientos metros de donde  
paraban los trenes,  
indicando la entrada en agujas, empezaban a brillar  
los farolillos rojos  
y las señales de la vía.

Frente de la ventana, a regular distancia del corra  
lón de la posada,  
contrastando su fábrica de piedra con el maderaje y  
los tablones de que  
estaba formada la estación, había un edificio, rico  
en otro tiempo, a la  
sazón ruinoso, pobre, y sobre todo triste, como si  
su inerte mole fuera  
capaz de presentir la grandeza del rival que allí c  
erca y en pocas  
semanas alzaron unos cuantos hombres. Era una antig  
ua iglesia,  
reconstruida sin criterio fijo, restaurada muchas v  
eces, y que hasta en  
los más pequeños detalles acusaba gustos de distint  
as épocas o caprichos  
de los piadosos donantes que facilitaron fondos con  
que sostener en pié  
aquella amalgama en que parecían haber tomado cuerp  
o los desvaríos de un  
arquitecto loco.

Todo el que dio dinero para la obra imprimió en ell  
a algo de su capricho  
o su ignorancia. Tenía rejas del Renacimiento, adap  
tadas a huecos  
ojivales; vanos trazados sin tener en cuenta la pon  
deración de las  
fuerzas, masas aglomeradas donde faltaba resistenci  
a. Hasta la  
Naturaleza, a veces caprichosa, había añadido un sa

rcasmo a tanta burla,  
dejando brotar en la cornisa y enlazarse con las la  
bores de la alta  
crestería, muchas de esas florecillas de un amarill  
o sucio que crecen en  
la frente de las ruinas como coronas funerarias pue  
stas por el tiempo  
sobre aquello mismo que destruye.

Daba acceso al edificio un arco gótico de relieves  
esculturales, con  
santos puestos en mensulillas esculpidas, cubiertos  
por doseletes  
calados, decorados con profusión, pero desconchados  
y rotos. No quedaba  
apóstol sano, ni evangelista entero, ni virgen inta  
cta, ni mártir  
respetado por las salvajes pedradas de los chicos.  
Los báculos, las  
mitras, los atributos y animales simbólicos estaban  
horriblemente  
mutilados; dos o tres Padres de la Iglesia estaban  
desnarigados.

Lázaro, puestos los codos en el antepecho de la ven  
tana y apoyado el  
rostro entre las manos, miraba distraído las bandad  
as de pájaros que,  
volando sesgadamente en torno de la vieja techumbre  
, venían a guarecerse  
en los intersticios de las tejas, y sentía que, tan  
rápidas como ellos,  
pero menos alegres, sus reflexiones iban trayéndole  
a la mente, en  
invasión desordenada, revueltas con las tenaces pre  
guntas de la  
conciencia, las inseguras disculpas de la razón; y  
al par que cada  
pensamiento le mostraba sus ilusiones muertas para  
siempre, en nada  
descubría apoyo de consuelos presentes o vislumbre  
de esperanzas

futuras.

--Todo ha concluido. ¿He hecho bien? ¿He hecho mal?  
¿Por qué no  
experimento la dulzura inefable que dejan las resoluciones honradas? Me  
he vencido: mi voluntad, domando los impulsos torpes, ha preferido a la  
hipocresía la sinceridad. Si cuanto creí era falso, mi alma se hubiera  
corrompido al contacto de la mentira; si era cierto, la oración se  
habría manchado al pasar por los labios del impío. Tan despreciable es a  
mis ojos el incrédulo que finge devoción, cuanto es infame el creyente  
que blasfema de lo que tiene por santo. No quise que la duda me  
arrastrase al cinismo. He aceptado la desdicha por no doblegarme al  
envilecimiento, y, huyendo de reconocerme perjurio, he parado en ser  
apóstata. He sido para la fe soldado leal y amante sin falsía; al dejar  
de amarla no he querido mentirla, que el corazón luego desprecia lo que  
prostituye. Plegaria que la vacilación suspende, frase de cariño que con  
el pensamiento se aquilata, ni entrañan fervor, ni acusan sentimiento.  
La religión y la mujer quieren al hombre todo entero: una para creer,  
nos ciega; otra para amar, nos ofusca: ambas transigen con el olvido  
antes que con la indiferencia, y para ellas en el menor desfallecimiento  
hay perjurio, en la más pequeña falta de entusiasmo hay engaño.

Ya no volveré a verla. Creyente o renegado, no debe existir para mí.  
Emblema vivo de la dicha, la he visto y la he senti

do gozando, masque  
por la contemplación de su hermosura, con los presentimientos en que el  
alma adivinaba las dichas que pudiera darme. Y hoy,  
negada para la  
realidad, imposible para el logro, aún creo que puede ser eterna para la  
esperanza, cual si en mi ser se acrisolara lo que de terreno me  
inspira, hasta transformarse y fundirse el deseo del cuerpo en aspiración  
del alma. Su frente, que nunca habrá de reclinar sobre mi hombro; su  
boca, que mis labios no besarán jamás; el brillo intenso y profundo de  
sus pupilas negras, todo lo que sin haber llegado a conseguir juzgo  
perdido, me parece infamemente arrebatado al empezar a poseerlo.  
Recuerdo como pronunciadas las palabras que soñé para dichas por ella  
junto a mi oído; la imaginación se finge las amorosas respuestas, la  
memoria quiere engañarse a sabiendas, y los antojos de la fantasía se  
confunden con las reminiscencias de la realidad....  
Ya no tendré  
estímulo para el bien, ni energía contra el mal. Ser algo por amor suyo  
me hubiera quizá impelido a serlo todo; ambicionar lejos de ella, es  
caminar sin término, pensar sin juicio, tender el vuelo a los espacios  
sin que la mente sepa dónde ha de hallar descanso la esperanza.

Así pensaba Lázaro, absorbido por sus cavilaciones, mientras la trémula  
claridad de los últimos instantes de la tarde iba dejando libre el paso  
en la atmósfera a las primeras sombras de la noche.  
Las formas de las

cosas se desvanecían, perdidas poco a poco en la incertidumbre de la  
naciente oscuridad, y los contornos de árboles, caseríos, lomas y  
plantíos iban desvaneciéndose, permitiendo apenas destacarse sus negras  
masas entre los espirantes resplandores del día.

Entonces, hendiendo el aire pausada y dulcemente, llegó hasta los oídos  
del cura el tembloroso tañer de una campana, cuyas voces debilitaba la  
distancia, confundiendo con sus propios sonidos las huecas repeticiones  
de los ecos.

--¡La oración! dijo Lázaro. ¡Si pudiera rezar!

Se levantó movido de secreto impulso, bajó al zaguán, salió hasta el  
campo, y como quien no pierde por la precipitación idea del sitio donde  
va, cruzando tierras sembradas, se fue hacia la iglesia que desde la  
ventana de su cuarto había visto.

Llegó hasta ella rendido y sin aliento, que el bien, aunque sea fingido,  
cuesta caro, y parándose primero ante la puerta cerrada del templo,  
rodeó después el edificio a grandes pasos, buscando inútilmente entrada  
franca para la casa de Dios. Mas hallándolo todo inútil a su empeño,  
vino a dar junto a una casuca estrecha, miserable, contigua a la  
iglesia, unida a ella por las tapias de un huerto, y que parecía ser  
morada del cura que cuidase el sagrado edificio.

Avanzó resuelto, y cogiendo con mano trémula el aldabón de hierro que

pendía de la puerta, dio un recio golpe, que, retumbando en la desierta nave de la iglesia, fue devuelto en seguida por los ecos más prolongado y más nutrido. Entonces los pájaros cobijados entre las hendeduras de los sillares desquiciados, en los relieves de los frisos, en las estatuillas de piedra y las hojarascas de granito, se alzaron en medroso enjambre, yendo fugitivos y asustados a perderse en la altura o a refugiarse rastreando por los cercanos trigos.

--Así han huido, se dijo Lázaro, mis esperanzas; pero estas aves tornarán al nido antes que la noche cierre, y las ilusiones no volverán jamás al alma mía.

Nadie contestó al golpe. El edificio estaba abandonado y mudo. La campana cuyos tañidos llegaron hasta Lázaro, era la que en la estación servía para marcar las horas del trabajo.

De allí a poco rasgó los aires el pito de una locomotora que venía lejana, y confundidos con su penetrante silbido empezaron a escucharse cercanos los alegres cantares de los obreros que volvían de su ruda tarea.

Era inútil rezar. A un lado estaban la soledad, el egoísmo indiferente de todo lo que se siente morir, la puerta del templo cerrada para siempre; al otro lado bullían y se agitaban los símbolos del porvenir, de la esperanza y de la vida.



La Iglesia es como esas queridas desdeñosas que nunca vuelven a recibir entre sus brazos al que una vez se aparta de ellas.

Lázaro se volvió pensativo a la posada. Había comprendido aquella coincidencia extraña que le dio clara idea de su situación.

Al entrar en la venta vio, iluminados por la rojiza llama del hogar y las amarillentas luces de un velón, los arrieros y mozos de muías que descansaban en torno de la lumbre, jugando con barajas abarquilladas y sebosas, apurando vasos de vino.

Otros más descuidados o menos resistentes al trajinar del día, dormían a pierna suelta encima de los arcones de la cebada y tumbados sobre las mantas y albardas de las bestias.

Lázaro los contempló un instante, y pensó que el sueño del ignorante suele ser, por una injusticia que subleva, más sosegado y tranquilo que el del justo.

XVI.

Por un camino real que atraviesa los campos de Castilla rayanos con Andalucía, jinete en una mula parda, mal esquilada y sucia, va un hombre joven y de hermosas facciones, pero ojeroso, triste, pálido, callado,

dejando al animal que arregle a su capricho el paso  
, sin hostigarle con  
espuela ni palo.

En el cielo, de un azul purísimo, no flota la más ligera nube. El aire, diáfano y trasparente, permite ver a grandes distancias las formas de las cosas, y el humo que se escapa de alguna choza perdida en la llanura, sube vertical y tranquilo a desvanecerse en la límpida atmósfera, sin que el más tenue soplo le conmueva. Algún ventorrillo, con su rama seca colgada, ante el portón, ofrece de trecho en trecho al caminante el cochifrito o el tasajo, compañeros del vino, y a lo lejos se extiende hasta perderse la blanca cinta del polvo de la carretera, manchada sólo por los excrementos de las bestias, o hendida por las pesadas llantas de los carros. Dilátanse a uno y otro lado las estrechas paralelas de los surcos cubiertas por mieses amarillentas o verdosas, y esmaltando el gris oscuro de los secos terrones, crecen profusamente las encendidas amapolas, los azulejos pálidos y las margaritas de botón de oro. En las cunetas del camino, junto a los montones de guijo y pedernal recién labrado, se arraigan los punzantes cardos, y rastreando entre los trigos, hurtando fuerza a las cañas y peso a las espigas, se extienden las tenaces gramas. El sol brilla con fuerza, recortando enérgicamente las sombras, y el aire, impregnado de rústicos aromas, apenas consigue agitar las hierbecillas sedientas del agua de los

cielos. Todo está seco; en cuanto alcanza la mirada  
no hay una noria, ni  
un árbol, ni una fuente. Como flotantes en el ancho  
espacio, se oyen  
sonidos que la distancia debilita: el campanilleo t  
embloroso del andar  
de la recua, el cántico semisalvaje del gañán, o el  
cansado voltear de  
alguna esquila de torre perdida en la soledad de la  
planicie....

La mula seguía su trote acompasado y lento, dejando  
tras sí lo que dejan  
todas las cosas de la vida: polvo que se alzaba en  
el aire, dilatando un  
instante la nube sucia de sus átomos, para volver a  
l sitio de donde  
procedía.

Las horas pasaban; a unos campos sucedían otros mon  
ótonamente iguales,  
repitiéndose sin cesar los accidentes del terreno,  
pareciéndose siempre  
en algo los caseríos, las granjas, los rediles vací  
os, mientras sobre  
las lomas o en los cerros se divisaban, como puntos  
inquietos blancos y  
negros, las ovejas y cabras que corrían acosadas po  
r los celosos perros.

Íbanse poco a poco destacando del fondo luminoso de  
l cielo los ángulos  
rectos y los cortes bruscos de las casas de las ald  
eas, con sus tapias  
de tierra y sus paredes de cascote, dominadas desde  
lo alto del monte  
por la ermita, en torno de cuyo viejo campanario vo  
laban las bulliciosas  
y alegres golondrinas. Entonces Lázaro forzaba el t  
rote de su  
cabalgadura, y llegando a la plaza del lugar, lo at  
ravesaba rápidamente,

sin reparar en las mujeres puercas y los chicuelos harapientos que le miraban, curiosos y asombrados, desde las ventanas y los umbrales de las puertas.

En una revuelta vio de repente una sombra oscura, grande y extendida sóbrela blancura del camino: aquella mancha se movía, avanzando lentamente en dirección contraria a la que él llevaba, y entre su masa compacta brillaban a intervalos algunos puntos luminosos. Parecía una serpiente colosal de enormes escamas heridas por los rayos del sol, y seguida de una tenue nubecilla de polvo. Lázaró la dejó acercarse, parado en lo alto de un repecho, y al cabo de unos cuantos minutos vio clara, distintamente, lo que en un principio miró sin acertar qué era.

A pié, despedazados los trajes, roto el calzado, o desnudas y ensangrentadas las callosas plantas, casi sin ropa que mal cubriera su desnudez de día y en la noche les aliviara del frío, atados entre sí y alguno sujeto por los codos, venían hasta diez y seis o veinte hombres. Era una cadena de eslabones humanos brutalmente enartados; \_gente forjada del Rey que iba a las galeras\_; una cuerda de presos. En torno suyo caminaban custodiándoles, sable en mano o arma al brazo, unos cuantos soldados. Lo que Lázaró había visto brillar en lontananza eran los hierros de las bayonetas.

Allí iban retratadas, si no juntas realmente, al me

nos visibles para la  
imaginación, todas las miserias humanas: el que mató por odio; el que hirió por venganza; el que robó por codicia; el que hurtó por hambre; el que delinquirió por flaqueza; el que pecó por vicio: aquél a quien pervirtió la mala educación; aquél a quien la herencia de la viciada sangre hizo rabiosos los sentidos, y el de brutal naturaleza que dejó al instinto sobreponerse a la razón: juntos estaban el que holló la moral desconociéndola, y el que hizo mofa de ella desestimando su valía: atados a la par iban el avaro convertido en ladrón por la idolatría del oro, y el pródigo trocado en criminal por el desprecio de todas las riquezas: codo con codo, sujetos uno a otro, andaban el que delinquirió contra la sociedad creyendo honrar a la virtud y el que hizo escarnio de lo bueno por asegurar lo útil: caminando unidos, avasallados por la misma tristeza, iban el que fue malo por fanático y el que dejó de ser justo por incrédulo: llagas en los tobillos y heridas en las manos llevaban igualmente quien faltó a la ley por no tener, y quien la violó para tener más: con grillos y esposas estaban sujetos, todos respirando venganzas, invocando auxilios, premeditando fugas, distintamente animados por el arrepentimiento o el rencor, pero sin que uno solo se eximiera de la pesadumbre y la vergüenza.

--Son los hijos de la pobreza y la ignorancia, pensó Lázaro; la ley de la Naturaleza es la vida; la ley del hombre es el d

olor.

Su alma sufrió una sacudida horrible: la transformación que venía realizándose en su espíritu se completó en aquel momento, y la metamorfosis que convierte en amor al prójimo el feroz egoísmo de la fe, quedó cumplida. Ser bueno para sí es lo propio del débil; en ser justo para los demás están la sabiduría y la grandeza.

Cuando estaba resuelto a sepultarse para siempre en la soledad y el olvido de su pueblo, unos cuantos miserables que la sociedad expulsaba de su seno, amputados como miembros podridos, le dieron a entender que si la fe puede morir, el amor a la humanidad es inmortal. Y aquella pobre criatura, el ateo capaz de conmoverse viendo rezar a un niño, el que sin creer en la amistad se hubiera sacrificado por un amigo, el que al renegar de la pasión lo había sacrificado todo al respeto de la mujer amada, el que no esperando agradecimiento hubiera dado a hurtadillas la limosna, dejó caer sobre el pecho la cabeza, y lloró solo una lágrima, acre, amarga, como saturada de todos los infortunios de la tierra, y alzando luego el rostro, de cara al sol, inspirado por algo superior a sí mismo, dio vuelta a la mula, guiándola hacia la corte, para lanzarse en el torbellino de la vida moderna, sin más creencias que la pasión del bien ni más fe que la de un porvenir mejor.

--Nadie tiene derecho, se dijo, a convertir el escepticismo en inacción.

Mientras en el mundo suene una queja engendrada por  
el egoísmo y la  
injusticia, quien se precie de bueno debe luchar ha  
sta morir, que para  
caer herido en defensa de lo santo no hace falta cr  
eer: basta amar. En  
la misma dirección, pero a larga distancia, fueron  
perdiéndose entre  
dos remolinos de polvo, grande uno, imperceptible o  
tro, los presidiarios  
y el jinete.

¿Fue su alto y leal propósito a perderse en la inme  
nsa vorágine de los  
opuestos intereses del mundo? ¿Cayó como granizo qu  
e se derrite al ardor  
impuro de la tierra, o gota de lluvia que en el mar  
se confunde sin  
alterar la muchedumbre de sus olas? ¿Fue hierro can  
dente sumergido en el  
agua que chasquea y se queja pero al fin se enfría,  
o se desvaneció como  
el último eco de la onda sonora que desparrama su v  
ibración en el  
espacio? ¿Fue, tal vez, como el grano de trigo que  
el viento oreo en la  
parva y cae en el montón predestinado a la fecunda  
siembra? ¡Quién sabe!  
Pero aquél espíritu sin esperanza, destrozado y mue  
rto por la lucha del  
sentimiento que le impulsaba a creer, con la razón  
que le arrastraba a  
dudar, debió escuchar una voz misteriosa que, como  
Cristo al hermano de  
Marta y María, le arrancó del seno de las tinieblas  
y la muerte  
murmurando en su oído:

--\_Lázaro, ven fuera\_.

\*

\*

\*

\*

\*

NOTAS:

[1] Epist. de San Pablo a los hebreos, cap. II, vers. I.

[2] Evang. de San Lucas, cap. xi, vers. 46.

\*\*\*END OF THE PROJECT GUTENBERG EBOOK LÁZARO\*\*\*

\*\*\*\*\* This file should be named 26506-8.txt or 26506-8.zip \*\*\*\*\*

This and all associated files of various formats will be found in:

<http://www.gutenberg.org/dirs/2/6/5/0/26506>

Updated editions will replace the previous one--the old editions will be renamed.

Creating the works from public domain print editions means that no one owns a United States copyright in these works, so the Foundation (and you!) can copy and distribute it in the United States without permission and without paying copyright royalties.

Special rules, set forth in the General Terms of Use part of this license, apply to copying and distributing Project Gutenberg-tm electronic works to protect the PROJECT GUTENBERG-tm concept and trademark. Project Gutenberg is a registered trademark, and may not be



used if you charge for the eBooks, unless you receive specific permission. If you do not charge anything for copies of this eBook, complying with the rules is very easy. You may use this eBook for nearly any purpose such as creation of derivative works, reports, performances and research. They may be modified and printed and given away--you may do practically ANYTHING with public domain eBooks. Redistribution is subject to the trademark license, especially commercial redistribution.

\*\*\* START: FULL LICENSE \*\*\*

THE FULL PROJECT GUTENBERG LICENSE  
PLEASE READ THIS BEFORE YOU DISTRIBUTE OR USE THIS WORK

To protect the Project Gutenberg-tm mission of promoting the free distribution of electronic works, by using or distributing this work (or any other work associated in any way with the phrase "Project Gutenberg"), you agree to comply with all the terms of the Full Project Gutenberg-tm License (available with this file or online at <http://www.gutenberg.org/license>).

Section 1. General Terms of Use and Redistributing Project Gutenberg-tm electronic works

1.A. By reading or using any part of this Project Gutenberg-tm electronic work, you indicate that you have read, understand, agree to and accept all the terms of this license and intellectual property (trademark/copyright) agreement. If you do not agree to abide by all the terms of this agreement, you must cease using and return or destroy all copies of Project Gutenberg-tm electronic works in your possession. If you paid a fee for obtaining a copy of or access to a Project Gutenberg-tm electronic work and you do not agree to be bound by the terms of this agreement, you may obtain a refund from the person or entity to whom you paid the fee as set forth in paragraph 1.E.8.

1.B. "Project Gutenberg" is a registered trademark. It may only be used on or associated in any way with an electronic work by people who agree to be bound by the terms of this agreement. There are a few things that you can do with most Project Gutenberg-tm electronic works even without complying with the full terms of this agreement. See paragraph 1.C below. There are a lot of things you can do with Project Gutenberg-tm electronic works if you follow the terms of this agreement and help preserve free future access to Project Gutenberg-tm electronic works. See paragraph 1.E below.

1.C. The Project Gutenberg Literary Archive Foundation ("the Foundation" or PGLAF), owns a compilation copyright in the coll

ection of Project Gutenberg-tm electronic works. Nearly all the individual works in the collection are in the public domain in the United States. If an individual work is in the public domain in the United States and you are located in the United States, we do not claim a right to prevent you from copying, distributing, performing, displaying or creating derivative works based on the work as long as all references to Project Gutenberg are removed. Of course, we hope that you will support the Project Gutenberg-tm mission of promoting free access to electronic works by freely sharing Project Gutenberg-tm works in compliance with the terms of this agreement for keeping the Project Gutenberg-tm name associated with the work. You can easily comply with the terms of this agreement by keeping this work in the same format with its attached full Project Gutenberg-tm License when you share it without charge with others.

1.D. The copyright laws of the place where you are located also govern what you can do with this work. Copyright laws in most countries are in a constant state of change. If you are outside the United States, check the laws of your country in addition to the terms of this agreement before downloading, copying, displaying, performing, distributing or creating derivative works based on this work or any other Project Gutenberg-tm work. The Foundation makes no representations concerning

the copyright status of any work in any country outside the United States.

1.E. Unless you have removed all references to Project Gutenberg:

1.E.1. The following sentence, with active links to, or other immediate access to, the full Project Gutenberg-tm License must appear prominently whenever any copy of a Project Gutenberg-tm work (any work on which the phrase "Project Gutenberg" appears, or with which the phrase "Project Gutenberg" is associated) is accessed, displayed, performed, viewed, copied or distributed:

This eBook is for the use of anyone anywhere at no cost and with almost no restrictions whatsoever. You may copy it, give it away or re-use it under the terms of the Project Gutenberg License included with this eBook or online at [www.gutenberg.org](http://www.gutenberg.org)

1.E.2. If an individual Project Gutenberg-tm electronic work is derived from the public domain (does not contain a notice indicating that it is posted with permission of the copyright holder), the work can be copied and distributed to anyone in the United States without paying any fees or charges. If you are redistributing or providing access to a work with the phrase "Project Gutenberg" associated with or appearing on the work, you must comply either with the requirements of paragraphs 1.E.1 through 1.E.7 or obtain permission for the use of t

he work and the Project Gutenberg-tm trademark as set forth in paragraphs 1.E.8 or 1.E.9.

1.E.3. If an individual Project Gutenberg-tm electronic work is posted with the permission of the copyright holder, your use and distribution must comply with both paragraphs 1.E.1 through 1.E.7 and any additional terms imposed by the copyright holder. Additional terms will be linked to the Project Gutenberg-tm License for all works posted with the permission of the copyright holder found at the beginning of this work.

1.E.4. Do not unlink or detach or remove the full Project Gutenberg-tm License terms from this work, or any files containing a part of this work or any other work associated with Project Gutenberg-tm.

1.E.5. Do not copy, display, perform, distribute or redistribute this electronic work, or any part of this electronic work, without prominently displaying the sentence set forth in paragraph 1.E.1 with active links or immediate access to the full terms of the Project Gutenberg-tm License.

1.E.6. You may convert to and distribute this work in any binary, compressed, marked up, nonproprietary or proprietary form, including any word processing or hypertext form. However, if you provide access to or distribute copies of a Project Gutenberg-tm work in

a format other than  
"Plain Vanilla ASCII" or other format used in the official version  
posted on the official Project Gutenberg-tm web site (www.gutenberg.org),  
you must, at no additional cost, fee or expense to the user, provide a  
copy, a means of exporting a copy, or a means of obtaining a copy upon  
request, of the work in its original "Plain Vanilla ASCII" or other  
form. Any alternate format must include the full Project Gutenberg-tm  
License as specified in paragraph 1.E.1.

1.E.7. Do not charge a fee for access to, viewing, displaying,  
performing, copying or distributing any Project Gutenberg-tm works  
unless you comply with paragraph 1.E.8 or 1.E.9.

1.E.8. You may charge a reasonable fee for copies of or providing  
access to or distributing Project Gutenberg-tm electronic works provided  
that

- You pay a royalty fee of 20% of the gross profits you derive from  
the use of Project Gutenberg-tm works calculated using the method  
you already use to calculate your applicable taxes. The fee is  
owed to the owner of the Project Gutenberg-tm trademark, but he  
has agreed to donate royalties under this paragraph to the  
Project Gutenberg Literary Archive Foundation.  
Royalty payments  
must be paid within 60 days following each date on which you  
prepare (or are legally required to prepare) y

our periodic tax  
returns. Royalty payments should be clearly marked as such and  
sent to the Project Gutenberg Literary Archive Foundation at the  
address specified in Section 4, "Information about donations to  
the Project Gutenberg Literary Archive Foundation."

- You provide a full refund of any money paid by a user who notifies  
you in writing (or by e-mail) within 30 days of receipt that s/he  
does not agree to the terms of the full Project Gutenberg-tm  
License. You must require such a user to return or  
destroy all copies of the works possessed in a physical medium  
and discontinue all use of and all access to other copies of  
Project Gutenberg-tm works.

- You provide, in accordance with paragraph 1.F.3, a full refund of any  
money paid for a work or a replacement copy, if a defect in the  
electronic work is discovered and reported to you within 90 days  
of receipt of the work.

- You comply with all other terms of this agreement for free  
distribution of Project Gutenberg-tm works.

1.E.9. If you wish to charge a fee or distribute a Project Gutenberg-tm  
electronic work or group of works on different terms than are set  
forth in this agreement, you must obtain permission in writing from

both the Project Gutenberg Literary Archive Foundation and Michael Hart, the owner of the Project Gutenberg-tm trademark. Contact the Foundation as set forth in Section 3 below.

1.F.

1.F.1. Project Gutenberg volunteers and employees expend considerable effort to identify, do copyright research on, transcribe and proofread public domain works in creating the Project Gutenberg-tm collection. Despite these efforts, Project Gutenberg-tm electronic works, and the medium on which they may be stored, may contain "Defects," such as, but not limited to, incomplete, inaccurate or corrupt data, transcription errors, a copyright or other intellectual property infringement, a defective or damaged disk or other medium, a computer virus, or computer codes that damage or cannot be read by your equipment.

1.F.2. LIMITED WARRANTY, DISCLAIMER OF DAMAGES - Except for the "Right of Replacement or Refund" described in paragraph 1.F.3, the Project Gutenberg Literary Archive Foundation, the owner of the Project Gutenberg-tm trademark, and any other party distributing a Project Gutenberg-tm electronic work under this agreement, disclaim all liability to you for damages, costs and expenses, including legal fees. YOU AGREE THAT YOU HAVE NO REMEDIES FOR NEGLIGENCE, STRICT



LIABILITY, BREACH OF WARRANTY OR BREACH OF CONTRACT EXCEPT THOSE PROVIDED IN PARAGRAPH F3. YOU AGREE THAT THE FOUNDATION, THE TRADEMARK OWNER, AND ANY DISTRIBUTOR UNDER THIS AGREEMENT WILL NOT BE LIABLE TO YOU FOR ACTUAL, DIRECT, INDIRECT, CONSEQUENTIAL, PUNITIVE OR INCIDENTAL DAMAGES EVEN IF YOU GIVE NOTICE OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

1.F.3. LIMITED RIGHT OF REPLACEMENT OR REFUND - If you discover a defect in this electronic work within 90 days of receiving it, you can receive a refund of the money (if any) you paid for it by sending a written explanation to the person you received the work from. If you received the work on a physical medium, you must return the medium with your written explanation. The person or entity that provided you with the defective work may elect to provide a replacement copy in lieu of a refund. If you received the work electronically, the person or entity providing it to you may choose to give you a second opportunity to receive the work electronically in lieu of a refund. If the second copy is also defective, you may demand a refund in writing without further opportunities to fix the problem.

1.F.4. Except for the limited right of replacement or refund set forth in paragraph 1.F.3, this work is provided to you 'AS-IS', WITH NO OTHER WARRANTIES OF ANY KIND, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO

WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR ANY PURPOSE.

1.F.5. Some states do not allow disclaimers of certain implied warranties or the exclusion or limitation of certain types of damages. If any disclaimer or limitation set forth in this agreement violates the law of the state applicable to this agreement, the agreement shall be interpreted to make the maximum disclaimer or limitation permitted by the applicable state law. The invalidity or unenforceability of any provision of this agreement shall not void the remaining provisions.

1.F.6. INDEMNITY - You agree to indemnify and hold the Foundation, the trademark owner, any agent or employee of the Foundation, anyone providing copies of Project Gutenberg-tm electronic works in accordance with this agreement, and any volunteers associated with the production, promotion and distribution of Project Gutenberg-tm electronic works, harmless from all liability, costs and expenses, including legal fees, that arise directly or indirectly from any of the following which you do or cause to occur: (a) distribution of this or any Project Gutenberg-tm work, (b) alteration, modification, or additions or deletions to any Project Gutenberg-tm work, and (c) any Defect you cause.

Section 2. Information about the Mission of Project Gutenberg-tm

Project Gutenberg-tm is synonymous with the free distribution of electronic works in formats readable by the widest variety of computers including obsolete, old, middle-aged and new computers. It exists because of the efforts of hundreds of volunteers and donations from people in all walks of life.

Volunteers and financial support to provide volunteers with the assistance they need, is critical to reaching Project Gutenberg-tm's goals and ensuring that the Project Gutenberg-tm collection will remain freely available for generations to come. In 2001, the Project Gutenberg Literary Archive Foundation was created to provide a secure and permanent future for Project Gutenberg-tm and future generations. To learn more about the Project Gutenberg Literary Archive Foundation and how your efforts and donations can help, see Sections 3 and 4 and the Foundation web page at <http://www.gutenberg.org/fundraising/pglaf>.

### Section 3. Information about the Project Gutenberg Literary Archive Foundation

The Project Gutenberg Literary Archive Foundation is a non profit 501(c)(3) educational corporation organized under the laws of the state of Mississippi and granted tax exempt status by the Internal Revenue Service. The Foundation's EIN or federal tax

tax identification  
number is 64-6221541. Contributions to the Project  
Gutenberg  
Literary Archive Foundation are tax deductible to the  
full extent  
permitted by U.S. federal laws and your state's laws.

The Foundation's principal office is located at 455  
7 Melan Dr. S.  
Fairbanks, AK, 99712., but its volunteers and employees  
are scattered  
throughout numerous locations. Its business office  
is located at  
809 North 1500 West, Salt Lake City, UT 84116, (801)  
) 596-1887, email  
business@pglaf.org. Email contact links and up to  
date contact  
information can be found at the Foundation's website  
and official  
page at <http://www.gutenberg.org/about/contact>

For additional contact information:

Dr. Gregory B. Newby  
Chief Executive and Director  
gbnewby@pglaf.org

Section 4. Information about Donations to the Project  
Gutenberg  
Literary Archive Foundation

Project Gutenberg-tm depends upon and cannot survive  
without wide  
spread public support and donations to carry out its  
mission of  
increasing the number of public domain and licensed  
works that can be  
freely distributed in machine readable form accessible  
by the widest  
array of equipment including outdated equipment. Many  
small donations  
(\$1 to \$5,000) are particularly important to maintain

ining tax exempt  
status with the IRS.

The Foundation is committed to complying with the laws regulating charities and charitable donations in all 50 states of the United States. Compliance requirements are not uniform and it takes a considerable effort, much paperwork and many fees to meet and keep up with these requirements. We do not solicit donations in locations where we have not received written confirmation of compliance. To SEND DONATIONS or determine the status of compliance for any particular state visit <http://www.gutenberg.org/fundraising/donate>

While we cannot and do not solicit contributions from states where we have not met the solicitation requirements, we know of no prohibition against accepting unsolicited donations from donors in such states who approach us with offers to donate.

International donations are gratefully accepted, but we cannot make any statements concerning tax treatment of donations received from outside the United States. U.S. laws alone swamp our small staff.

Please check the Project Gutenberg Web pages for current donation methods and addresses. Donations are accepted in a number of other ways including checks, online payments and credit card donations.  
To donate, please visit:

<http://www.gutenberg.org/fundraising/donate>

Section 5. General Information About Project Gutenberg-tm electronic works.

Professor Michael S. Hart is the originator of the Project Gutenberg-tm concept of a library of electronic works that could be freely shared with anyone. For thirty years, he produced and distributed Project Gutenberg-tm eBooks with only a loose network of volunteer support.

Project Gutenberg-tm eBooks are often created from several printed editions, all of which are confirmed as Public Domain in the U.S. unless a copyright notice is included. Thus, we do not necessarily keep eBooks in compliance with any particular paper edition.

Most people start at our Web site which has the main PG search facility:

<http://www.gutenberg.org>

This Web site includes information about Project Gutenberg-tm, including how to make donations to the Project Gutenberg Literary Archive Foundation, how to help produce our new eBooks, and how to subscribe to our email newsletter to hear about new eBooks.